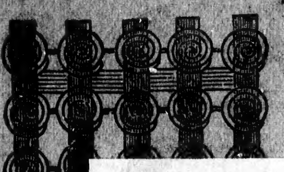
C. P. GELINAS & FRERE





...NDS

...NAGE

...ai

2... ...me

...es et tous
ce... ...r magasin
ai... ...E-DAME,
à l... ...bichon ; ou
les... ...ubles pour
sal...



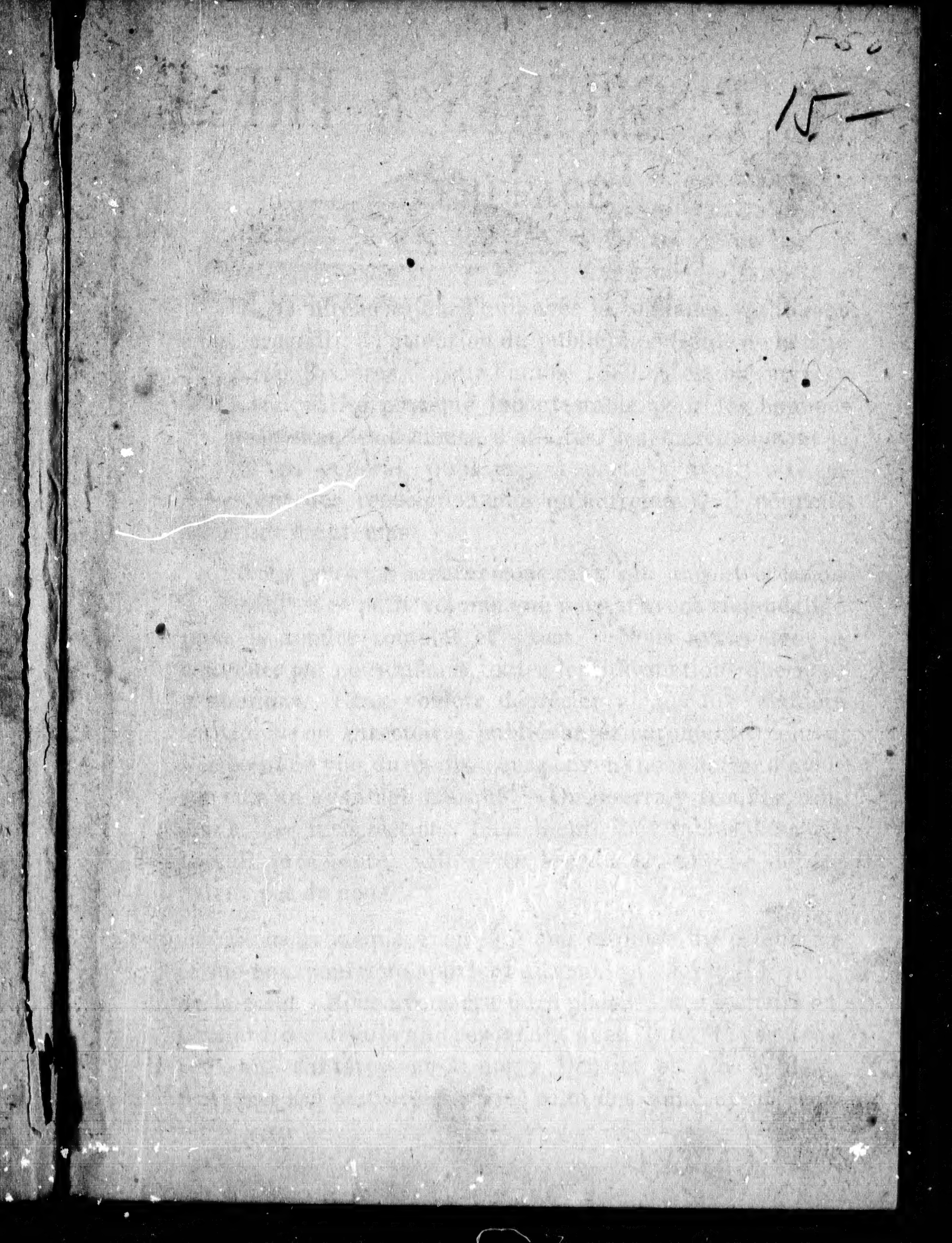
qu...
(sp...
te...
pa...
Ca...

... et de toutes
...ulure dorée
gra... ...etc.
mo...

Les ordres sur commande ainsi que les réparations recevront notre plus grande attention.

Une visite est respectueusement sollicitée.

C. P. GELINAS. J. A. GELINAS.


15—

bien
des
qui
de p
publ
sûre
cher

de c
pour
contr
y pu
les G
à ce p
sur e
doute
trava
daien

ce que
de la
publi
ceux
comp

PREFACE

Nous offrons aujourd'hui, avec la confiance qu'il sera bien accueilli, à l'attention du public, le "Guide de la Cité des Trois-Rivières" pour l'année 1880. C'est un ouvrage qui a son utilité pratique incontestable pour les hommes de profession, les hommes d'affaires, les marchands et le public en général, qu'il met à portée d'avoir vite et sûrement des renseignements qu'autrement, il pourrait chercher longtemps.

Nous pouvons assurer tous ceux qui auront occasion de consulter ce petit volume que nous n'avons rien négligé pour le rendre complet et exact. Nous avons tenu à contrôler par nous-mêmes, toutes les informations que nous y publions. Sans vouloir déprécier en aucune manière les Guides ou Directoires, publiés antérieurement à celui-ci à ce point de vue, du moins, nous pouvons nous flatter d'avoir sur eux un avantage marqué. On pourra y trouver, sans doute, les incorrections fatalement inévitables dans un travail de ce genre. Mais ces légères erreurs ne dépendaient pas de nous.

Nous avons placé en tête une esquisse historique, et ce que nous pourrions appeler l'ensemble de la physionomie de la ville. Nous avons cru faire plaisir à nos lecteurs en publiant ces détails qui seront lus avec intérêt par tous ceux qui s'intéressent à notre District et qui veulent comparer son état présent avec celui des années qui ont

marqué sa course à travers le temps. C'est plutôt une compilation que nous avons faite des grandes histoires qu'une œuvre de notre crû. Tel qu'il est, cependant, ce tableau des événements qui se rattachent à notre histoire politique, sociale et religieuse, aura son attrait pour la classe d'hommes à laquelle nous nous adressons.

Nous serons heureux si cet ouvrage, qui nous a pris beaucoup de temps et de travail, rencontre l'approbation du public et est jugé digne de l'encouragement libéral qu'il nous a donné.

Trois-Rivières, 4 juin 1880.

MARCHAND & McLEOD,
Editeurs-Propriétaires.

INDEX DES ANNONCEURS.

ESQUISSE HISTORIQUE SUR LA CITÉ DES TROIS-RIVIÈRES

Le mouvement inquisiteur des esprits, aux XVIIème et XVIIIème siècle a eu ses bons comme ses mauvais résultats. Si dans l'ordre politique et social, il a produit la Révolution Française et désorganisé les vieilles sociétés, à tel point qu'à un siècle de distance, elles sont moins que jamais rentrées dans leur état normal, en revanche, cette agitation incessante de la pensée sans cesse à la recherche de nouveaux horizons, et s'étudiant à résoudre des problèmes nouveaux par les données qu'elle possède déjà, a fait faire aux sciences un pas marqué dans la voie du progrès. Soutenu, guidé, contrôlé et dirigé par l'esprit de foi, sa boussole naturelle, ce mouvement eût créé des merveilles. Aux mains de l'incrédulité, il a été une arme puissante pour le mal, et s'est épuisé, par sa violence même, après avoir amoncelé des ruines qui fument encore. Admirons cependant l'action de la Providence, dont la sagesse sait tempérer la justice par la charité et la mansuétude, et faire sortir le bienfait du châtiment même qui corrige.

Ce sont surtout les découvertes, les inventions qui ont profité de cette fermentation des esprits, de ces tourments inexpliqués des âmes, de ces élans vers l'inconnu qui, au XVème siècle, préparaient déjà les siècles futurs. De hardis navigateurs se sont présentés, qui, voulant scruter jusqu'au fond le domaine des aventures, ne craignaient pas d'affronter dangers sur dangers, de briser les obstacles qui entravaient leur marche, la mer et ses abîmes, et cette autre mer, non moins orageuse et non moins féconde en mystères, que l'on nomme les passions et les convoitises des hommes. L'ineptie irréligieuse n'avait pas encore eu le temps de dessécher les consciences. On croyait, et l'on croyait tant et si bien qu'on ne s'avisait pas encore de séparer l'élément religieux de ceux qui constituent la civilisation des peuples. La pensée d'agrandir le champ de l'Eglise allait de pair avec le désir d'ajouter de nouveaux fleurons à la couronne des rois. Il suffit de prononcer les noms des Colomb, des Cartier et des Champlain, pour nous réclamer, sans honte comme sans remords, des motifs qui inspiraient leur zèle et soutenaient leur courage.

C'est à l'une de ces âmes d'élite que nous devons, nous, petite colonie, d'être restée française, par le cœur, par les sentiments, par les institutions, par la langue, par tout ce qui tient à la fibre nationale. Mais française comme au temps où la fille aînée de l'Eglise, faisait l'admiration du monde et la consolation de sa Mère que nous devons, disons-nous, d'exister, de vivre isolés, mais distincts, sur les bords de notre majestueux St. Laurent, avec nos droits et nos libertés reconnus et sauvegardés, droits et libertés que nous avons conquis par des siècles de luttes et de combats, dont nous pouvons nous prévaloir avec honneur.

A ces luttes, à ces combats, on peut dire que notre bonne vieill

Cité a pris sa bonne part de gloire et qu'elle a creusé, dans l'histoire de notre pays, un sillon rempli des sueurs, des labeurs et du sang le plus généreux de ses enfants. Comme la déesse antique, on dirait qu'elle est née toute prête pour la guerre.

Les avantages naturels qu'elle offrait pour la défense de la colonie, si jeune encore, et ayant cependant à faire face à l'orage de tous les côtés à la fois, ne pouvaient échapper à l'œil perspicace de Champlain. Aussi, quand en 1603, il remonta, pour la première fois le fleuve, avec Pontgravé, il ne manque pas d'en faire la remarque. Pontgravé lui-même, dans un voyage antérieur, entrepris avec Chauvin, en 1599, avait voulu s'y établir. Mais l'obstination de ce dernier, qui préférait Tadoussac pour les fins du commerce de fourrures, le fit céder.

Cependant, Champlain ne perdait pas de vue le dessein qu'il avait formé, en remarquant notre beau site, et dans ses lettres à Henri IV, il en pressait fortement l'établissement. Quelques années plus tard, il y avait déjà un noyau de formé, grâce au concours qu'apportaient de France quelques-uns des employés de la Compagnie des Cent-Associés. Ce fut le berceau de la ville. Dès 1615, les services religieux y étaient organisés comme à Québec, et à Tadoussac.

Si une enfance dure et laborieuse présage une maturité forte et une vieillesse douce, nous devrions être d'une trempe à casser le fer, et des destinées brillantes en perspective doivent nous consoler de l'infériorité relative où nous sommes aujourd'hui, ou bien il faut croire que nous sommes appelés à dépasser d'un grand bout l'âge de Mathusalem, ce qui ne ferait plus l'affaire de ceux qui prédisent la fin du monde avant l'an 2000. Car, à peine avions-nous vu le jour, qu'on voulait nous étouffer dans le berceau. Un misérable incident faillit nous perdre.

Par sa situation avantageuse, les Trois-Rivières attirait en grand nombre les sauvages qui y venaient échanger leurs pelleteries. Un jour, c'était en 1618, qu'ils y était plus nombreux que de coutume, une querelle éclate entre eux et les colons. Une bataille s'ensuit, et deux français sont tués dans la mêlée. Revenus à eux, et craignant que les colons ne leur fissent un mauvais parti pour s'être portés à ces violences injustifiables, les sauvages forment le dessein barbare de massacrer tout ce qui reste de colons. Heureusement que le complot fut découvert par le Révd. Père Récollet Duplessis, qui, usant de son influence, parvint à rétablir la paix.

Les Trois-Rivières était toujours un des principaux comptoirs où affluaient les sauvages pour la traite des pelleteries. Mais la ville ne fut fondée d'une manière définitive, durable et permanente, qu'en 1634, quand le 4 juin de la même année, Laviolette, envoyé par Champlain, débarqua sur nos rives à la tête du parti qu'il amenait.

L'année suivante (1635) Champlain mourait, ce dut être un coup particulièrement sensible aux habitants de la petite colonie, à peine formée aux Trois-Rivières. Car, en Champlain, ils perdaient un protecteur zélé,

et un homme qui savait apprécier tous les avantages qu'il pouvait retirer de leur établissement.

Après la mort de Champlain, la guerre avait repris, plus ardente et plus acharnée, entre les Iroquois et les Hurons, ceux-ci appuyés par les français, ceux-là plus souples, plus audacieux et plus rusés. Ne pouvant attaquer par la force les tribus huronnes soutenues par les armes françaises, les Iroquois résolurent d'employer la feinte. A force d'intrigues ils réussissaient à établir des traités avec le gros de la nation huronne, qu'ils endormaient dans une fausse sécurité ; puis, sous différents prétextes, ils tombaient à l'improviste sur les bourgades éloignées, qu'ils massacraient sans pitié.

Mais en 1636, ils jetèrent bas le masque et parurent en armes au pays des hurons. Ils furent repoussés cette fois. Repoussés de nouveau en 1640, par un parti de hurons, ils ne se tiennent pas pour battus et inquiètent pendant plusieurs mois, les habitations françaises aux environs des Trois-Rivières ; puis, soudain, sans qu'on pût s'expliquer pourquoi, ils offrent de faire la paix avec les français, à condition toutes fois que leurs alliés, Hurons, Algonquins etc , n'y fussent pas compris. Avis en est donné à M. de Champflours, commandant des Trois-Rivières, qui, de son côté, en avertit M. de Montmagny, alors gouverneur de la Province. Celui-ci se rend aux Trois-Rivières, et envoie aux Iroquois le Père Raqueneau et Nicolet leur demander les prisonniers français qu'ils retenaient. On les reçoit bien, on remet en liberté les prisonniers, on fait mille protestations qu'on désire la paix. Au même instant, deux canots d'Algonquins ayant paru devant le lieu du conseil, les Iroquois leur donnent la chasse, sous les yeux du gouverneur impuissant, montrant par là le peu de fonds qu'il fallait faire de leurs déclarations.

Malgré les escarmouches, les guerres incessantes, le pillage et l'extinction graduelle des tribus huronnes périssant sous le fer et le feu de leurs mortels ennemis, les Hollandais de la Nouvelle-Angleterre leur fournissaient des armes à feu, de la poudre et des balles, la traite des pelleteries continuait toujours aux Trois-Rivières, où se rendaient, pendant la belle saison, les sauvages des contrées les plus éloignées du Nord, pour s'en retourner l'hiver recommencer leurs chasses.

Les choses allèrent ainsi jusqu'en 1644, quand les Iroquois résolurent de frapper un grand coup. Divisés en dix bandes, ils parurent sur tous les points à la fois. Neuf de ces bandes devaient faire diversion, en neutralisant l'action des différentes forces françaises ou de leur alliés, pendant que la dixième devait porter au cœur même du pays des Hurons le fer et le feu. " C'est dans une embuscade dressée par la neuvième bande, dit Garneau, dans le voisinage du Lac St. Pierre, à six lieues des Trois Rivières, que tomba le Père Bressani, jésuite italien, " qu'ils battirent cruellement à coups de bâton.

Ce plan habilement conçu ne réussit pas au gré de leurs espérances. Le gouverneur qui, de son côté, manquait de troupes, profita de leurs dis-

positions au repos pour les amener habilement à conclure la paix. Le traité en fut signé définitivement aux Trois-Rivières même, " dans une assemblée solennelle tenue sur la place d'armes du fort, en présence du gouverneur." On voit que nos vieilles casernes datent de loin.

Mais avec le caractère et les dispositions des Iroquois, la paix ne pouvait être de longue durée. Les prétextes ne leur manquaient jamais pour recommencer les hostilités. Aussi en eurent-ils bientôt trouvés. Une guerre affreuse, guerre de surprise, de ruses, de feintes, d'attaques hardies habilement combinées, des massacres épouvantables, finalement la ruine, l'anéantissement et la dispersion des Hurons en furent les suites funestes. Les habitants de la colonie étaient toujours sur le qui-vive. Le cultivateur était forcément soldat. Il ne pouvait aller au champ sans son fusil.

Les Trois-Rivières, qui était à cette époque un poste plus important que Montréal, et dont plusieurs des commandants furent élevés au gouvernement général de la colonie, eurent à subir davantage les bravades insolantes et les incursions continuelles des féroces et rusés Iroquois. Ce fut dans une sortie qu'il dirigea contre ces terribles ennemis, en 1651 que périt M. Duplessis Bochard, gouverneur des Trois-Rivières, victime de sa bravoure et de son dévouement. Ce fâcheux incident ne contribua pas peu à accroître leur audace. En 1652, s'il faut en croire Bibaud, ils reparaissaient, au nombre de 500, autour des Trois-Rivières, qu'ils bloquaient de tous côtés. Il faut avouer que le site était avantageux à leur manière de faire la guerre. La ville, qui a conservé de si puissants vestiges de la végétation du temps, témoins séculaires des combats et des escarmouches qui mouillèrent du sang des braves le sol qui les nourrit, n'était alors qu'une forêt, pour ainsi dire. Cachés dans les bois, derrière les ravins, les moindres accidents de terrain, dissimulant leurs sentinelles jusque dans la tête des arbres, ils avaient beau champ pour préparer leurs embuscades, épier les mouvements de leurs ennemis et tomber sur eux au moment favorable.

A la fin cependant, épuisés par ces rencontres continues, où ils perdaient toujours plus de monde que nous, intimidés par le renfort que M. de Maisonneuve amenait de France vers le même temps, ils finirent par demander la paix, qui fut signée en 1653, par l'entremise du P. Lemoine. Ce fut une joie universelle et un grand soulagement pour les habitants de toute la colonie, à laquelle cette paix procura quelques années de calme et de repos, pendant lesquelles la civilisation fit son œuvre.

Cet état de choses était trop contre les tendances, les habitudes et les mœurs des Agniers, la tribu iroquoise la plus féroce, la plus audacieuse et la plus indomptée, pour qu'il put leur convenir longtemps. Aussi se mirent-ils bientôt en campagne pour écraser ce qui restait de la malheureuse tribu huronne, démoralisée, décimée par tous les malheurs à la fois et ne sachant plus quel parti prendre et à qui se donner. La colonie retomba dans l'état de détresse, de craintes et d'anxiétés, qui caractérise les années qui précédèrent le traité de 1653.

Le vicomte Voyer d'Argenson, qui venait remplacer M. de Lauzon en 1658, dût partir le lendemain de son arrivée, à la tête de 200 hommes pour remonter aux Trois-Rivières. Il réussit à refouler les sauvages jusque dans les îles Richelieu.

En 1660, le dévouement de Daulac et de ses dix-sept martyrs patriotes nous sauva encore une fois de la ruine, en faisant échouer le plan hardi des Agniers, qui voulaient mettre tout à feu et à sang à Québec, Trois-Rivières et Montréal. Nous doutons cependant qu'on ait jamais cherché à immortaliser, autrement que par le récit qu'en fait l'histoire, le beau fait d'armes de l'intrépide commandant et de ses dix-sept braves. On n'a pas encore trouvé le moyen, que nous sachions, de donner seulement son nom à une rue. En revanche, on y a mis les noms de médiocrités insignifiantes ou ridicules, ou de gouverneurs qui ont laissé les plus tristes souvenirs dans nos annales. Et c'est ainsi qu'on apprend l'histoire à nos enfants !

En 1661, le baron d'Avaugour venait de France, relever le vicomte d'Argenson. Le nouveau gouverneur visita personnellement tous les postes, et se convainquit par lui-même de l'état de délabrement, de dénuement où se trouvait la colonie. Il écrivit à la cour, faisant le récit de ce qu'il avait vu et demandant des secours. Des lettres de personnes en places vinrent appuyer ces recommandations du gouverneur. M. Boucher, gouverneur des Trois-Rivières, homme d'une vie exemplaire, d'un grand sens pratique et de beaucoup d'influence par ses relations, fut envoyé en France pour soutenir ces représentations auprès de Louis XIV. Le roi le reçut très-bien, et ordonna d'envoyer 400 hommes de troupes dans le pays, en même temps qu'il chargeait M. de Monts d'aller s'assurer par lui-même de l'état du pays et de lui en faire rapport.

Au milieu des préoccupations militaires qui avaient marqué les vingt dernières années, la Cour de France n'avait pas perdu de vue, cependant, l'établissement d'un système régulier d'administration dans la colonie. Le système féodal y fut implanté dans toute sa teneur. Ainsi, de 1626 à 1663, vingt-neuf seigneuries furent accordées à des marchands, des militaires ou des corporations religieuses, dont 17 dans le gouvernement de Québec, 6 dans celui des Trois-Rivières et un égal nombre dans celui de Montréal. Il n'y avait que deux fiefs en franc-alleu, Charlesbourg et Trois-Rivières.

Quant au système judiciaire, il fut d'abord bien simple. En 1639, fut nommé un grand sénéchal, subordonné dans ses fonctions aux gouverneurs-généraux, et dont relevait la jurisdiction des Trois-Rivières, en 1651, il fut nommé chef de la jurisdiction ordinaire avec jurisdiction sur tout le pays. Puis vint l'ordonnance de 1663, établissant une Cour Supérieure, sous le nom de " Conseil souverain de Québec, " auquel fut déféré le règlement suprême de toutes les affaires de la colonie, tant administratives que judiciaires. Ce conseil reçut le pouvoir d'établir à Montréal, aux Trois-Rivières, et dans les autres lieux où cela deviendrait nécessaire, des justices particulières et subalternes, pour juger en première instance les affaires sommaires

Colbert créa encore deux autres sortes d'officiers ; ce furent les commissaires pour juger les petites causes, qui n'étaient autres que les membres du conseil nommé plus haut, et les syndics d'habitation. On trouve ces derniers à Québec, Montréal et Trois-Rivières. Ils étaient nommés pour trois ans dans chacune de ces villes. Du reste, peu de formalités, peu de plaideurs et justice à bon marché. Comme on le voit, ce n'était pas l'âge d'or des avocats.

Sous l'administration de l'intendant Talon, le pays fit des progrès considérables. Cet homme actif, qui s'intéressait sérieusement à son avancement, ne négligea rien pour en faire connaître les ressources à la Cour et en obtenir des hommes d'expérience et d'action. Ce fut sous son administration que furent découvertes nos mines de fer, aux environs de la ville. Il les fit visiter par un ingénieur, M. de la Potardière, qui déclara "qu'il était impossible de trouver de meilleur fer, et en plus grande abondance." On sait, en effet, que notre fer est supérieur à celui de la Suède elle-même. Dans l'hiver de 1689 90, l'ardeur guerrière des valeureux trifluviens eut occasion de se manifester d'une manière éclatante. M. De Frontenac, alors gouverneur de la colonie pour la deuxième fois, décidé à porter la guerre dans les provinces anglaises, avait organisé une expédition, composée de trois bandes, pour fondre sur les ennemis par trois différents côtés à la fois. La seconde bande était composée des enfants de notre ville, "formée aux Trois-Rivières, dit Garneau, à qui nous laissons la parole pour le récit de ce brillant exploit, elle était composée de 52 canadiens et sauvages, Hertel, homme de tête et de résolution, la commandait. Après une marche de deux mois il arriva vers la fin de mars devant l'établissement de Salmon Fall, au bord de la rivière Piscataqua, dans la Nouvelle-Angleterre. Cet établissement était défendu par une maison fortifiée et par deux forts de pieux, Hertel fit attaquer sur le champ tous ces ouvrages à la fois et les emporta d'assaut. Il fit une partie des habitants prisonniers et livra le bourg aux flammes.

"Cependant les ennemis s'étaient ralliés ; ils se présentèrent vers le soir au nombre de 200, pour attaquer les Canadiens. Hertel se mit en bataille le long d'une petite rivière, sur laquelle il y avait un pont étroit qu'il fallait passer pour l'atteindre. Les Anglais, méprisant le petit nombre de ses gens, s'y engagèrent avec assurance. Lorsqu'il jugea qu'ils s'étaient assez avancés, Hertel les chargea l'épée à la main, et dix-huit ennemis tombèrent tués ou blessés sous ses coups. Les autres tournèrent aussitôt le dos et lui abandonnèrent le champ de bataille. La Fresnière, le fils aîné de Hertel fut blessé, et Crevier, son neveu, resta parmi les morts. Après cette rencontre, les canadiens se retirèrent sans être inquiétés." Cet acte d'audace fut remarqué des autorités. Aussi l'année ne s'écoula-t-elle pas, sans que M. Hertel fut anobli pour sa bravoure.

En 1697, Mgr. de St. Valier, deuxième évêque de Québec, fonda le couvent des Ursulines des Trois-Rivières, où tant de nos jeunes filles vont aujourd'hui se former le cœur et l'esprit.

L'année précédente, les milices des Trois-Rivières avaient pris une part active à l'expédition dirigée par M. de Frontenac lui-même contre les iroquois, M. de Grandpré, major de place, commandait le bataillon des Trois-Rivières.

En 1756, nous retrouvons encore nos braves milices trifluviennes sous les armes dans les attaques dirigées contre les forts Oswego et William Henry. M. Rigaud de Vaudreuil, gouverneur des Trois-Rivières, partage avec Montcalm les honneurs de la prise du premier. Nous les voyons aussi à Québec, sous le commandement de M. Delorme, dans la glorieuse campagne de 1759.

Lorsque le pays eut passé sous la domination anglaise, le général Amherst plaça le colonel Burton au gouvernement de la division des Trois-Rivières. Haldimand lui succéda. Sous l'administration de Murray, la persécution haineuse s'acharne contre nous. Comme il n'y avait pas ici de protestants pour en faire des magistrats, notre district fut annexé, à ceux de Québec et de Montréal, afin de permettre aux juges de paix de ces dernières divisions, de tenir ici les sessions trimestrielles.

En 1775, lorsqu'éclata la révolution américaine, le district des Trois-Rivières presque entier, refusa de marcher contre l'ennemi. La ville fut prise par Montgomery, comme l'avait été Montréal peu de temps avant.

Mais l'année suivante, au mois de juin, l'armée américaine était écrasée dans nos environs et refoulée jusqu'à Sorel.

On voit par ce court résumé des faits historiques qui nous concernent que nous avons droit d'être fiers des lauriers cueillis sur les champs de bataille par nos ancêtres et que ce n'est pas sans beaucoup de peines, de fatigues, de contrariétés, d'anxiétés de toutes les heures quelquefois, de sang versé que nos pères sont parvenus à s'établir sur le sol que nous foulons aujourd'hui.

En âge, étendue, importance et richesse, Trois-Rivières vient après Montréal et Québec. Le site en est avantageux, les points de vue charmants. La végétation qu'on y remarque partout lui donne un air de fraîcheur et de jeunesse qu'il fait bon de voir. On dirait une coquette sur le retour, dont le temps ne peut effacer les charmes et qui s'obstine à se garder un pied dans le domaine de la galanterie.

La ville est à mi-distance entre Montréal et Québec.

Nous empruntons au "Directoire" publié par MM. Watkins & Cie., en 1879, les détails suivants, qui nous paraissent assez complets pour rendre justice à notre bonne vieille Cité.

Les estacades (et autres ouvrages pour faciliter le flottage de bois,) que le gouvernement fit construire sur le St. Maurice en 1853 donnèrent une impulsion remarquable au commerce, et depuis lors la ville des Trois-Rivières ne s'est plus arrêtée dans les voies du progrès.

Elle possède aujourd'hui un réseau complet de chemins de fer : le chemin de Q. M. O. & O. la met en communication avec Montréal et Québec, le chemin de fer des Piles la met en communication avec tout le littoral

du St. Maurice et devra la relier plus tard au territoire du lac St. Jean. La ligne d'Arthabaska et le Grand-Tronc la mettent en communication avec les Cantons de l'Est et les Etats-Unis. Par le chemin de fer des Piles, prolongé vers le Nord, on verra dans un futur rapproché, la cité des Trois-Rivières reliée avec tout le territoire de la Baie d'Hudson et ce dernier avec celui des Etats-Unis. En été elle jouit de tous les avantages de l'incomparable navigation du St. Laurent. Deux splendides vapeurs de " La Compagnie de navigation du Richelieu et d'Ontario " y viennent chaque soir, l'un se rendant à Batiscan et à Québec, l'autre allant à Sorel et à Montréal. Une ligne de jour a aussi été établie entre les Trois-Rivières et Montréal. Deux vapeurs en opposition tiennent cette ligne : ils partent des Trois-Rivières le dimanche et le mercredi après-midi, et reviennent le mercredi et le samedi matin ; ils arrêtent en chemin à Nicolet, à Yamachiche, à la Rivière-du-Loup, à Maskinongé, au Grand-Nord, à Sorel et Lanoraie.

Un bateau fait la traverse à toutes les demi-heures entre les Trois-Rivières et le débarcadère Doucet, et un autre fait la traverse de St. Grégoire à toutes les heures.

La traverse du St. Maurice se fait sur de magnifiques ponts en bois qui sont la propriété de la ville.

La ville des Trois-Rivières est le siége d'un évêché catholique. Elle possède une cathédrale en style gothique qui est regardée comme l'une des plus belles de la Puissance ; deux écoles tenues par les Frères de la doctrine chrétienne et fréquentées par 650 enfants ; un Couvent où les Dames Ursulines donnent une éducation très soignée à plus de 400 enfants ; un Asile pour les orphelins, les infirmes et les vieillards, tenu par les Sœurs de la Providence, un Hôpital tenu par les Dames Ursulines ; enfin un Séminaire renommé par la solide éducation chrétienne qu'on y donne.

Le Séminaire des Trois-Rivières est un superbe édifice à quatre étages, de 220 pieds de long sur 60 de large ; Mgr. L. F. Laflèche y a placé son Grand Séminaire qui était auparavant à Nicolet.

L'enseignement du Grand Séminaire embrasse la théologie dogmatique, la théologie morale, la liturgie, le droit canon, l'Ecriture Sainte et l'histoire ecclésiastique. Le cours d'études du Petit Séminaire se divise en deux sections, le cours classique ou cours latin, et le cours de commerce ou cours anglais.

Le cours anglais divisé en quatre classes demande un temps plus ou moins long, suivant les aptitudes et les talents des élèves. Il embrasse l'étude de la langue française et de la langue anglaise, de l'arithmétique, de l'histoire, de la géographie, de la tenue des livres, du dessin et de la calligraphie.

Le cours classique se fait en six ans et se divise en trois parties : deux classes de grammaire, deux classes de littérature et deux classes de philosophie. Il embrasse l'étude du français, de l'anglais, du latin et du grec, de la littérature, de la philosophie, de l'histoire, de la géographie, des sciences physiques et naturelles, etc.

Il y a aussi aux Trois-Rivières une Académie protestante, et trois sectes y ont des églises et des ministres résidents : les anglicans, les méthodistes et les presbytériens. Depuis un grand nombre d'années le commerce du bois de sciage se fait sur un haut pied aux Trois-Rivières. Les forêts qui fournissent le bois nécessaire à ce commerce occupent une étendue de deux cents mille milles le long du St. Maurice ou de ses tributaires. Les principales exploitations des bois du St. Maurice ont été jusqu'ici : les scieries des MM. Baptist dans l'Isle de la Potherie et aux Grès, à trois lieues des Trois-Rivières ; celles qu'on désignait sous le nom de moulin des américains et qui viennent d'être incendiées, mais qui, sous peu, seront rebâties et plus actives que jamais ; la manufacture de bois plané, de portes etc., de M. Dean ; la manufacture de meubles des MM. Gélinas, etc. Le fer des environs des Trois-Rivières est connu même en Europe : les Forges St. Maurice, les Forges Rednor, les Forges St. Joseph, à St. Tite, les Forges de Shawinigan, et les Forges l'Islet devront être la source d'un grand commerce, plus tard. On a construit une manufacture de roues de chemin de fer et cette entreprise promet de réussir et de payer ses auteurs.

La ville des Trois-Rivières possède en outre des chantiers pour la construction des vaisseaux, plusieurs grandes fonderies dont une de charrues, et divers carrosseries, deux fabriques de fuseaux, deux ébénisteries, divers moulins à carder et fouler la laine, trois imprimeries, etc.

Il se manufacture une grande quantité de briques sur les terres de la Banlieue des Trois-Rivières, et la chaux nécessaire aux constructions vient de la paroisse de St. Maurice, à deux ou trois lieues de la ville.

Les banques de Québec et Union et la banque Ville-Marie ont des succursales aux Trois-Rivières. Les compagnies de Télégraphe de Montréal et de la Puissance y ont plusieurs bureaux, et les malles y sont quotidiennes.

On y voit un palais de justice avec un juge résident, un bureau de douanes, un bureau de cadastre et le bureau d'enrégistrement du comté de St. Maurice et de la ville. Trois papiers-nouvelles y sont publiés, dont deux trois fois la semaine : le *Constitutionnel* et *La Concorde*, et le *Journal des Trois-Rivières*, deux fois la semaine.

Le Conseil-de-Ville a fait construire un aqueduc qui donne en abondance une eau très-bonne et très-saine, et qui sera plus tard une source de revenus considérables.

En face de la Cathédrale et de l'Hôtel-de-Ville se trouve un jardin public nommé le Carré Champlain qui compte parmi les plus beaux du Canada. On trouve aux Trois-Rivières, deux sociétés de bienfaisance : l'Union St. Joseph et la société de St. Vincent de Paul.

Les parties de cricket, en été, et les courses à la raquettes en hiver, sont les amusements favoris des trifluviens.

Les célèbres chutes de Shawinigan, qui viennent en second lieu après celles de Niagara, sont situées à 24 milles des Trois-Rivières, et celles de la Grand'mère, 13 milles plus haut en remontant le St. Maurice.

Les chemins de fer mentionnés plus haut vont donner un grand élan au commerce et à la prospérité des Trois-Rivières, en ouvrant un accès facile aux vastes champs de mines de fer et au commerce de bois, dont elle est le centre et d'où elle deviendra un marché pour toute la Puissance du Canada, et les divers pays commerciaux du vieux monde.

L'embouchure du St. Maurice, avec les diverses îles qui y sont situées, offre un port très sûr, supérieur même à celui de Sorel, pour l'hivernement des vaisseaux de toute sortes, pendant que ces mêmes îles et les rives du St. Maurice, au même endroit, fournissent des sites supérieurs pour l'établissement de manufactures de toutes sortes.

Pour faciliter l'établissement de telles manufactures dans les limites de la cité des Trois-Rivières, la Corporation de cette ville a passé un règlement exemptant de toutes taxes toutes telles manufactures, pendant dix ans à compter de sa mise en opération.

Les améliorations faites par le gouvernement, en 1853, sur le St. Maurice, ont largement aidé à la prospérité de la ville. Près de deux cent mille piastres ont été dépensés pour l'érection d'ouvrages, facilitant le transport des bois de service. Le St. Maurice commande un rayon de plus de 200,000 milles carrés de forêts d'où le bois peut être tiré pour être livré à l'exploitation, et des quantités immenses en sont exportées chaque année des Trois-Rivières qui est le dépôt principal d'où le bois peut être envoyé à Québec, en Angleterre, aux Etats-Unis et aux Indes. De plus, l'on y trouve tous les avantages nécessaires pour l'établissement de chantiers pour la construction de navires, des fonderies, des briqueteries, et autres manufactures. Ce qui a nui jusqu'ici au développement de ce magnifique district, était le besoin de communication, et l'impossibilité de naviguer le St. Maurice, en arrière de la cité, mais la construction du chemin de fer des Trois-Rivières et Arthabaska, a levé les obstacles, et ouvert une ligne directe de communication avec les Etats-Unis, qui ont besoin d'un immense approvisionnement de bois, et Trois-Rivières se trouvant le plus près, elle a tout le monopole de ce commerce. Le chemin de fer de la Rive du Nord de Montréal à Québec, en ligne directe facilitera grandement l'établissement du pays, ouvrant aux capitalistes ses vastes sources minérales et, par le grand besoin qui se fera sentir pour la main d'œuvre, donnera un nouvel élan à l'immigration, et sera une source incalculable de richesses, non-seulement pour la ville mais pour la province de Québec toute entière.

Les principaux édifices qui ornent les Trois-Rivières sont la Cathédrale, le Palais de Justice, le Séminaire St. Joseph, le Marché et le Bureau de Poste, érigé par C. K. Ogden, écr., à ses propres frais. Les jardins publics situés en face de l'Hôtel-de-Ville, sont magnifiquement plantés, d'arbres et ornées de statues et de kiosques.

Distances : De Montréal 90 milles, de Québec, 90 ; de Sorel, 45 ; Arhabaskaville, 35 ; et de Batiscan, 21. Population, près de 12,000.

GUIDE

DE LA

Cité des Trois-Rivières.

A

Abbott Dame Veuve Augustin, 125 Bonaventure.
Abbott John, journalier, 10 St. Honoré.
Abbott Joseph, journalier, Hertel.
Abran Edouard, 25 Bureau.
Abran John, menuisier, 13 Ste. Anne.
Abran Joseph, contracteur, 13 Bureau.
Adair James, tourne-clefs, 3 Haut-Boc.
Adams Alexander, foreman, 18 Haut-Boc.
Adams Mrs. Mary, Milliner, 149 Notre-Dame.
Adams Mrs. William, Dress-maker, 2 Deschamps.
Adams Peter foreman, 20 Haut-Boc.
Alain Benjamin, menuisier, 103 St. Roch.
Alarie Arthur, 113, St. Paul
Alarie Dame Veuve, 120 St. Paul
Alarie Dame Veuve Hercule, 115 St. Paul
Alarie François, journalier, 114 Bureau
Alarie Georges, boulanger, rés. 52, atelier 54 Niverville
Alarie Georges, journalier 115 des Forges
Alarie Hubert, journalier 114 Bureau
Alarie Olivier, boulanger 35, 37 St. Olivier
Alarie William, boulanger 33 St. Olivier
Alexe Frank, general traveling agent South Eastern Railway, 48, du Fleuve.
Allard Japhet, tailleur 18 Ste. Marie
Amarond Revd. C. E : M. A Eglise Presbytérienne 29 Alexandre
Anderson Miss Eliza, private teacher 5 des Champs
Apps Charles, Epicier 22 Hertel.
Aqueduc des Trois-Rivières, P. N. Robichon, gardien, Honoré Lord, ingénieur, Bords du St. Maurice
Arcand A. Epicier, mag. 36, rés. 38 St. Paul
ARCAND LOUIS O. ADELARD arpenteur 52 Notre-Dame

A (*Suite.*)

Archambault Ovila, imprimeur 56, St. George
Arel Louis, navigateur, 317 Notre-Dame
Arel Olivier, navigateur, 317 Notre-Dame
Armstrong Albert, conducteur, 48 du Fleuve
Armstrong Thomas, journalier, 30 St. Paul
Aubé Edouard, rédacteur-adjoint de LA CONCORDE. Hôtel St. James
Aubry Bazile, voiturier, rés. 48, atelier 50 St. Philippe
Augé David, foreman 25 St. Prosper
Augé Jean Baptiste, journalier 9 St. Prosper
Austin Jerry ingénieur, 38 St. Prosper
Ayotte Alexis, journalier 12 Ste. Marie
Ayotte André, journalier, 75 Niverville
Ayotte Dame Veuve Edouard 10 St. Paul
Ayotte Edouard, 10 St. Paul
Ayotte François, journalier 115 Bonaventure
Ayotte Georges, commerçant, 2 St. Denis
Ayotte Georges, cultivateur 82 Bonaventure
Ayotte Jean, journalier 75 Niverville
Ayotte Joseph, journalier 16 Ste. Marie
AYOTTE P. V. Photographe et relieur 163 Notre-Dame
Ayotte Siméon, journalier 35 St. Prosper

B

Badeaux G. S. Médecin, 36 Des Forges, Bur. 38.
BADEAUX Dr. J. Edouard rés. 17, Bur. 19 Alexandre.
BADEAUX Ls. de Badeaux Louis & Cie, rés. 36 Des Forges.
BADEAUX LOUIS & CIE., magasin de nouveautés 134 Notre-Dame.
Bailey James, commis, 42 Des Forges.
Bailey Oscar, employé Bureau des postes 40 Des Champs.
Bailey William, conducteur, 76 Bonaventure.
Baillargeon Narcisse, journalier 36 Cartier.
Baril Revd. Hermile, R. C. Ptre., Séminaire St. Joseph
BALCER ADOLPHE, marchand de fourrures, rés. 16 Boulevard, magasin 52 54 Du Platon.
Balcer Georges, Agent Consulaire de France et d'Espagne, Vice-Consul de Suède et Norvège, Bur. et mag. No 1 Alexandre, rés. 8 Alexandre
Balcer Henry M. Importer and Manufacturer, mag. 151 Notre-Dame rés, 58 Royale
Balleux Jos. journalier 51 Plaisante
Bannister Henry, foreman, 9 Louise
BANQUE VILLE-MARIE, 175 Notre-Dame

B (*Suite.*)

Baptist Alex. march. de bois, 56 et 58 Bonaventure Bur. 14 St Louis
Baptist Dame Veuve, 14 Boulevard
Baptist G. Son & Co. Bur. 39 Notre-Dame
Baptist John, comm. de bois 18 et 20, St Pierre
Barbier Louis, journalier, 90 St Paul
Barette J. commis 36 du Fleuve
Baril Dame Veuve Jos. 130, St Roch
Baril Joseph journalier, 130 St Roch
Barnard Delle Agnès, St Charles
Barnard James, Arpenteur, St Charles
Bâtisse du fret, Q. M. O & O. rue de Noue
Baxter Douglass, peintre, 32 St Sévère
Baxter George, plombier at. 13 St. Antoine, rés. 24 Volontaire
Beaudoin Adolphe, batelier 36 Plaisante
Beaudoin Frs. journalier, 135 Bonaventure
Beaudoin Honoré, journalier, des Commissaires
Beaudoin Pierre, comm. 16 Hemlock
Beaudry Dame Veuve Charles, 24 St. Olivier
Beaudry Joseph, journalier, 130 St. Olivier
Beaudry J. A. journalier, 95 St. Roch
Beaudry Joseph, maçon, 19 St. Philippe.
Beaudry Louis. 4 Ch. Ste. Marguerite
Beaudry L. Z. marchand de nouveautés, 185 et 187 Notre-Dame
BEAUDRY & GODIN, marchands de nouveautés, 130 Notre-Dame
Beaulieu Louis, boucher, mag. 39, rés. 37 Niverville.
Beaumier Benjamin, comm. et boucher, 99 et 101 St. François-Xavier
Beaumier Cyrille, boucher, 87 Bureau
Beaumier David, bedeau, rue l'Evêque
Beaumier Eusèbe, boucher 93 St. Georges
Beaumier Jean Bte. contracteur 15 St. Paul
BEAUMIER PROSPER, menuisier, 66 Niverville
Béchard Béloni. journalier, 11 St. Prosper
Bégin Joseph, commerçant, magasin No, 2 marché public, rés. 127 Des Forges, mag. 166 Des Forgés
Bélair Edouard, plâtrier, 64 Niverville
Béland Edouard, mouleur, 14 Ste. Anne
Béland Philias, homme de police, 70 St. François-Xavier
Béland Révd, ecc. Séminaire St. Joseph
Béland Toussaint, charretier, 88 Plaisante
Bélanger Frs. voyageur, 164 St. Roch
Bélisle Alfred, collecteur, 14 Royale
Bélisle François, tourne clefs, 34 St. Sévère et 58 Des Champs

LOUIS BADEAUX & CIE

MAGASIN DE NOUVEAUTÉS

No. 134, RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES

MM. Ls. Badeaux & Cie invitent respectueusement le public à visiter leur nouvel assortiment de marchandises qu'ils viennent de recevoir. Attention spéciale est portée au département des Dames.

LOUIS BADEAUX & Cie

BRUNELLE & DUGRÉ

AVOCATS

Bureau : No 19 Rue du Platon

TROIS-RIVIÈRES

F. X. BELLEFEUILLE & FRERE

MECANICIENS & MANUFACTURIERS DE

MACHINES A BATTRE

DOUBLES ET SIMPLES PATENTÉES

MACHINES A CARDER

PARATONNERRES, POMPES, POULIES,

Aussi, tout ouvrage en Fonte et Cuivre tels que Cloches et monture de Cloches

A l'enseigne du Gros Marteau, No. 287, Rue Notre-Dame

TROIS-RIVIÈRES.

THOMAS BOURNIVAL

EPICIER

No. 46 RUE DES FORGES

TROIS-RIVIÈRES.

Tout ce qui regarde un magasin de ce genre peut être trouvé chez le soussigné à des prix réduits.

B (*Suite.*)

Belisle Louis, journalier, Notre-Dame
Bellefeuille Achille, machiniste, 273 Notre-Dame
Bellefeuille Edmond, forgeron, 47 St. Philippe
Bellefeuille Ephrem, machiniste 259 Notre-Dame
Bellefeuille Joseph, rentier, 14 Modeste
Bellefeuille Philippe, foreman, 360 Notre-Dame
Bellefeuille Prosper, forgeron, 274 Notre-Dame
BELLEFEUILLE XAVIER, mécanicien, rés. 306 Notre-Dame, manufacture No. 287 Notre-Dame
Bellemare Augustin, journalier, 17 St. Denis
Bellemare Désiré, cordonnier, 61 St. Olivier
Bellemare François, app. imprimeur, 106 St. Philippe
Bellemare James, journalier, 112 St. Philippe
Bellemare Jean Bte. journalier, 58 Plaisante
Bellemare Jean Bte. journalier, 106 St. Philippe
Bellemare Onésime, journalier, 46 Ste. Elizabeth
Bellemare Pierre, journalier, 11 Ste. Julie
Belletête Samuel, serre-frein, 77 Volontaire
Benoit Adolphe, ramancheur, 6 St Olivier
Benoit N. V. conducteur des malles, 48 du Fleuve
Bérard Alfred, 133 St. Roch
Bérard Arthur, journalier, 133 St. Roch
Bérard Charles, journalier, 133 St. Roch
Bérard George, 133 St. Roch
Bérard Homère, 133 St. Roch
Bercier David, journalier, 25 Duplessis-Bochard
Bergeron & Lemire, épiciers, magasin 10 Badeaux, rés. 12
Bergeron Ls. hôtelier, 14 et 16 Badeaux
Bergeron Louis, comm. 84 Bonaventure
Bernais Michel, journalier, 38 Hemlock
Bernaquez André, journalier, 91 Bonaventure
Bernaquez Joseph, Notre-Dame
Bernaquez Joseph, jun. journalier, 5 St. Honoré
Bernaquez Joseph, sen. journalier, 7 St. Honoré
Bernaquez Napoléon, journalier, 17 St. Benoit
Bernier Edouard, journalier, 110 St. Philippe
Bettez Alfred, journalier, 53 St. Paul
Bettez Edouard, app. imprimeur, 53 St. Paul
Bettez Michel, journalier, 53 St. Paul.
Bettez Onézime, journalier, 84 St. Georges.
Bettez Patrick, menuisier, 104 St. Roch.
Bettez Pierre, fondeur, 113 St. Olivier.

B (*Suite.*)

Billé Louis, argenteur, 338 Notre-Dame.
Biron Albert, journalier, 73 des Forges.
Biron Dame veuve Moïse, 118 St. Roch.
Blackburn William, cordonnier, 13 Alexandre.
Blais Jacques, cordonnier, 4 St. Olivier
Blais Jérémie, journalier 25 Volontaire
Blais Pierre, rentier, 102 St. Philippe
Blais Prosper, journalier, 57 St. Olivier
Blanchet Jean-Bte., rentier, 106 St. Philippe
Blanchet Octave, charpentier, 19 St. Sévère
Blanchet Onésime, journalier, 106 St. Philippe
Blondin Pierre, teneur de livres, 34 St. Georges
Blouin Joseph, commis, 47 Plaisante
Blouin Louis, junior, journalier, 47 Plaisante
Blouin Louis, senior, journalier, 47 Plaisante
Bocage François, tailleur de pierre, 158 St. Roch
Boisclair Jos. journalier, 85 Niverville
Boisclair Pierre, journalier, 66 Niverville
Boisvert Dame veuve Jean-Bte., 88 St. Roch
Boisvert Dame veuve Joseph, 362 Notre-Dame
Boisvert Dame veuve Olivier, 64 Plaisante
Boisvert Edmond, étudiant en droit, 38 St. Pierre
Boisvert Eugène, charretier, 15 du Platon
Boisvert J.-Bte., cordonnier, 5 St. Philippe
Boisvert Jean-Bte., journalier, Bureau
Boisvert Joseph, journalier, 362 Notre-Dame
Boisvert Michel, journalier, 135 St. Roch
Boisvert Paul, charretier, 94 Bureau
Boisvert Paul, charretier, 15 du Platon
Boisvert William, mouleur, 40 St. Elizabeth
Bondy Dame veuve A. B., 59 St. Georges
Bondy Gustave, 59 St. Georges
Bornais François, journalier, St. Martin
Bossé Alphée, charretier, 101 Royale
Bouchard Jos., charretier, 78 St. Roch
Bouchard, M. journalier 20 Royale
Bouchard Michel, maçon, 81 Royale.
Bouchard Olivier, rentier, 18 St. Philippe
Bouchard Paschal, foreman, 11 St. Antoine
Bouchard Urbain, journalier, 137 St. Georges
Boucher Dame veuve Luc, 237 des Forges
Boucher E. D., boucher, St. Martin

Boucher R
Bouclin Ed
Boudreault
Boudreault
BOUDRE
Boudreault
Boulard A
Boulard G
Boulard Is
Boulard N
Bourrassa
Bourrassa
Bourdages
Bourdon F
Bourgeois
BOURGE
BOURGE
BOURNI
Bourque J
Bourque L
Boxer C.A.
Bowland J
Bowland M
Bradley C
Bretherton
Brigade d
Da
Brillé Mic
Broster Ch
Broster Da
Brouillet G
Brouillet J
Brouillet X
Brousseau
Brousseau
Brown Joh
Brown Wi
Brulé Jose
Bruneau A
Bruneau D
Bruneau J
Bruneau

B (*Suite.*)

Boucher Régis, journalier, 40 St. Denis
Bouclin Edouard, jardinier, 122 St. Georges
Boudreault Dame veuve, 256 Notre-Dame
Boudreault Dame veuve E. D., 138 des Forges
BOUDREAULT P. A., avocat, 6 Bonaventure
Boudreault J. Bte., étudiant en droit, 6 Bonaventure
Boulard Alex., journalier, 102 Bonaventure
Boulard Georges, charretier, 102 Bonaventure
Boulard Isidore, menuisier, 82 St. Georges
Boulard Noël, journalier, 102 Bonaventure
Bourrassa François, journalier, 28 Bureau
Bourrassa François, tanneur, 275 Notre-Dame
Bourdages Dame veuve Célina Boucher de Niverville, 19 Bonaventure
Bourdon P. G. V., agent de machines à coudre, 54 du Fleuve
Bourgeois Dr. G A., inspecteur des Postes, rés. 22 Royale
BOURGEOIS JOHN, arpenteur, rés. 20 Niverville, bureau 6 Craig
BOURGEOIS THOMAS, Hôtelier, 70, 72, 74, du Fleuve
BOURNIVAL THOMAS, épicier, mag. 46 des Forges, rés. 48
Bourque Joseph, pâtissier, 52 St. Philippe
Bourque Louis, boucher, 36 Ste. Julie
Boxer C.A., caissier de la Banque Union du Bas Canada, rés. des Commissaires
Bowland John, journalier, 70 St. Charles
Bowland Michael, charretier, 18 St. François-Xavier
Bradley Capt. E. manufacturier, Bur. 14 St. Louis, rés. Côteau St. Louis
Bretherton Arthur, ingénieur civil, 18 Royale
Brigade du feu et Station de Police, Ovide Rocheleau chef, coin Notre-Dame et des Casernes
Brilié Michel, journalier, 61 St. Philippe
Broster Charles, rentier, 16 Haut-Boc
Broster Dame Veuve John, 46 Royale
Brouillet Georges, 124 St. Philippe
Brouillet John, journalier, 41 St. Paul
Brouillet Xavier, journalier, 41 St. Paul
Brousseau Antoine, journalier, 2 l'Evêque
Brousseau F. X. journalier, 86 Champflour
Brown John, farmer, Du Pont
Brown William, car inspector, 55 Champflour
Brulé Joseph, journalier, 328 Notre-Dame
Bruneau Antoine, menuisier, 17 St. Philippe
Bruneau Dame Veuve Gaspard Notre-Dame
Bruneau Joseph, journalier, 94 St. Olivier
Bruneau Louis, journalier, 94 St. Olivier

HOTEL DUFRESNE

TROIS-RIVIÈRES

CET HOTEL offre au public voyageur une table servie des mets les mieux préparés et de nature à satisfaire tous les goûts. Repas à toute heure.

La maison a de plus l'avantage de posséder un bureau de télégraphe, sous la direction d'un opérateur habile, à qui tous les pensionnaires pourront s'adresser pour leurs communications rapides à l'étranger.

Le propriétaire de l'hôtel y a aussi adjoint une table de billard, qu'il a acquise dernièrement et propre à satisfaire toutes les exigences des amateurs.

L'hôtel est aussi pourvu d'un service régulier d'omnibus pour les arrivées et départs des chars.

Les personnes qui désirent voyager trouveront toujours dans la personne de M. Napoléon Dufresne, un des employés de la maison, un agent habile, expérimenté, honnête, chargeant des prix modérés et servant ceux qui s'adressent à lui avec la plus scrupuleuse exactitude.

L'hôtel est situé près du fleuve et offre toutes les garanties de confort qu'on peut exiger de toute maison de cette classe, à Trois-Rivières.

L'hôtel peut fournir cent chambres (100) abondamment pourvues de tout ce qu'il faut pour la commodité et l'aisance des voyageurs.

Des améliorations récentes ont été faites à l'hôtel qui sont de nature à en faire une maison de première classe et donner la plus entière satisfaction aux touristes et aux voyageurs en général.

La maison tient aussi constamment des voitures de louage pour la commodité des pensionnaires et de toutes les personnes qui ont affaire à voyager.

JOS. DUFRESNE, Prop.

B (*Suite.*)

Brunelle Arthur, commis, rés. 13 du Platon
Brunelle Edouard, épicier, mag. 11, rés. 13 du Platon
BRUNELLE & DUGRÉ, avocats, 19 du Platon
Brunelle Joseph, journalier, 82 St. Phlippe
Brunelle L. J. O. de Brunelle et Dugré, rés. 10 des Casernes
Brunelle Louis de Brunelle Louis & frère, rés. 10 des Casernes
Brunelle Louis & frère, épiciers, 21 du Platon
Brunelle Dame Veuve Joseph, 122 des Forges
Buckley Thomas, cultivateur, Du Pont
Buissière Pierre, épicier, 24 Badeaux, mag. 22
Buisson André, journalier, 62 Plaisante
Buisson Dame veuve André, 62 Volontaire
Buisson Ephrem, journalier, 156 St. Roch
Buisson John, journalier, 62 Plaisante
BUISSON L. F. T., marchand de nouveautés, coin Alexandre et Notre-Dame rés. 89 Notre-Dame
Buisson Olivier, journalier, 163 St. Roch
Buisson Zéphirin, journalier, 62 Plaisante
Bulmer Dame veuve, St. Paul
Bureau de Poste, C. K. Ogden, maître de Poste, 6 des Casernes
Bureau des Douanes, A. A. Lanthier, collecteur, 135 Notre-Dame
Bureau des poids et mesures, François Rocheleau, inspecteur 135 Notre-Dame
Bureau des Terres de la Couronne, Dr. A. Dubord agt. bur. 62 du Fleuve
Bureau du Revenu de l'intérieur, C. D. Hébert percepteur 135 Notre-Dame
Bureau du surintendant des travaux du St. Maurice, Charles Lajoie surintendant 6 Craig
BUREAU J. F. V. Avocat, rés. 37 bur. 35 Des Champs
Bureau J. N. Avocat bur. 14 rés. 16 St. Joseph
Bureau U. P. marchand de pelleteries rés. 193 Notre-Dame Bur. 18 St. Antoine
Burk Joseph fils, menuisier 12 St. Denis
Burn Archibald, teneur de livres 7 et 9 Royale
Burn Capt. William du " Vapeur Montréal " rés. 7 et 9 Royale
Burn Dame Veuve Thomas 7 et 9 Royale

C

Cadorette Albert, navigateur, 17, St. Roch
Cadorette Auguste journalier 55 St. Paul
Cadorette Dame Veuve X. 30 Notre-Dame
Cadorette Félix barbier 37 St. Philippe Atelier 22 du Platon
Cadorette John commerçant 85 St Paul

C (*Suite.*)

Caisse Révd. Raymond, Séminaire St. Joseph
Camirand Dame Vve. Chas. 16 St. Prosper
Camirand J. E. boulanger, 95 St. Philippe
Camirand Ls. A. notaire bureau 9 Craig rés., 344 Notre Dame
Camirand Maxime junior charretier 94 St. Roch
Camirand Maxime senior menuisier 94 St. Roch
Camirand Pierre journalier 47 Notre-Dame
Canada Thread Co. Samuel Nixon manager 33 Cartier
Carbonneau François journalier 114 St. Roch
Carbonneau Joseph journalier 17 St. Paul
Carbonneau Louis commerçant, St. Paul
Cardwell Albert peintre, Royale
Carette Firmin commerçant 59 et 57 Niverville
Carignan Joseph journalier 63 St. Benoit
CARIGNAN ONEZIME, épicier, magasin 26 rés. 24 Des Forges
Carle François journalier, 174 Des Forges
Caron Chas. menuisier 106 St. Roch
Caron Révd. C. O. V. G. ptre. chapelain couvent des Ursulines Notre-Dame
Caron Dame Vve. Ignace 17 St. George
Caron Michel commerçant 6 Badeaux rés. 13 des Forges
Caron Révd. Napoléon, ptre., professeur de Belles Lettres Séminaire des Trois-Rivières
Caron Pierre chauffeur 68 Plaisante
Caron Thélesphore journalier 93 St. Olivier
Caron Théophile, journalier, 46 et 48 St. Denis
Carpentier Amédée journalier 97 St. Roch
Carroll James commis 76 St. François Xavier
Cassells Dr. James M. 74 des Forges
Céruti Pierre tailleur atelier coin des rues Notre Dame et des Forges, rés., 77 Royale
Chagnon William gérant de LA CONCORDE, rés. 44 Niverville
Chainé Ls. Gonzalve, commerçant 41 St. Olivier
Chamberland Henri journalier 134 Bureau
Chamberland Israël journalier 18 Plaisante
Chamberland Sévère commis 68 Plaisante
Champagne Euchariste journalier 50 St. Charles
Champoux Joseph culler 93 des Forges
Champoux Moïse bourgeois 336 Notre-Dame
Chandonnet Eusèbe journalier 108 St, Philippe
Chapdelaine Révd. Henri Ptre. Séminaire St. Joseph
CHARBONNEAU NAPOLEON, étal No. 10 marché, rés. 32 Plaisante
Charest Elzéar mécanicien 23 Ste. Geneviève

C (*Suite.*)

Charest George cordonnier 97 Royale
Charest John journalier 85 St. George
Charette J. Baptiste journalier 142 St George
Charette Jos. journalier 50 Ste. Elizabeth
Charretier Joseph, 21 Volontaire
Chateauneuf Joseph, commerçant, St. Paul
Chauteauneuf Xavier journalier, 80 Plaisante
Chauvette Antoine, journalier, 100 St. Roch
Chevalier Joseph, charretier, 36 St. George
Chevalier dit Ladurantaye Louis, 38 St. Prosper
Chevalier Thomas, charretier, 42 St. Roch
Chillas G. P. asst. inspecteur des Postes 88 St. Philippe
Choquette John journalier 112 Bureau
Clair & Honan, avocats, 105 Notre-Dame
Clair I, avocat, de Clair & Honan, 28 St. Pierre
Clairmont George Sellier des Forges
Clark Michael serrefrein 55 Champflour
Cloutier Amable journalier 137 St. Roch
Cloutier Eucharistc 67 Plaisante
Cloutier Revd. F. X. ptre., Séminaire St. Joseph
Cloutier Ceorges app. imprimeur 50 Volontaire
Cloutier Jean ingénieur 34 Ste. Julie
Cloutier Jean, charretier 54 du Fleuve, rés. 17 St. Antoine
Cloutier Louis, journalier, 107 Notre-Dame
Cloutier Onésime, boulanger, 9 et 11 St. Honoré
Cloutier Pierre, menuisier 50 Volontaire
Cloutier Pierre, journalier, 24 Haut-Bod.
Club St. Louis, Godfroid Lassale, près. A. E. Gervais, sec. 16, 18 20 Bonaventure
Collins Edmond, jonrnalier, 10 Ste. Marie
Collins George, journalier, 36 ch. Ste. Marguerite.
Comeau Revd. Jean-Bte., ptre., Séminaire St. Joseph
Compagnie du Gaz St. Roch Geo. Houliston, jr. prés., John Godwin, Sec.
Comtois George, charretier, 109 des Forges
Comtois Honoré, surveillant, 60 Niverville
Comtois Odilon, cordonnier, at. 3 res. 5 des Forges
CONNER P. M., bijoutier, res. 43 mag. 29 du Platon
Cooke Dame Veuve Richard, 45 St. Philippe
Cooke Maxime, rentier, 231 et 233 Notre-Dame
COOK R. S., Avocat, bur. 28 St. Joseph, rés. 45 St. Philippe
Cook Thomas, forgeron, atelier 10, rés. 8 St. George
Corbeil Gelas, forgeron, atelier, 284, rés. 282 Notre-Dame

C (*Suite.*)

Corbeil Joseph, forgeron, at. 284, rés. 282 Notre-Dame
Corbeil Narcisse, forgeron, 12 Ste. Anne
Cormier Trefflé, commerçant, 113 des Forges
Cossette I., junior, 22 St. Philippe
Cossette L., senior, 22 St. Philippe
Coulombe Antoine, journalier, Modeste
Coulombe Laurent, charpentier, 42 Ste julie
Courteau André, journalier, St. Paul
Courteau Louis, journalier, 4 Bonaventure
Courteau Urbain, journalier, 4 Bonaventure
Courtois Auguste, journalier, 289 Notre-Dame
Courtois George, commerçant, 233 St. Roch
Courtois Joseph 233 St. Roch.
Couture Dame Veuve, 101 St. Roch
Couture James, journalier, 8 St. Sévère
Couvent des Sœurs de la Providence Revde. Sœur Marie de la charité Supérieure Revde. Sœur Marie Christine secrétaire, 87 et 89 Ste. Julie
Couvent des Ursulines, Revde. Sœur St. Henri, supérieure Revde. Sœur Borgia, maîtresse général, Revd. Chs. O. Caron, chaplain, coin Notre-Dame et Ste. Hélène
Craig Benjamain, menuisier, 80 et 82 du Fleuve
Craig John, journalier, pied du côteau
Craig P. L. notaire, off. 171 Notre-Dame, rés. 23 Haut-Boc
Cressé A. B. avocat, 13 rés. et bureau, St. Joseph
Cullet Théophile, inspecteur de char, 14 de Noue
Cumberworth Charles, ingénieur, 42 Ste. Geneviève
Curling Club of Three-Rivers, Alex Baptist. Prés. C. A. Boxer, Sec., 18 Niverville
Cyr Louis, barbier, rés, 68 du Fleuve
Cyr Louis, commis, 115 des Forges
Cyr Thomas, plâtrier, 115 des Forges

D

Dagneau Napoléon, épicier, 11 des Forges res. 97 Bonaventures
Dallaire Joseph, épicier et peintre, atelier 8 res. 6 St. Philippe
Dallaire Joseph, barbier, atelier, 14 du Platon
Dallaire Joseph, journalier, Notre-Dame
Daneau Dame Vve. Pierre 36 chemin St. Marguerite
Dargis François, rentier, 53 St. Philippe
Dargis Trefflé, 53 St. Philippe
Dasylva François homme de police 148 Bonaventure

D (*Suite.*)

Dauphinais Ambroise, rentier, 24 St. Sévère
Dauphinais Antoine, journalier, 144 St. Roch
Dauphinais Antoine, journalier, 14 des Prisons
Dauphinais Etienne, voyageur, 140 St. Roch
Dauphinais Fabien, journalier, 16 des Prisons.
Daviau Augustin, junior, journalier, 116 Bonaventure
Daviau Augustin, sénior, cordonnier, 116 Bonaventure
Daviau Benjamin, journalier, 124 Bonaventure
Daviau Louis, journalier, 126 Bonaventure
Daviau Napoléon, menuisier, 118 Bonaventure
Daviau Thomas, 111 Bonaventure
Dawson W. McDonald, contracteur, 121 St. Charles
Dean James, commerçant de bois, res 28 Deschamps
Delisle Augustin, journalier, 12 St. Prosper
DeLottinville Dame Vve. Octave, 20 Royale
DeLottinville Flavien, notaire, bureau 190 res. 192 Notre-Dame
DeLottinville Gustave, étudiant en droit, 20 Royale
DELOTTINVILLE SEVERE, avocat, bureau 8 res. 10 Bonaventure
Denéchaud Macaire, maître de pension, 38 St. Pierre
Denis Dame Vve. Augustin, 136 St. Georges
Denis Joseph, journalier, 136 St. Georges
Denis Ludger, journalier, 136 St. Georges
DeNiverville Dame Vve. Jos. Boucher, 103 Notre-Dame
Denoncourt N. L., avocat de Denoncourt et Harnois, avocats, res. 49 bureau 47 Royale
DENONCOURT & HARNOIS, avocats, bureau 47 Royale
Dépot du chemin de fer Q. M. O. & O., Champflour, Aimé Olivier, agent
Derousse Jean, réparateur de parapluie, 30 St. Philippe
DESAULNIERS & DUPLESSIS, avocats, bureau 128 Notre-Dame
Desaulniers Adolphe, commerçant, 8 marché
Desaulniers Adolphe, commerçant, 67 St. George
Desaulniers A. L., avocat, bureau 25 res. 23 Hart
Desaulniers Alfred, journalier, 58 Bureau
Desaulniers Alphonse, étudiant en droit, res. 17 Bonaventure
Desaulniers Antoine, maître de pension, 47 des Forges
Desaulniers Antoine, rentier, 232 Notre-Dame
DESAULNIERS C. E. L., entrepreneur de pompes funèbres, mag. 208 res. 206 Notre-Dame
Desaulniers Dame Vve. Toussaint, 37 Royale
Desaulniers Eugène, commis, 36 Niverville
Desaulniers François, commis, 86 Bonaventure
Desaulniers Isaïe, boucher, 27 St. Olivier

MOUNTAIN HILL HOUSE

MOUNTAIN HILL

QUEBEC

Newly furnished, Every comfort, Superior Table,
Located at close proximity of the Parliament building

E. DION & Co.,
PROPRIETORS.

DESAULNIERS & DUPLESSIS

AVOCATS

128, Rue Notre - Dame, 128

TROIS-RIVIERES

F. L. DESAULNIERS, à Yamachiche.	L. N. DUPLESSIS, Trois-Rivières.

CHARLES DION

BARBIER

No. 42 RUE DU FLEUVE

TROIS-RIVIERES.

REMI DUSSEAULT

Ste. Angèle de Laval

Agent général des chemins de fer GRAND TRONC, PASSUMPSIC, SOUTH EASTERN, Etc., Etc. Garantit des chars de première classe, lignes sûres et expéditives, confort facile etc.

S'adresser à

REMI DUSSEAULT,
Agent.

D (*Suite.*)

Desaulniers L. A. L., étudiant en droit, 23 Hart
Desaulniers L. T., comptable de l'aqueduc, 41 Royale
DESAULNIERS WILBROD, Oysters Saloon, propriétaire 30 et 34 rés. 36 du Fleuve
Descheneaux Désiré, journalier, 105 St. Georges
Descheneaux Eugène, journalier, 241 Notre-Dame
Descheneaux Eugène, journalier, 19 St. Philippe
Descheneaux Joseph, journalier, 18 chemin de Ste. Marguerite
Deschênes Daniel, journalier, 8 St. Honoré
Deschênes Olivier, bourgeois, 197 et 199 Notre-Dame
Descoteaux Alexandre, homme de police, 149 Bonaventure
Descoteaux Alexis, chasseur, 115 St. Roch
Descoteaux Cyriac, boulanger, 346 Notre-Dame
Descoteaux Dame Vve. Joseph, maîtresse de pensson, 17 Bonaventure
Descoteaux H. F. & M., libraires, 2 St. Antoine
Descoteaux Jean Bte., menuisier, 34 Ste. Elizabeth
Descoteaux Jean Bte., menuisier, 15 Bureau
Descoteaux Louis, 56 Volontaire
Descoteaux Louis, journalier, 32 Ste. Julie
Descoteaux Thomas, chasseur, 43 Niverville
Descoteaux Xavier, commerçant, 54 et 56 St. Philippe
Desgagné George, menuisier. 34 Ste. Hélène
Deshalliers Uldoric, journalier, 28 Notre-Dame
DESILETS A. E., marchand, rés. 14 DesChamps, mag. 148 Notre-Dame.
Desilets Alfred, avocat, bureau 40 St. Pierre, res. 18 DesChamps
Desilets Gédéon, propriétaire du *Journal des Trois-Rivières*, bureau 40 St. Pierre, res. DesChamps
Desilets Ludger, tailleur, atelier 25, résidence 27 Alexandre
Desilets Moïse, avocat, res. 38 St. Pierre
Desilets O. O., agent de la Cie. Richelieu, res. 17 St Louis
Desilets P. A., épicier, 41 du Platon, res. 17 Hart
Desilets Petrus, notaire, bureau 40 St. Pierre, rés. Deschamps
Desjardins Hilaire, journalier, 176 St. Roch
Deslauriers François, cordonnier, 314 Notre-Dame
Deslauriers Henri, charretier, 41 St. Roch
Deslauriers Honoré, charretier, 35 Bureau
Deslauriers Jacques, journalier, 46 St. Paul
Deslauriers Trefflé, cordonnier, 31 Bureau
Desmarais Joseph, junior, cultivateur, 30 St. Pierre
Desmarais Joseph, senior, rentier, 30 St. Pierre
Desmarais Victor, commerçant, 30 St. Pierre
Dessureaux Amable, journalier, 38 St. Denis

D (*Suite.*)

Dessureaux Hubert, journalier, 44 St. Olivier
Deveau Dame Vve. Pierre, 40 chemin Ste. Marguerite
Deveau F. X. rentier, 239 Notre-Dame
Deveau F. X. meublier, 270 Notre Dame
Deveau Joseph, peintre, 217 Notre-Dame
Deveau Xavier, meublier, atelier 4 R né
Didier H. cordonnier, 50 Badeaux
DION CHS. barbier, atelier 42, rés. 68 Fleuve
Dion Xavier, journalier, 77 Volontaire
Dominion Saloon, Pierre Dupont, propriétaire 146 Notre-Dame
Dominion Telegraph, Company, Delle Methot opérateur, Boulevard
D'Ontigny Joseph, charpentier, 56 Plaisante
DORION PIERRE, boucher, 150 Bonaventure
Dorval Alexandre, batelier, 34 Ste. Geneviève
Dorval Olivier, journalier, 58 Niverville
Dostaler Olivier, rentier, 83 des Forges
Doward Edward, journalier, 36 St. Roch
Drouin Zéphirin, cordonnier, 17 Badeaux
Dubé Israël, journalier, 20 Royale
Dubé Joseph, journalier, 19 St. Prosper
Dubé Joseph, menuisier, 126 St. Paul.
Dubé Louis, ferblantier, 40 Badeaux
Dubé Octave, peintre voiturier, atelier 33 et 35 St. Roch, rés. 3 du Pont
Dubé Wilbrod, voiturier, 3 du Pont
Dubeau Ferdinand, journalier, 11 Ste. Marie
Dubois L. J. journalier, 304 Notre-Dame
Dubois William, journalier, 231 St. Roch
Dubord Dame veuve Ls. Palais de Justice
Dubord Dr. A. résidence 54 du Fleuve
Dubord Jean, journalier, 132 St. Philippe
Dubord Uldoric journalier, 103 St. Philippe
Duchemin Léon, cordonnier, 59 St. Roch
Duchaine Achille, cordonnier, 37 St. Roch
Duchaine Adolphe, cordonnier, 348 Notre-Dame
Duchaine Adolphe, marchand de chaussures 201 et 203 Notre-Dame
Duchaine Aimé, cordonnier 209 et 211 Notre-Dame
Duchaine Alfred, 37 St. Roch
Duchaine Antoine, marchand de chaussures, 209 et 211 Notre-Dame
Duchaine Edouard, cordonnier, 209 et 211 Notre-Dame
Duchesne Etienne, journalier, 56 St. Olivier
Duchaine Euchariste, marchand de chaussures, 205 et 207 Notre-Dame
Duchaine J. Bte. cordonnier, 37 St. Roch

D (*Suite.*)

Duchaine Joseph, commis 209 et 211 Notre-Dame
Duchaine Napoléon, cordonnier, 209 et 211 Notre-Dame
Duchesne Pierre, journalier, 120 des Forges
Dufresne Antoine, cordonnier, 122 St. Philippe
Dufresne Arthur, opérateur Dominion Telegraph Co., 51 du Fleuve
Dufresne Arthur, barbier, rés. 68 du Fleuve
Dufresne Clovis, argenteur, 60 Bureau
Dufresne Clovis, journalier, 96 St. Roch
Dufresne Dame veuve Joseph, junior, 64 du Fleuve
Dufresne Dominique, rentier, 61 des Forges
Dufresne F. rés. 54 du Fleuve
Dufresne Fred. charretier, 96 St. Roch
Dufresne Fred. charretier, 60 Bureau
Dufresne George, charretier, rés. 15 St. Antoine, écurie 54 du Fleuve
Dufresne Isaïe de Dufresne Isaïe & Cie., rés. 54 du Fleuve
DUFRESNE ISAIE & Cie., marchands de nouveautés coin des rues Notre-Dame et des Forges
Dufresne J. Bte. journalier, 50 St. Dénis.
Dufresne Joseph mouleur, 55 St. Roch
DUFRESNE JOS. senior, propriétaire de l'Hôtel Dufresne, rés. 54 du Fleuve
Dufresne L. E. assistant-gérant de l'Hôtel Dufresne 54 du Fleuve
Dufresne Louis, junior, journalier, 13 St. Philippe
Dufresne Louis, senior, menuisier, 13 St. Philippe
Dufresne Charles, journalier, 13 St. Philippe
Dufresne Louis, commerçant, 76 St. Roch
Dufresne Napoléon, épicier, coin des rues Hart et des Forges
Dufresne Napoléon, gérant de l'Hôtel Dufresne, 54 du Fleuve, rés. 32 St. George
Dufresne J. Thomas, Typographe, 117 St. Roch
Dufresne Olivier, machiniste, 117 St. Roch
Dufresne Rémi, charretier, 42 St. Roch
Dufresne Rémi, menuisier, 12 Hemlock
Dufresne Ulric, cultivateur, rés. 54 du Fleuve
Dufuseau Napoléon, commis 104 des Forges
Dugré Alex, avocat de Brunelle & Dugré, Bureau 19 Platon, res. 3 St. Philippe
Dugré Benjamin, app. imprimeur, 22 Niverville
Dugré Charles, junior, maçon, 22 Niverville
Dugré Charles, senior, entrepreneur, 22 Niverville
Dugré Dame veuve Olivier, 20 St. François-Xavier
Dugré Delle Délima, maîtresse de pension, 24 Niverville

D (*Suite.*)

Dugré Delle Sévérine, modiste, 20 St. François-Xavier
Dugré Delle Zoë, maîtresse de pension, 24 Niverville
Dugré Edouard, maçon, 22 Niverville
Dugré Isidore, commerçant, 24 Notre-Dame
Dugré Joseph, 20 St. Philippe
Dugré Joseph, clerc du marché à foin, 3 St. Philippe
Dugré Joseph, menuisier, 67 des Forges
Dugré Trèflé, journalier, 18 St. Denis
Duguay W. commis, 54 du Fleuve
Dumais Dame Edwidge, modiste, St. Roch
Dumont et Dupont, avocats, bureau 20 Alexandre
Dumont J. B O. avocat, de Dumont et Dupont, rés. 45 Bonaventure, Bureau 20 Alexandre
Dumont Lumidic, journalier, 9 St. Anne
Dumoulin Charles, avocat, rés. 13 Bonaventure
Dumoulin P. B. notaire, rés. 58 Deschamps
Dumoulin Sévère, shérif, 23 Deschamps
Duplessis Alfred, journalier, Bonaventure
Duplessis Arthur, commis, 110 Bonaventure
Duplessis Chas. commerçant, 110 Bonaventure
Duplessis C. Zéphirin, huissier de la C. S. rés. 61 Niverville
Duplessis Dame Veuve Ludger, 118 des Forges
Duplessis H. L. commis, rés. 54 du Fleuve
Duplessis Louis, journalier, Bonaventure
Duplessis Nérée, avocat, de Desaulniers et Duplessis, rés. 54 du Fleuve
Dupont Dame Veuve Eugène, 64 St. Olivier
Dupont Dame Veuve Odilon, 77 St. Philippe
Dupont Delle. Mary, institutrice 5 Deschamps
Dupont Edouard, 144 Notre-Dame
Dupont Elzéar, journalier, 34 St. Denis
Dupont Emerie, Typographe, 73 St. George
Dupont Hubert, ouvrier, St. Philippe
Dupont Joseph, commis, 1 Deschamps
Dupont Pierre, gardien du Palais de Justice
Dupont René, avocat, de Dumont et Dupont, bureau 20, rés. 22 Alexandre
Dupont Pierre R. Typographe, 64 St. Olivier
Dupont Charles, Typographe, 64 St. Olivier
Dupuis Dame Veuve, modiste, 248 Notre-Notre
Durand Désiré, journalier, 40 St. Paul
Durand F. Xavier, commerçant, 100 Bonaventure
Durand François, journalier, 139 Bonaventure
Durocher Albert H., Typographe, 350 Notre-Dame

D (*Suite.*)

Durocher Aristide T., Typographe, 350 Notre-Dame
Durocher Arthur, commis, 350 Notre-Dame
Durocher Charles, cordonnier, 350 Notre-Dame
Dusablon Alexandre, journalier, 8 Hemlock
Dusablon Prosper, conducteur, rés. 40 du Fleuve
Dusseault Adolphe, menuisier, 59 St. Olivier
Dusseault Antoine, machiniste, 39 Volontaire
Dusseault Hubert, menuisier, 73 Royale
Dusseault Louis, rentier, 39 Volontaire
Dusseault Louis, agent, 39 Volontaire
Dusseault Louis, boucher, 30 Volontaire
Dusseault Louis, maçon, 13 St. Denis
Dusseault Narcisse, menuisier, 52 Volontaire
Dusseault Trefflé, boucher, 36 Ste. Julie
Duval Arthur, peintre, 22 Volontaire
Duval Bruno, 5 St. Alexandre
Duval Dame Veuve Adolphe, 22 Volontaire
Duval François, bourgeois, 37 St. Philippe
Duval Joseph, charretier, 110 St. George
Duval Louis, journalier, 54 Bureau
Duval Narcisse, cordonnier, 105 des Forges
Duval Onésime, commerçant, mag. 11 Badeaux
Duval François-Xavier, imprimeur, 26 Volontaire

E

Ecole des Frères de la doctrine chrétienne, 31 33 35 St. François-Xavier
Ecole des Frères de la doctrine chrétienne, frère Gédéon Marie Directeur, Nos. 140 144 148 St. Philippe
Ecole des Frères de la doctrine chrétienne, frère Gédéon Marie Directeur Nos. 2 4 6 8 10 St. Pierre
Ecole St. Philippe, No. 4 Delle Elise Beaudon dit Larivière, institutrice, 48 50 St. Olivier
Ecole St. Philippe, No. 2 Delle N. E. Blanchet, institutrice, 72 St. Philippe
Elie Antoine, cordonnier, 265 Notre-Dame
Elie Antoine, journalier, 308 Notre-Dame
Elie Joseph, Fondeur, 308 Notre-Dame
Elie Théodule, journalier, 70 St. George
Evêché de la cité des Trois-Rivières, 96 Notre-Dame

F

Falardeau Etienne, empailleur de chaises, rés 47, atelier 49 Ste. Julie
Farmer Frederick, consul américain, rés. 88 du Fleuve, bureau 14 St. Louis
Farmer W. J. 48 du Fleuve
Fearon H. G. rentier, 69 Ste. Julie
Fearon Miss, 21 Haut-Boc
Feron Célestin, charretier, 142 chemin Ste. Marguerite
Feron Charles, journalier, 6 Célina
Feron Dame Edouard, modiste, 10 Deschamps
Feron Edouard, rentier. 10 Deschamps
Feron George Arthur, épicier, 136 des Forges
Feron Jos. maçon, 50 Niverville
Filteau Joseph, 261 Notre-Dame
Fleury Euclide cordonnier, 21 Badeaux
Fleury Félix, menuisier, 120 du Fleuve
Fleury Ovide, menuisier, 118 du Fleuve
Fonderie Canadienne, R. Rémillard, propriétaire 29 St. George
Fortin A. J. de Fortin et frère, rés. 34 St. Olivier
Fortin Absalon, barbier, 68 du Fleuve
Fortin Auguste, journalier, 192 St. Roch
Fortin Delle Adèle, 2 St. Olivier
Fortin François, commis, 54 du Fleuve
Fortin Joseph, commis, 192 St. Roch
Fortin Pierre journalier, 192 St. Roch
Fortin Thomas, épicier, rés. 34, mag. 36 St. Olivier
Fortin W. A. de Fortin et frère, rés. 34 St. Olivier
Fortin Xavier, journalier, 192 St. Roch
Fortin et frère, magasin 8 des Forges
Fournier Cyrille, journalier, 25 St. Denis
Fournier Dosithé, journalier, 25 St. Denis
Fournier Pierre, journalier, 25 St. Denis
Francœur Antoine, journalier, 73 Niverville
Francœur David, journalier 55 Volontaire
Fraser Dame Veuve Maxime, 77 St. George
Frigon D. E. agent, 171 173 Notre-Dame
Frigon D. E. et Cie., 171 Notre-Dame
Frigon George, marchand, 167 Notre-Dame
Frigon, J. G. A. secrétaire trésorier de la corporation des Trois-Rivières rés. 54 du Fleuve

ARTHUR LAVIGNE

EDITEUR DE MUSIQUE

IMPORTATEUR DE

PIANOS & HARMONIUMS

25, RUE ST. JEAN, (Banque d'Epargnes)

QUEBEC

PIANOS des célèbres Manufactures de

KRANICH & BACH

Decker Brothers

E. McCammon, etc.





Orgues - Harmoniums

DE

BURDETT,

Mason & Hamlin, etc.

Livres de musique, musique en feuilles, recueils de romances, mélodies des auteurs les plus célèbres :—Gounod, Reyer, Choudens, Rupès, Leybach, Comte de Premio-Real, Schubert, etc.

MUSIQUE RELIGIEUSE :—Messes en musique, Messes en plain-chant, harmonisé, Motets, recueils de motets, saluts de Lambillotte.

Musique pour Orgue, Harmonium, etc.

PIANOS ET HARMONIUMS vendus à prix réduits et à des conditions exceptionnellement avantageuses chez ARTHUR LAVIGNE.

25 RUE ST. JEAN (BANQUE D'EPARGNES) Québec.



G

Gagnon E. journalier, 96 St. Philippe
Gagnon Etienne, batelier 96 St. Philippe
Gagnon Joseph, journalier, 103 Royale
Gagnon Pierre, sellier, 101 St. Philippe
Gagnon W. A. commerçant, 20 St. George
Gaillardet John, maçon, 94 Bonaventure
Gailloux J. Bte. junior, teneur de livres, rés 244 Notre-Dame
Gailloux J. Bte. senior, grand constable, 244 Notre-Dame
Gailloux Joseph, tailleur, 119 Bonaventure
Gallant Médéric, gardien de poste, 18 Hemlock
Garceau J. Bte. tonnelier, 176 des Forges
Garceau Odilon, cultivateur, 160 St. Roch
Gariépy Alfred, commis, 39 Bonaventure
Gariépy Honoré, 17 St George
Gaulin Charles, journalier, 32 chemin Ste. Marguerite
Gaulin Napoleon, journalier, 70 St. Thomas
Gauthier A. charretier, 12 St. Philippe
GAUTHIER ADELARD, hôtelier saloon, 10, rés. 12 du Platon
Gauthier, Adrien, 12 St. Philippe
Gauthier David, journalier, 24 26 Plaisante
Gauthier Félix, voiturier, 61 St. George
Gauthier Hilaire, boucher, 61 St. George
Gauthier Hubert, journalier, 34 St. Prosper
Gauthier Isaïe 37 St. George
Gauthier Aimé, app. imprimeur, 37 St. George
Gauthier Jean Bte. commerçant, 12 14 St. George
Gauthier Joseph, cultivateur, 72 St. George
Gauthier Joseph, journalier, 34 St. Prosper
Gauthier Michel, 79 des Forges
Gauthier Michel, cordonnier, 203 Notre-Dame
Gauthier Wilbrod, colleur, 29 St. George
Gauthier Z. épicier, mag. 35, rés. 33 des Forges
Geffrard Delle Alzire, institutrice, 39 des Forges
Gélinas Adolphe, journalier, 55 St. Paul
Gélinas Alex, plâtrier, 79 Royale
Gélinas Auguste, cordonnier, 6 St. George
Gélinas Casimir, photographe, rés. 50 Royale
Gélinas Casimir. sen. meublier 50 Royale
Gélinas Cyprien, commis, 103 Notre-Dame
Gélinas Dame Veuve, 31 Deschamps
Gélinas Delle Albina, professeur de musique 31 Deschamps
Gélinas Edouard, commerçant, St. François-Xavier

G (Suite.)

Gélinas François, marchand, coin Notre-Dame et des Forges, rés. 71 St. Roch
Gélinas J. A. de Gélinas et frère, rés. 48 Royale
Gélinas Frédéric, Notre-Dame
Gélinas Jean, journalier, 191 Notre-Dame
Gélinas L. P. de Gélinas et frère, rés. 50 Royale
Gélinas Moïse, commerçant, 45 St. Elizabeth
Gélinas Napoléon, journalier, 55 St. Paul
Gélinas Narcisse, marchand, 144, St. Philippe
Gélinas Pierre Benjamin, plâtrier, 119 des Forges
Gendron Gonzalve, journalier, 80 Banaventure
Généreux Révd. Edmond, séminaire St. Joseph
Généreux G. 17 St. Sévère
GENEST ARTHUR, arpenteur, bur. et rés. 19 Deschamps
Genest Dame Veuve Borromé, 43 Bonaventure
Genest Ernest, 43 Bonaventure
Genest J. V. conducteur, de malle, 19 Deschamps
GENEST JOSEPH EDOUARD, avocat, bur. et rés. 19 Deschamps
Genest L. U. A. greffier de la paix, 64 Royale
GERIN ELZEAR DE GERIN & GERVAIS, avocat, rés. 76 Notre-Dame
Germain Dame Veuve Jean, 20 Ste. Marie
Germain David, journalier, 14 Ste. Louise
Germain Louis, journalier, 20 Hertel
Germain Sévère, journalier, 16 Hertel
Germain Sévère, journalier, 227 St. Roch
Germain Treflé, journalier, 64 Plaisante
Gers Gustave, rentier, 19 Royale
Gervais A. E. avocat de Gervais et Gérin, rés. 47 Deschamps
Gervais dit Beaudoin Edouard, charpentier 21 Ste. Anne
Gervais Edouard, menuisier, 20 Ste. Geneviève
GERVAIS Dr. EMERIE, rés. 52, bur. 50 Deschamps
Gervais Emerie, bourgeois, 82 Notre-Dame
Gervais Joseph, journalier, 83 St. Benoit
Gervais et Gérin, avocats, bur. 47½ Deschamps
Gignac Isaïe, journalier, St. Paul
Gilardeau Joseph, journalier, 128 Bonaventure
Gilmour Dr. J., 122 Notre-Dame
Gineau Louis, 67 St. Philippe
Gingras Georges, forgeron, 96 Bonaventure
Gingras Louis, boucher, 42 Des Forges
Gingras Norbert, crieur public, 96 Bonaventure
Gingras Rémi, charretier, 116 Du Fleuve
Girard Charles, journalier, 101 St. Georges

J. N. GODIN

ASSORTIMENT GENERAL

En Fer et Acier,
Clous, Carvelles,
Zinc, Etain,
Fer blanc, Tôle.
Chaînes, Pompes.
Plomb en feuille et Tuyau,

Peintures de toutes couleurs,
Huile de toutes espèces,
Thérébentine,
Vernis,
Vitre et Mastic,

Câble,
Résine,
Brai et Goudron,
Etoupe.
Peinture,

Et une variété considérable d'autres articles, à un seul prix.

OCTAVE GIRARD

220, 222 NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES.

DOREUR, ARGENTEUR ET MANUFACTURIER
DE GARNITURES DE CERCUEILS, ETC., ETC.

On reçoit toutes espèces de vieil argent et de vieux plomb au plus haut prix du marché.

O. GIRARD.

ALEX. GUILBERT

MARCHAND DE CHAUSSURES

189, RUE NOTRE-DAME

TROIS - RIVIERES

Le public est respectueusement prié de lui continuer son patronage comme par le passé. Son établissement est fourni de chaussures de différents prix et qualités. Il est en mesure de satisfaire toutes les pratiques qui voudront bien l'encourager, et ce, aux conditions les plus satisfaisantes. Il a su, pour rencontrer toutes les exigences de ses clients, se procurer des ouvriers capables et expérimentés dans la confection de toutes espèces de chaussures d'hommes, de femmes et d'enfants.

G (*Suite.*)

Girard Dame Vve. Charles, 38 Ste. Marguerite
Girard Dame Vve. Hubert 104 des Forges
Girard Dame Joseph, modiste, coin Notre-Dame et St. Antoine
Girard Ernest, cultivateur, 60 et 62 Badeaux
Girard Etienne, charretier, 146 St. Roch
Girard François, charretier, 109 Bonaventure
Girard Hercule, cultivateur, 62 Badeaux
Girard Honoré, argenteur, 64 Du Fleuve
Girard Joseph, journalier, 42 Ste. Marguerite
Girard Joseph, voiturier, at. 25 St. Georges
Girard Louis, journalier, 42 Ste. Marguerite
Girard Louis, copiste, 226 Notre-Dame
Girard Joseph, voiturier, 25 St. Antoine
GIRARD OCTAVE, argenteur et manufacturier, atelier 222 et 224, rés. 220 Notre-Dame
Girard Onésime, journalier, 34 Ste. Maguerite
Girard Philippe, 104 des Forges
Girard Thélesphore journalier, 42 Ste. Marguerite
Girard Xavier, commerçant, 126 Ste. Marguerite
Girardeau Dame Veuve Paschal, 48 Ste. Julie
Girardeau Jean, journalier, 18 St. Benoit
Girardeau Philippe, journalier, 18 St. Benoit
Giroux Armand. journalier, 72 St. Roch
Giroux Charles Prosper, mécanicien 357 Notre-Dame
Giroux Dame Veuve David, 76 St. Philippe
Giroux Dame Veuve Wilbrod, 61 des Forges
Giroux Delle Alphonsine, 258 Notre-Dame
Giroux George, charretier, 110 St. Paul
Giroux Jean, charretier, 39 St. Paul
Giroux John, charretier, 108 St. Paul
Giroux John, agent de machines à coudre, 21 Ste. Marie
Giroux Joseph, journalier, 21 Ste. Marie
Giroux Joseph, journalier, 49 Plaisante
Giroux Joseph, junior, charpentier, 72 St. Paul
Giroux Joseph, senior, menuisier, 72 St. Paul
Giroux Joseph, domestique, 35 St. Philippe
Giroux Louis, journalier, Hertel
Giroux Pierre, entrepreneur 21 Ste. Marie
Giroux Pierre, forgeron, at. 126, rés. 128 St. Philippe
Giroux Pierre, journalier, 44 Hemlock
Giroux Wilbrod, charpentier, 80 St. Paul
Gobeille Calixte, cordonnier, 91 St. Georges

P. H. A. GRAVEL

IMPORTATEUR DE

Pipes, Tabacs et Cigares

132, RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES.

On trouvera constamment à ce magasin l'assortiment le plus considérable de Pipes de différents patrons, Tabacs de toute qualité et Cigares du premier choix.

AUSSI :

Tout ce qui se rapporte spécialement à cette branche de commerce. Le tout à des prix fort réduits.



PHI. GRAVEL

TAILLEUR

No. 132 RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES.

Toutes commandes exécutées sous le plus court délai et aux conditions les plus faciles.

G (*Suite.*)

Godby C. H. rentier, 20 St. Louis
Godin Aimé, charron, 269 Notre-Dame
Godin Colbert, charretier, 253 Notre-Dame
Godin Delle, marchande, 186 Notre-Dame
Godin Edouard, charron, 269 Notre-Dame
Godin Edouard, cordonnier, 263 Notre-Dame
Godin Félix, charretier, 1 de la Fosse
Godin Henry, commis, 112 du Fleuve
Godin Henry, menuisier, 38 Notre-Dame
Godin J. Bte. marchand et pilot, rés. 28, mag. 30 des Forges
Godin J. E. cordonnier, 172 Notre-Dame
GODIN J. N. marchand de fer, rés. 28, mag. 26 et 30 du Platon
Godin Joseph, teneur de livres, 112 et 114 du Fleuve
Godin Joseph, homme de police, 3 de la Fosse
Godin Joseph Edouard, gardien du Pont St. Maurice, du Pont
Godin Alex, peintre-décorateur, rue du Pont
Godin Léon, Typographe, 1 de la Fosse
Godin Louis Urbain, 304 Notre-Dame
Godin Louis Urbain, 353 Notre-Dame
Godin Moïse, commis, 4 St Sévère
Godin Philippe, journalier, 248 Notre-Dame
Godin Philippe, de Beaudry & Godin, rés. 95 Notre-Dame
Godin Thomas, commis, 253 Notre-Dame
Godwin Fred, commis, 34 Deschamps
Godwin John, teneur de livres 34 Deschamps
Godwin Thomas, commis, 34 Deschamps
Gouin Ovila, commis, 103 Notre-Dame
Gouin George A. surintendant du chemin des Piles, bureau 6 St. Antoine, rés. 194 Notre-Dame
Gouin Pierre, charpentier, 16 St. François-Xavier
Gouin Walter, commis, 94 Notre-Dame
Goulet Adolphe, culleur, Notre-Dame
Goulet Alexandre, journalier, 98 Bonaventure
Grandy Chas. gantier, 7 Louise
Grandmaison Adolphe, journalier, chemin Ste. Marguerite
Grandmaison Pierre, charretier, 90 chemin Ste. Marguerite
Gravel François, journalier, 79 St. Roch
Gravel Onésime, journalier, 81 St. Roch
GRAVEL P. H. A. tabacconiste, mag. 132 rés. 175 Notre-Dame
GRAVEL PHI. tailleur, atelier 132 , rés. 175 Notre-Dame
Gravel Théobald, commis, 175 Notre-Dame
Gravel Théophile, menuisier, 43 St. Charles

G (*Suite.*)

Grégoire Dame Veuve Antoine, 22 St. Prosper
Grenier Célestin, journalier, 75 St. Philippe
Grenier Honoré, boucher, 93 Bureau
Grenier John, peintre, 259 Notre-Dame
Grenier Joseph, commerçant, rue des Forges
Grenier Joseph, étudiant en droit, 17 Bonaventure
Grenier Louis, photographe, 178 Notre-Dame
GRENIER NARCISSE, avocat, bureau et rés. 33 Deschamps
Grenier Pierre, menuisier, 26 Volontaire
Grenier Théodore, cultivateur, 21 St. Olivier
Grenier U. restaurateur, 6 du Platon
GUILBERT, ALEX, marchand de chaussures, rés. 28 du Fleuve, mag. 189 Notre-Dame
Guilbert Aug. commerçant, mag. 93, rés. 95 Ste. Julie
Guilbert Chas. boulanger, 22 St. Joseph
Guilbert Jean, boulanger, 54 Badeaux
Guilbert Jean, boulanger, 64 St. Georges
Guilbert Joseph, boulanger, 52 Badeaux
Guilbert Joseph, journalier, 84 Plaisante
Guillemette Antoine, menuisier, 89 St. Roch
Guillemette Auguste, menuisier, rés. 125, atelier, 127 St. Roch
Guillemette Napoléon, menuisier, 49 Cartier
Guillemette Napoléon, ouvrier, 215 Notre-Dame
Guillemette Trefflé, bouch r, 366 Notre-Dame
Guillemette W. menuisier, 139 St. Roch
Guillemette Zoël, tailleur, atelier 51 du Platon, rés. 49 Cartier
Guillet Camille, cordonnier, 74 Bureau
Guillet F. X. dép. protonotaire, 10 Hart
Guillet L. B. étudiant en droit, 4 Deschamps
GUILLET L. P. avocat, bureau 32 St. Pierre, rés. 17 Bonaventure
Guillet M. & Cie., épicier, 34 des Forges
Guillet Maurice de Guillet M. & Cie 45 Royale
GUILLET P. O. notaire, bureau 32 St. Pierre, rés. 4 Deschamps
Guillet Valère, notaire, bureau 190, rés. 192 Notre-Dame

H

Hall George Benson, propriétaire de fonderie, Notre-Dame
Hall William, cultivateur, chemin des cheneaux
Hamel Adolph , journalier, 43 Niverville
Hamel Dame Veuve Alexis, 17 St. Roch

ASSURANCES

De toutes sortes effectuées, aux plus bas prix courants, réclamations réglées avec promptitude et libéralité, dans les bureaux suivants, de première classe.
Cie d'Assurance contre le Feu la " Phœnix de Londres, Angleterre
Cie d'Assurance contre le Feu " l'Impériale," de Londres, Angleterre
Cie d'Assurance " Canada " sur la Vie.
Cie d'Assurance " la Royale Canadienne "
Cie d'Assurance " La Citoyenne "
S'adresser à

SAMUEL J. HART, Agent.
HOTEL-DE-VILLE TROIS-RIVIÈRES.

INSURANCES

Of all kinds effected at the lowest current rates, claims paid with promptitude and liberality, in the following first class offices.
Phœnix Fire Insurance Coy. of London, England
Imperial Fire Insurance Coy. of London, England
Canada Life Insurance Coy.
Royal Canadian Insurance Coy.
Citizens Insurance Coy.
Apply to

SAMUEL J. HART, Agent.
CITY HALL THREE RIVERS.

LORGE & CIE

CHAPELIERS



PARISIENS

21, RUE ST. LAURENT, 21

MONTREAL

Manufacturiers et Importateurs de Marchandises Françaises, Anglaises et Américaines

EN GROS ET EN DETAIL

H (*Suite.*)

Hamel E. tailleur, 21 Hart
Hamel Etienne, journalier, 10 Plaisante
Hamel Hector, charpentier, 25 Ste. Julie
Hamel Isaïe journalier, 41 Ste. Julie
Hamel Louis, homme de police, St. Paul
Hamel Louis, clerc du marché, coin Hart et Alexandre
Hamel Louis, ferblantier, 228 Notre-Dame
Hamel Noël, tailleur, 16 Hart
Hamel Réné, culler, 90 St. Roch
Hamel Sévère, commis, 121 St. Philippe
Hamel William, copiste, 272 Notre-Dame
Hamel Zéphirin, junior, ouvrier, 71 et 73 Bonaventure
Hamel Zéphirin, senior, surintendant de l'aqueduc, 25 Ste Julie
Hamelin Augustin, journalier, 86 St. Paul
Hamelin Charles, journalier, 86 St. Paul
Hamelin Edmond, journalier, 86 St. Paul
Hamelin Thélesphore, journalier, 86 St. Paul
Hamelin Treffié, 86 St. Paul
Hamilton Dame Veuve Chas. 100 St. Charles
Harkin J. arpenteur, 54 du Fleuve
Harnois Chas. boulanger, 31 St Olivier
Harnois E. commerçant, 167 St. Roch
Harnois Joseph, avocat de Denoncourt et Harnois, rés. 16 St. Olivier
Harnois William, boulanger, 16 St. Olivier
Harquoil Dame Veuve Pierre, 2 St. George
HART A. S. épicier, mag. 32, rés. 34 du Platon
Hart Craig, rentier, 66 des Forges
Hart Delle Caroline, 66 des Forges
Hart E. M. banquier, rés. 55 des Forges, bureau 132½ Notre-Dame
Hart E. M. marchand, 24 Royale
Hart George, notaire, bureau 24 du Platon, rés. 66 des Forges
Hart Henry, banquier, bureau 132½ Notre-Dame, rés. 55 des Forges
Hart Moses, notaire, rés. 12 Deschamps
HART SAM agent d'assurance, bur. Hôtel-de-Ville, rés. 21 et 23 Alexandre
Hart William, rentier, 16 Alexandre
Hébert Antoine, journalier, 20 Plaisante
HEBERT CHAS. DUPONT, percepteur du revenu, bureau 135 Notre-Dame, rés. 66 Deschamps
Hébert Godfroy, journalier, 14 Plaisante
Hébert J. E. commis, 54 du Fleuve
Hébert Jean, journalier, 87 St. Roch
Hébert Louis, journalier, 13 St. Prosper

H (*Suite.*)

Hébert Thomas, cultivateur, 185 St. Roch
Héroux François, journalier, 104 St. Philippe
Héroux Zéphirin, journalier. 92 Bureau
Hétu Dr. J. Edouard, office 230, rés. 228 Notre-Dame
Hill Dame Veuve Jos. 26 Hemlock
HILL JOHN, ferblantier, atelier 25 des Forges, rés. 75 Plaisante
Hill Joseph, journalier, 26 Hemlock
Hiroux Dame, rés. 1 Deschamps
Hiroux Edouard, journalier, 88 St. Philippe
Hiroux François, journalier, 123 St. Philippe
Hiroux H. charretier, 8 St. Jean
Hiroux Johny, voyageur, St. Philippe
HŒRNER & WILLIAMS, pharmaciens, coin Notre-Dame et Platon
Hœrner L. A. de Hœrner & Williams, rés. 58 St. François-Xavier
Hœrner William, 155 Notre-Dame
Honan Martin, avocat, 105 Notre-Dame
Hord Delle Mary, institutrice, 24 St. François-Xaxier
Hord Delle P. D. 108 des Forges
Hôtel-de-Ville, coin Alexandre et Royale, Ls. Warnecka, gardien
HOTEL DUFRESNE, Joseph Dufresne senior propriétaire, 54 du Fleuve
Houde Aimé, cordonnier, 316 Notre-Dame
HOULD J. B. L. avocat, bureau 116, rés. 118 Notre-Dame
Houle Alexandre, charpentier, 15 St. Prosper
Houle Dame Veuve Narcisse, 29 Bureau
Houle Eusèbe, journalier, 29 Bureau
Houle Frédéric, briquetier, 21 St. Denis
Houle Hercule journalier, 49 Ste. Elizabeth
Houle Philias, briquetier, 19 St. Denis
Houliston Alex, avocat, rés. Des Champs, bureau 14 St. Louis
Houliston George, junior, banquier, bureau 42, rés. 40 du Platon
Houliston George, senior, rentier, 105 Deschamps
Houliston, Thomas, rentier, 105 Deschamps
Hubert Pierre Leger, notaire, rés. 19, bureau 21 St. Joseph
Hubert Petrus, notaire. rés. 19, bureau 21 St. Joseph
Huppé François, conducteur, 74 Plaisante

I

Imbleau Jos. forgeron, Badeaux

OBJECTIONS TRES-SERIEUSES A RESOUDRE.

Des Compagnies se sont formées dans toutes les parties de l'Union Américaine pour faire une contrefaçon des "Machines Singer."

Pourquoi ne se forme-t-il pas des compagnies semblables pour faire des imitations d'autres Machines à Coudre ?

Le public conclura. On contrefait incessamment l'or ; jamais le cuivre ni l'étain !

Les "Singers" ont remporté le PREMIER PRIX sur TOUTES les autres compagnies exposantes, plus de DEUX CENT FOIS *Pourquoi ?*



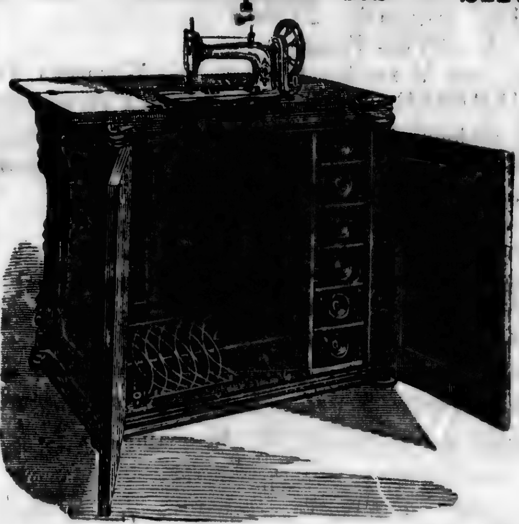
Après le feu de Chicago, le comité de secours entreprit de fournir de machines à coudre les femmes pauvres et dénuées de cette cité. Celles-ci avaient le choix sur six différentes sortes de machines. 2944 machines furent distribuées sur leur application. Sur ce nombre 2427 choisirent des Machines Singer et 517 repartirent leur choix sur les cinq autres sortes de machines ! Ces femmes devaient GAGNER LEUR VIE avec ces machines. Pourquoi ont-elles choisi des "Singers."

La faveur du Public pour les "SINGERS"

Le peuple a acheté des Machines "Singer" comme suit :

1870..........127,833 Machines Singer
1878..........356,432 Machines Singer

Un grand nombre de manufacturiers d'autres machines refusent d'établir leurs ventes ! POURQUOI ?



73,620 Machines vendues de plus en 1878 qu'en toute autre année.

Les trois quarts de toutes les machines à coudre vendues par tout le monde en 1878 étaient des "Singers."

P. J. V. BOURDON,
Agent.

Compagnie Manufacturière de "Singer"

49, RUE DU PLATON, 49

TROIS-RIVIERES, Que.

Succursale à SOREL et BERTHIER

J

Jacob Alfred, journalier, 47 St. Paul
Jacob Louis, journalier, 47 St. Paul
Jacob William, journalier, 47 St. Paul
Jacques Isaac, journalier, 93 Bonaventure
Janvier Dame Veuve Onésime, 22 St. Denis
Janvier Edouard, journalier, Des Champs
Janvier J. journalier, 22 St. Denis
Janvier Jean, charretier, 58 chemin Ste. Marguerite
Janvier Thomas, journalier, 56 chemin Ste. Marguerite
Janvier William, journalier, Pied du Côteau
Jenkins Rvd. J. H.—P. A. rés. 91 Notre-Dame
Johnson Alexander, foreman, 7 St. Benoit
Johnson R D. 48 du Fleuve
Jollette Pierre, entrepreneur, 45 Volontaire
Jones Miss, 45 Notre-Dame
Jourdain Philippe, commerçant, 18 et 20 Badeaux
Journal des Trois-Rivières, Gédéon Désilets, propriétaire, 40 St. Pierre
Julien Dame Veuve, 16 Royale

K

Kiernan Miss, 196 Notre-Dame
Kiernan Robert, régistrateur, rés. 14 Alexandre, bur. Hôtel-de-Ville

L

Labarre Charles, commis, 260 Notre-Dame
Labarre Charles D. épicier, mag. 18, rés. 16 des Forges
Labarre D. G. notaire, rés. 31 Bonaventure, bureau 1 Hart
Labarre et frère, magasin 18 des Forges
Labarre Henri de Labarre et frère, épicier, 31 Bonaventure
Labarre Louis G. avocat, 31 Bonaventure
Labarre Rupert, notaire, rés. 31 Bonaventure, bur. 1 Hart
Labelle Dame Veuve Pierre, 68 St. Olivier
Labelle Ferdinand, journalier, 18 St, Paul
Labelle Frank, commis, Hôtel St. James, 48 du Fleuve
Labelle Pierre, charretier, 45 St. Roch
Labranche Moïse, menuisier entrepreneur, 60 Deschamps
Labrèche Charles, journalier, 41 Niverville
Labrèche Godfroy, menuisier, 20 Ste. Julie
Labrèche Jos. commis, 20 Ste. Julie
Lacasse Ovila, barbier, atelier 27, rés. 29 des Forges
Lacerte Benjamin, charretier, 48 Niverville

T. E. LACERTE

MARCHAND DE NOUVEAUTES

NO. 177 RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES

T. E. LACERTE a constamment en mains un assortiment des plus considérables de Marchandises Sèches dans les derniers goûts.

☞ Allez en foule voir ses marchandises avant d'aller ailleurs ☜

MEDAILLE ET DIPLOMES

A LA DERNIÈRE EXPOSITION PROVINCIALE

J. B. LALIBERTE

MANUFACTURIER ET MARCHAND DE FOURRURES,

124 RUE ST. JOSEPH

ST. ROCH, QUÉBEC

A L'ENSEIGNE DE L'ORIGNAL.

DEUX PREMIERS PRIX AU CENTENAIRE

Médaille en Or et en Bronze

LANTHIER & CIE.

CHAPELIERS ET MANCHONNIERS

271, RUE NOTRE-DAME

MONTREAL

☞ **Département de Fourrures de premier choix, constamment ouvert au public pendant la saison d'été.**

Frs. LEONARD

MARCHAND TAILLEUR

398, NOTRE-DAME, 398

MONTREAL

N. B.—M. F. X. MALO de l'ancienne maison Malo & Frère est maintenant attaché à l'établissement.

L (*Suite.*).

Lacerte Pierre, journalier, 117 St. Georges
LACERTE T. E. marchand de nouveautés, mag. 177 Notre-Dame, rés. 28 du Fleuve
Lachance Edouard, 8 St. Olivier
Lachance Jos. inspecteur, chemin Q. M. O. & O. 86 Champflour
Lachance Sévère, journalier, 23 Haut Boc
Lacombe Adrien, cordonnier, 67 St. Roch
Lacombe Dame Veuve, 123 Bonaventure
Lacombe F. charretier, 6 St. Jean
Lacombe Frs. journalier, 20 Hemlock
Lacombe N. charretier, 47 Ste. Elizabeth
Lacombe Luc, journalier, 67 St. Roch
LA CONCORDE, Compagnie d'Imprimerie canadienne, propriétaire, E. Pacaud rédacteur en chef, Ed. Aubé, rédacteur-adjoint, William Chagnon gérant, 36 du Platon
Lacourse David, journalier, 18 chemin Ste. Marguerite
Lacroix Adolphe, journalier, 59 St. Benoit
Lacroix E. Alfred, tailleur de pierre, 77 des Forges
Lacroix Edouard, journalier, 83 St. Philippe
Lacroix Eucharistе, forgeron, rés. 31, atelier 47 St. Philippe
Lacroix Hercule, 9 St. François-Xavier
Lacroix John, journalier, 6 St. Roch
Lacroix Joseph, charretier, 24 et 26 Hart
Lacroix Jos. entrepreneur, 63 St. Olivier
Lacroix Jos. journalier, 7 Réné
Lacroix Ls. 9 St François-Xavier
Lacroix Pierre, boulanger, Ste. Julie
Lacroix Pierre, menuisier, 36 Royale
Laflèche Charles Richer, bourgeois, 236 Notre-Dame
LAFLÈCHE LOUIS FRANÇOIS, Mgr. évêque de Trois-Rivières, Séminaire St. Joseph
Laflèche Télesphore Révd. Séminaire St. Joseph
Lafleur, Julien, tailleur de pierre, 101 St. Olivier
Lafond Alexis, journalier, 145 Bonaventure
Lafond Jos. charretier, 51 Niverville
Lafontaine Israël, journalier, 10 Hemlock
Lafontaine Joseph, journalier, 129 Bonaventure
Lafontaine Louis, journalier, 96 Bureau
Lafontaine Majorique, commis, 96 Bureau
Lafontaine Pierre, menuisier, 30 Hertel
Lagacé Eugène, commis, 18 St. Denis
Laing Léandre, foreman, 62 Plaisante

L (Suite.)

LAJOIE ADOLPHE, hôtelier, 35 et 37 Hart, rés. 50 des Forges
Lajoie Charles, surintendant des travaux du St. Maurice, rés. 66 Des Champs
LAJOIE & FRÈRE, marchands de nouveautés, 138 Notre-Dame
Lajoie Henri, de Lajoie et frère, 136 Notre-Dame
Lajoie Jos. Gérin, commerçant de bois, 40 Plaisante
Lajoie Lucien, marchand, mag. 158, rés. 156 Notre-Dame
Lajoie Napoléon, de Lajoie et Frère, rés. 18 St. Joseph
Lajoie Raphaël Gérin, gardien de la maison de douane, 135 Notre-Dame
Lamb William, commis, 17 St. Olivier
Lambert Eustache, rentier, 8 et 10 St. Prosper
Lambert Jos. journalier, 186 des Forges
Lambert O. cordonnier, 44 des Forges
Lambert Onésime, commis, 48 Badeaux
LAMBLY J. T. photographe, atelier 31 Hart, rés. 69 Bonaventure
Lamontagne Alfred, 16 St Denis
Lamontagne Dame Veuve Alphée, 16 Denis
Lamothe D. journalier, 181 Notre-Dame
Lamothe Dame D. couturière, 181 Notre-Dame
Lamothe Edmond, briquetier, 56 Royale
Lamothe Jos. journalier, 22 St. Olivier
Lamothe Jos 95 Royale
Lamothe Jos. de Lamothe et Frère, rés. 23 du Platon
LAMOTHE JOS. et FRÈRE, épiciers, 25 du Platon
Lamothe Siméon, de Lamothe et frère, rés. 103 Notre-Dame
Lampron Jos. rés. 55 St. Roch
Lampron Louis, rés. 55 St. Roch
Lampron Pierre, menuisier, 16 Bureau
Lanctot Antoine, commerçant, 44 Des Champs
Lanctot Antoine, cultivateur, 32 Haut-Boc
Lanctot Fulgère, cultivateur, 32 Haut-Boc
Landry Adolphe, journalier, 28 Ste. Geneviève
Landry Alfred, ferblantier, 26 St. Antoine
Landry Alfred, ferblantier, 175 St. Roch
Landry Bruno, charpentier, 105 Royale
Landry Edouard, ferblantier, 177 St. Roch
Landry Elie, sellier, 55 St. George
Landry Ephrem, journalier, 120 Bonaventure
Landry Etienne, menuisier, 26 St. Prosper
Landry Maxime, charpentier, 197 St. Roch
Landry Norbert, journalier, 30 Ste. Geneviève
Landry Révd. Onésime, Ptre. évêché Notre-Dame
Langelier Louis, employé au Greffe, 76 Bonaventure

L (*Suite.*)

Langelier Napoléon, mécanicien, 76 Bonaventure
Langlois, Napoléon, 251 Notre-Dame
Langlois Philippe, commis, 251 Notre-Dame
Langlois Uldoric, maître du Hâvre, 251 Notre-Dame
Lanigan Wilfrid, rentier, 62 Royale
Lanthier, A. A. collecteur des douanes, rés. 11 des Casernes
Laperrière Jos. menuisier, 73 St. Olivier
Lapointe Alexis, 29 Volontaire
Lapointe Lazare, journalier, 85 Ste. Elizabeth
Lapointe Norbert, commis, 55 St. Philippe
Lapolice J. Bte. charretier, 71 Niverville
Lapolice Jacques, journalier, 36 St. Prosper
Lapolice Jos. meublier, 116 des Forges
Larivière Charles, boulanger, at. 51 Des Champs
Larivière David, 42 St. Philippe
Larivière Elise dit Beaudon, institutrice, école 48 et 50 St. Olivier.
Larivière François, entrepreneur de pompes funèbres, rés. 42 St. Philippe, at. 27 St. Roch
Larivière Gorges, junior, mécanicien, 19 St. Roch
Larivière Georges, senior, mécanicien, 19 St. Roch
Larivière Jacques dit Beaudon, meublier, 26 St. Philippe
Larivière Sévère, commis, 21 des Prisons
Larivière William, commis, 42 St. Philippe
Larose Dame Veuve Damase, 134 St. Roch
Larose Edmond, journalier, 78 Bureau
Larose Léandre, journalier, 27 St. Philippe
Larose Léandre, journalier, 76 Bureau
Larue Auguste, bourgeois, 2 Hart
LASSALLE GODFROY, percepteur du revenu de l'intérieur, rés. 25, bureau 21 Bonaventure
Lassiseraye Delle, rentière, 38 St. Pierre
Lassonde Napoléon, culler, 5 St. Paul
Lassonde Narcisse, menuisier, 5 St. Paul
Lassonde Philippe, commis, 5 St. Paul.
Latour J. Bte. réparateur du télégraphe, 60 St. Philippe
Latreille Dame Adélaide, 5 Lévêque
Latreille Pierre, cordonnier, 64 St. Roch
LAVALLEE JOS. chaloupier, du Fleuve
Lavallée Michel, meublier, 106 des Forges
Laveau Thomas, tanneur, 46 Ste. Geneviève
Laviolette Dame Veuve Benjamin, 87 Bonaventure
Laviolette Edouard, menuisier, 65 Niverville

VENEZ VOIR ! !

LA NOUVELLE PATENTE

COUCHETTE A SPRING

Patentée le 12 avril 1878.

Les soussignés ayant fait acquisition du droit de manufacturer et vendre ces *SPRINGS* pour le district des Trois-Rivières, les offrent en vente par leur agent

O. DUBÉ

25, Rue du Platon, 25

TROIS-RIVIÈRES

Ces couchettes sont très-utiles dans les familles, pour l'usage des personnes, elles apportent une solution immédiate à toutes les difficultés qui ont lieu, surtout lorsqu'il s'agit de donner le confort à un malade fatigué d'occuper toujours la même position dans son lit. Tous les chefs de familles devraient se faire un devoir de se procurer immédiatement l'un de ces articles indispensables.

Les personnes de la campagne sont spécialement invités à venir rendre visite à notre agent.

O. DUBÉ.

Trois-Rivières, 28 février 1880.

Trois-Rivières, 27 *Février* 1880.

Après examen des spring à couchette confectionnés par M. Octave Dubé, et vendus par lui-même, nous les recommandons, sans crainte, à toutes les familles, et particulièrement pour l'usage des malades.

DR. J. S. BADEAU,
DR. J. E. HETU.

L (*Suite.*)

Leblanc Charles, chauffeur, 18 Ste. Geneviève
Leblanc Ferdinand, journalier, 18 St. Paul
Leblanc William, 16 Ste. Louise
Leblond Edouard, journalier, 78 St. Olivier
Lebœuf Julien, journalier, 8 St. Benoit
L Brun Révd. Alfred, Ptre. Evêché Notre-Dame
Leclerc Edouard, 310 Notre-Dame
Le Constitutionnel, Hector Trépanier éditeur propriétaire, 8 Craig
Leduc Eustache, boucher, 30 Niverville
Lee Charles, journalier, 130 Bonaventure
Lefebvre David, inspecteur d'école, 83 St. Philippe
Lefebvre Philippe, commerçant, 83 St. Philippe
Légaré Calixte, journalier, 43 Volontaire
Légaré Georges, cordonnier, Ste. Julie
Legaré Zéphirin, voiturier, 18 St. Denis
Légaré Zéphirin, journalier, 7 Ste. Julie
Legendre C. J. O. huissier, 20 Ste Hélène
Legendre Sévère, 20 Ste. Hélène
Legris Abraham, journalier, 168 des Forges
Legris Révd. A. Ptre. évêché, Notre-Dame
Leloup Eusèbe, gantier, 130 St. George
Lemay Télesphore, menuisier, 75 des Forges
Lemerise Adolphe, journalier, 170 des Forges
Lemerise Adolphe. journalier, 159 St. Roch
Lemerise Dame Veuve Arthur. 15 St. Denis
Lemieux Médard, tourneur, 21 St. Prosper
Lepage Dame J. 26 Notre-Dame
Lepage Léon, junior, journalier, 6 St. Benoit
Lepage Léon, senior, mouleur, 6 St. Benoit
Leprohon Georges, 110 du Fleuve
Lescart Paul, journalier, 99 Volontaire
LESIEUR CHARLES, chapelier, rés. 32 Hertel, mag. 4 des Forges
Lesieur Louis, chapelier, 105 St. Benoit
Lessard Dame Veuve Caroline, 24 St. Denis
Lessard Delle Caroline, 58 Volontaire
Lessard Louis, 193 St Roch
Levasseur Dame Veuve Calixte, 2 St. Sévère
Levasseur Edouard, laitier, 32 St. Denis
Levasseur Edouard, journalier, 47 Volontaire
Levasseur Napoléon, boucher, 364 Notre Dame
Lewis Benjamin, épicier, 22 Ste. Marguerite
L'Heureux Honoré, journalier, 48 St. Charles

ALF. LANDRY

Ferblantier et Couvreur en metal

COIN DES RUES

NOTRE - DAME ET ST. ANTOINE

TROIS - RIVIÈRES.

M. Landry portera plus que jamais une attention toute particulière pour donner satisfaction complète à toutes ses nombreuses pratiques et au public en général pour les ouvrages qu'on voudra bien lui confier.

PRINCESSE LOUISE COTTAGE

RESTAURANT

238, RUE NOTRE - DAME

MONTREAL

FRANCIS LARIN, Prop.

M. Francis Larin, tout en remerciant le public voyageur pour l'encouragement libéral qu'il lui a donné par le passé, est heureux de l'informer qu'il tient constamment et à toute heure des tables servies à ordre et des liqueurs choisies. La fidélité, la politesse et la promptitude sont des qualités dominantes dans la maison, et la variété des mets est propre à satisfaire tous les goûts.

Une visite est respectueusement sollicitée. 

ZEPHIRIN LORD

TAILLEUR

Coin des Rues Notre-Dame et du Platon

Les capacités depuis longtemps reconnues chez le soussigné, le mettent en état de garantir toutes espèces d'ouvrage de ce genre qu'on voudra bien lui confier.

Ouvrages exécutés sous le plus court délai

L (*Suite.*)

L'Heureux Uldoric, journalier, 17 Haut-Boc
Lindsay Georges, teneur de livres, 38 St. Pierre
Ling Edouard, Révd. Séminaire, St. Joseph
L'Italien William, aiguilleur, Du Pont
Livernoche Louis, menuisier, 7 St. Prosper
Livernoche Moïse, voiturier, 68 St. Philippe
Lizotte Louis, cultivateur, chemin des chenaux
Lizotte Narcisse, charretier, 39 Bonaventure
LOCAT J. E. Dentiste, 54 du Fleuve
Locker Théophile, Eglise Presbytérienne, 29 Alexandre
Loge Franc-maçonique, 21 St. Antoine
Longval Alaire, meublier, 118 St. Olivier
Longval Félix, commerçant, 118 St. Olivier
LOOP LINE SALOON, F. Sulte dit Vadeboncœur propriétaire, 9 du Platon
Loranger Arthur, ouvrier, 83 St. Roch
Loranger Chas. journalier, 90 St. George
Loranger Dame Veuve Calixte, 18 St. Roch
Loranger Dame Veuve James, 146 Notre-Dame
Loranger Jos. cordonnier, 18 St. Roch
Loranger Joseph, menuisier, 83 St. Roch
Loranger Réné, voiturier, 83 St. Roch
Loranger Sévère, journalier, 40 St. Roch
Lord Adolphe, charretier, 68 St. Roch
Lord Alexandre, tailleur, 56 et 58 Badeaux
Lord Cléophas, boulanger, 255 Notre-Dame
Lord Henri, boulanger, 73 St. Roch
Lord Honoré, ingénieur, bords du St. Maurice
Lord Léandre, bourgeois, 340 Notre-Dame
Lord Léopold, charretier, 68 St. Roch
Lord Napoléon, journalier, 216 Notre-Dame
Lord Napoléon, journalier, 141 St. Roch
Lord Victor, journalier, St. Paul
LORD Z. tailleur, coin du Platon et Notre-Dame
Lortie Dame Veuve Thos. 20 St. Olivier
LUCKEROFF & FRÈRE, ferblantiers et Plombiers, 14 et 19 St. Antoine
Luckeroff Geral de Luckeroff et frère, 16 St. Paul
Luckeroff James de Luckeroff et frère, mag. 19 St. Antoine, rés. 16 St Antoine
Lupien Adélard, ingénieur civil, 38 St. Pierre
Lupien Georges, journalier, 131 Bonaventure
Lupien Octave, commis, 38 St. Pierre
Lussier Ferdinand, surveillant, 26 St. Paul
Lymburner Cyriaque, 57 et 59 St. Paul
Lymburner Télesphore, boutique 2, rés. 4 du Pont

H. G. H. L'ECUYER

Importer and Dealer in new and second hand

BOOT & SHOE MACHINERY

ENGINES, BOILERS & SHAFTINGS,

Raw Hide Mallets, Crimping Forms and Screws, Crimping Machines,
Boot & Congress Trees, Shoe Stretchers, &c., &c.

OFFICE & WAREHOUSE

10 & 10½, PORT STREET

(between St. Ann's market & Custom House)

MONTREAL

Wholesale and sole agent for the following houses

ULLATHORNES & LONGSTAFF	London England,
E. B. STIMPSON	New-York N. Y.
J. HYNEMAN & Co.,	Boston, Mass.
PROVIDENCE RAW HIDE MALLET Co.,	Providence R. I.
BUFFALO LASTWORKS	Fuffalo N. Y.
D. HANSON MANUFACTURING Co.,	North Weare N. H.

M

MacFarland Arthur, tourneur, 6 St. Honoré
MacFarlane William, inspecteur du chemin Q. M. O. et O. 6 St. Honoré
MacPherson Delle Euphémie, 22 St. François Xavier
MACPHERSON JOHN, commis, 22 St. François-Xavier
Mailloux Daniel, journalier, 47 Volontaire
Mailloux Edouard, mouleur, 86 St. Philippe
Mailloux Pierre, commerçant, 270 Notre-Dame
Major Honoré, cordonnier, 99 St. Olivier
MALHIOT HON. H. G. avocat bur. 7, rés. 9 Bonaventure
Malone Daniel, 48 du Fleuve
Malone Edouard, 48 du Fleuve
Malone Emith, 48 du Fleuve
Malone James, 48 du Fleuve
Malone Maurice, 48 du Fleuve
Malone Thomas, jun. 48 du Fleuve
Malone Thomas, sen. 48 du Fleuve
Manseau Dame Abraham, Bonaventure
Manseau Edouard, cultivateur, 60 et 62 Cartier
Manseau Olivier, journalier, 86 chemin Ste. Marguerite
MANUFACTURE DE CIGARES, Aurèle Pacaud, propriétaire, at. 18 St. Alexandre
Manufacture de portes et fenêtre James Dean, propriétaire, 92 94 96 du Fleuve, bureau 7 du Fleuve
Marceau Charles, commerçant, No. 7 Marché, rés. 105 et 107 St. Roch
Marceau Joseph, forgeron, 25 Ste. Geneviève
Marchand Achille, foreman, 110 des Forges
Marchand Alexis, 80 St. Paul
Marchand Auguste, employé au gaz. 46 St. Roch
Marchand B. restaurateur, 4 Badeaux
Marchand Delle Philomène, modiste, 238 Notre-Dame
Marchand Eugène, journalier, 74 St. Paul
Marchand Hubert, journalier, 66 St. Paul
Marchand L. E. commis, 48 des Forges
MARCHAND NARCISSE, organiste, St. Charles
Marchand Onésime, journalier, 1 Ste. Julie
Marchand Philippe, journalier, 118 Plaisante
Marché des Trois-Rivières, L. Hamel clerc du Marché, des Forges
Marcheterre Dame Veuve I. B. 5 Haut-Boc
Marcheterre Georges, maçon, 104 St. Olivier
Marcheterre Joseph, maçon, 104 St. Olivier
Marcoux Alfred, tanneur, 216 Notre-Dame
Marcoux Philippe, barbier, 188 Notre-Dame

M (*Suite.*)

Marie Joseph, journalier, 95 Bonaventure
Marie Joseph, journalier, 122 St. Paul
Marie Philippe, cordonnier, 120 St. Paul
Marie Pierre, journalier, 95 Bonaventure
Marineau Antoine, menuisier, 28 Volontaire
Marineau Charles, journalier, 60 St. Georges
Marineau John, journalier, 135 St. Georges
Marineau Joseph, gantier, 66 St. Georges
Martel Pierre, voyageur, des Forges
MARTEL P. N. avocat, rés. 24 bureau 22 Bonaventure
Martel Théodore, navigateur, 30 Royale
Martel Uldoric, sen. rentier, bur. 26 Alexandre, rés. 15 Hart
Martin François, Notre-Dame
Martin Hilaire, mécanicien, 172 St. Roch
Martin Joseph, étudiant en droit, 13 St. Sévère
Martin Joseph, maçon, 38 Ste. Elizabeth
Martin Léon, chapelier, 111 St. Paul
Martin Louis, journalier, 50 Ste. Julie
Martin Michel, journalier, 20 St. Denis
Martin Saül, journalier, 13 St. Sévère
Martin Zéphirin, journalier, 13 St. Sévère
MARTIN & MORISSETTE, mécaniciens, 168 St. Roch
Masse Jean Bte. commerçant, St Paul
MASSE JOSEPH, relieur, 234 Notre-Dame
Masse Ludger, commerçant, St. Paul
Masse Narcisse, junior, commerçant, 78 St. Paul
Masse Narcisse, sen. commerçant, 79 St. Paul
Massey Dame Veuve F. 77 St. François-Xavier
Massicotte Ferdinand, jun. maçon, 42 St. Paul
Massicotte Louis, journalier, 2 Niverville
Massicotte Xavier, foreman, 48 Cartier
Massicotte Zéphirin, journalier, 53 Plaisante
Masson Moïse, hôtelier, 42 Badeaux
Mathieu Charles, jun. peintre, 14 St. Benoit
Mathieu Charles, sen. charpentier, 14 St. Benoit
Mathieu Joseph O. commis, 14 St. Benoit
Matton Joseph, sellier, 218 Notre-Dame
Matton Sévère, journalier, 16 St. Roch
Mauny Honoré, maçon, 147 Bonaventure
Mauny Joseph, maçon, 143 St. Roch
Maynard Michel, journalier, 1 de la Fosse
McAffray James, government inspector, 9 Deschamps

ADOLPHE LAJOIE

HOTELIER ET MAITRE DE PENSION

Hôtel Nos. 35 et 37, Pension 50 des Forges

TROIS-RIVIERES.

M. Lajoie sollicite humblement le patronage de ses nombreux amis et du public en général, et leur annonce avec plaisir qu'il tiendra toujours à leur disposition des liqueurs et une table de première classe. Il informe de plus les cultivateurs qui fréquentent le marché aux denrées qu'il tient aussi une grande écurie qu'il ouvrira à toute heure, le tout à des prix très-modérés. Il a aussi des voitures pour conduire les passagers aux bateaux et aux chars.

LAURENT, LAFORCE & Cie.

PIANOS ET ORGUES

MAGASIN

237 RUE NOTRE-DAME

MONTREAL

T. GOURDEAU,
AGENT.

M (*Suite.*)

McClelland James, lumber merchant, 45 Niverville
McClelland John, culler, 62 St. François-Xavier
McDonald D. contracteur, 48 du Fleuve
McDonald Delle J. 38 St. Pierre
McDonald J. contracteur, 54 du Fleuve
McDonald Robert, contracteur, 54 du Fleuve
McDougall George, propriétaire fonderie Radnor, 27 St. François-Xavier
McDOUGALL JAMES, marchand de fer, mag. 10 rés. 12 des Forges
McDougall J. M. avocat, bur. 4, rés. 6 Alexandre
McDOUGALL JOHN, épicier, mag. 35 rés. 37 du Platon
McDougall William, avocat, bureau 4, rés. 6 Alexandre
McKelvie Alex jun. mécanicien, rés. 66 St. François-Xavier
McKelvie Alex sen. mécanicien, rés. 66 St. François-Xavier
McKelvie fils & Cie., machinistes, Réné
McKelvie John, mécanicien, René
McKenzie James, conducteur des malles, 38 St. Pierre
McLean John, contracteur, 54 du Fleuve
McLeod Charles, Plâtrier, 54 Volontaire
McLeod Georges, plâtrier, 70 Niverville
McLeod Henry, plâtrier, 24½ Niverville
McLeod James, plâtrier, 74 et 76 Niverville
McLeod Joseph, journalier, 54 Volontaire
McLEOD PIERRE, avocat, 24½ Niverville
Mélançon Ernest, journalier, 84 Ste. Marguerite
Mercier Nérée, journalier, St. Martin
Mercier Thomas, commerçant, 54 et 56 St. Denis, mag. No. 1 Marché
Mercier Xavier, garde forestier, 27 Bureau
Mercier Xavier, journalier, 48 St. Elizabeth
METHOT J. E. jun. avocat, bur. 15 Bonaventure, rés. 40 Royale
Méthot J. E. sen. conducteur des malles, 40 Royale
Michelsohn J. L. marchand, coin Notre-Dame et du Platon
Michaud Thomas, journalier, 59 St. Philippe
Michelin Dame Veuve Antoine, 92 St. Georges
Michelin Georges, menuisier, 11 Bureau
Michelin John, journalier, 88 St. Georges
Michelin Joseph, 92 St. George
Michelin Pierre, 123 St. Roch
Michelin Pierre, charpentier, 118 St. Roch
Michelin Thomas, 92 St. Georges
Michelin Xavier, journalier, 53 St. Georges
MIGNEAULT ARMAND, 7 et 9 Royale
Milette Calixte, journalier, 49 St. Paul



Bureau : 19, Résidence : 17 St. Alexandre

TROIS-RIVIERES.

H. G. MALHIOT

AVOCAT

Bureau : Rue Bonaventure

TROIS-RIVIERES.

JAMES BARNARD

ARPENTEUR

RUE ST. CHARLES

(En face du Palais de Justice)

TROIS-RIVIÈRES.

P. N. MARTEL

AVOCAT

Bureau et Résidence, Rue Bonaventure

TROIS-RIVIERES.



M (*Suite.*)

Milette Dame Veuve Joseph, 87 St. Roch
Milette Moïse, commerçant, 79 Niverville
Milette Pierre, journalier, 49 St. Paul
MILETTE THOMAS, entrepreneur, 128 des Forges rés. 76 St. Olivier
Milot Dame Veuve J. 32 Ste. Geneviève
Milot Delle Lumina, maison de pension, 228 Notre-Dame
Milot Dosithé Pierre, boucher, 44 Ste. Marie
Milot Louis, commerçant, 23 Bureau
Mitchel Mrs. J. A. 31 Deschamps
Model English School, Miss Elizabeth Godwin teacher, rés, 34, School. 32 Des Champs
Mongrain Delle Marie, 51 Niverville
Mongrain Narcisse, journalier, 29 St. Olivier
Mongrain Onésime, huissier, 104 Bonaventure
Monpas Joseph, employé au gaz, 36 St. Philippe
Montour Ephrem, mécanicien, 266 Notre-Dame
Moreau Damase, journalier, 91 St. Olivier
Moreau Eugène de Rocheleau et Moreau, marchand, rés. 169 Notre-Dame
Moreau Jules, menuisier, 81 des Forges
Morin Charles, commerçant, 121 St. Georges
Morin Charles, menuisier, 72 St. François-Xavier
Morin Dosithé, journalier, 23 St. Prosper
Morin Dosithé, cordonnier, 106 St. Paul
Morin Télesphore, journalier, 330 Notre-Dame
Morrissette Ernest, cultivateur, chemin des chenaux
Morrissette Eusèbe, commis, 54 Badeaux
Morrissette Georges, machiniste, des Commissaires
Morrissette John, ingénieur, 32 Ste. Marie
Morrissette Joseph, sen. peintre, 2 St. Philippe
Morrissette Louis, peintre, 23 St. Georges
Morrissette Narcisse, commis, 45 St. Georges
Morrissette Pantaléon, forgeron, 104 St. Philippe
Morrissette Trefflé, cultivateur, chemin des chenaux
Morrisson G. W. 90 du Fleuve
Mottez Hubert peintre-décorateur, 15 Ste. Julie
Moulton E. C. ingénieur, 8 Ste. Louise

N

Neault Frédéric, journalier, 27 Ste Geneviève
Neault Joseph, épicier, mag. 47, rés. 45 du Platon
Neveux Edouard, ferblantier, 26 Badeaux

N (*Suite.*)

Niverville Georges, cordonnier, 33 et 34 St. Paul
Nixon Dame Veuve John, 8 St. Prosper
Nixon Sam. gérant de la manufacture de Bobine, 88 Niverville
Nobert Amable, 6 St. Sévère
Nobert Xavier, maçon, 12 St. Sévère
Noël Louis, journalier, 32 Niverville
Normand Philippe, charpentier, 5 Niverville
NORMAND T. E. notaire, rés. 68 Bonaventure, bur. 6 Craig
Nourrie Pierre, rentier, 16 Des Champs

O

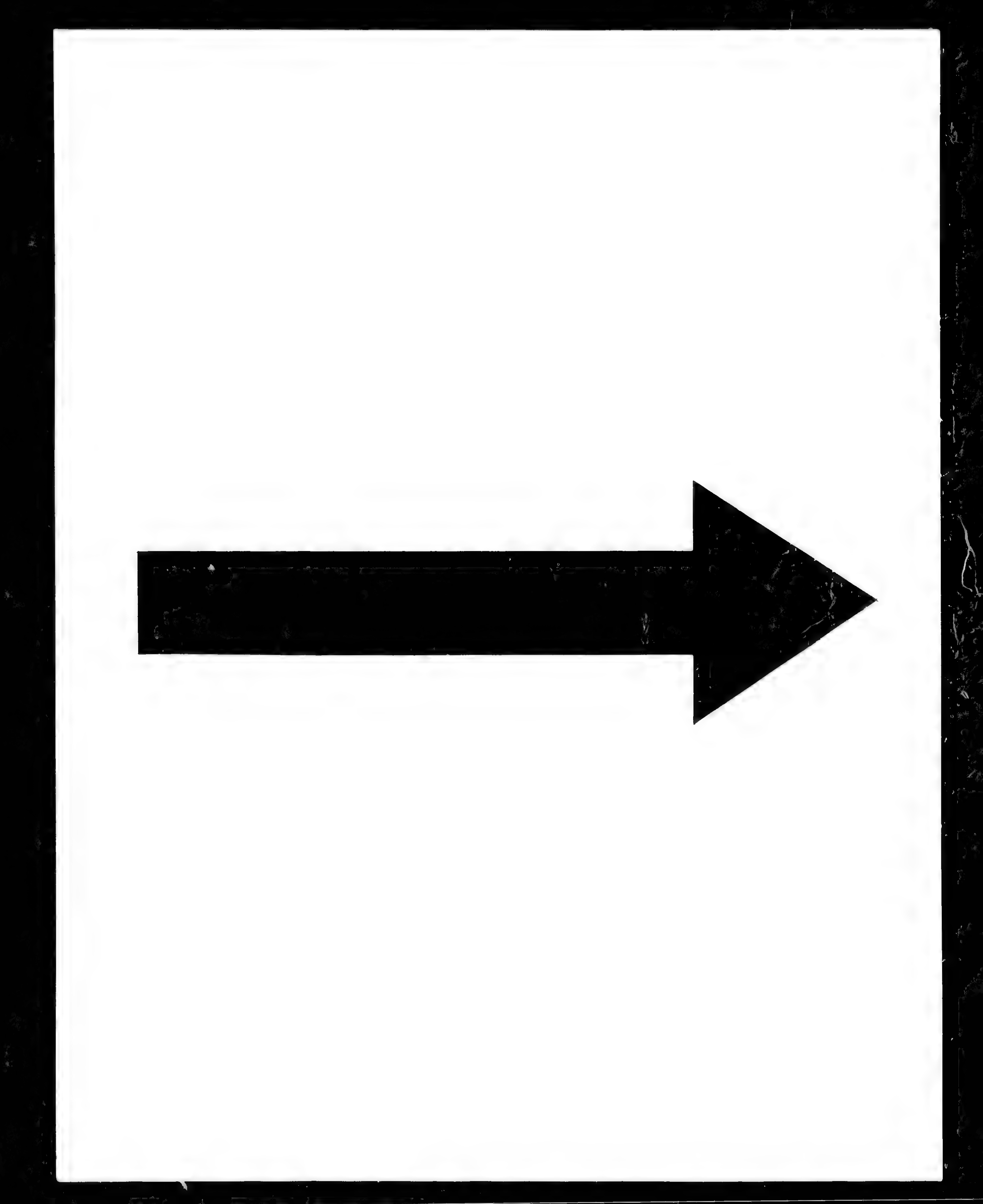
OGDEN C. K. post-master, rés. 18 Boulevard
Olivier Aimé, agent de la station Q. M. O. & O. rés. 257 Notre-Dame
OLIVIER ARTHUR, avocat, rés. 38 St. Pierre, bur. 3 Alexandre
Ouagon Xavier, journalier, 122 Bonaventure
Ouellette Dame Veuve Prudent, 52 Ste. Geneviève
Ouelleur Alfred. imprimeur, 31 Ste. Geneviève
Ouelleur Alfred, journalier, 2 Célina
O'Reilley Mrs. J. B. 18 Badeaux

P

Pacaud Auguste, avocat de Pacaud et Pacaud, rés. 28 du Fleuve
PACAUD AURÈLE, manufacturier de cigares, rés. 28 du Fleuve, manufacture 18 Alexandre
PACAUD & PACAUD, avocats, bureau 15 des Forges
Pacaud Ernest de Pacaud & Pacaud, avocat, rés. 6 Boulevard
Pacaud Gaspard, rés. 28 du Fleuve
Pagé Adolphe, meublier, 342 Notre-Dame
Page J. Q. dentiste, 27 du Platon
Pagé Napoléon, plâtrier, 86 Plaisante
Palais de Justice, Pierre Dupont gardien, Des Champs
Panneton Aimé, commerçant, 98 St. Philippe
Panneton André journalier, 3 Célina
Panneton Dame Veuve Joseph, 38 Bonaventure
Panneton Denis, journalier, St. Prosper
Panneton François, charpentier, 29 St. Georges
PANNETON F. X. hôtelier, rés. 84 hôtel 86 et 90 Chamflour
Panneton Georges, journalier, 29 St. Georges
Panneton Hercule, commerçant, 280 Notre-Dame
Panneton Joseph, commis, 4 St. Jean
Panneton Louis Théodore, boucher, 34 Cartier

P (*Suite.*)

Panneton Narcisse Typographe, 58 St. Georges
Panneton Narcisse, Typographe, 44 Ste. Julie
Panneton Zéphirin, senior, entrepreneur, 44 Ste. Julie
Panneton Odilon, huissier, 94 St. Philippe
Panneton P. E. protonotaire, 36 Bonaventure
Panneton Philippe, commis, 104 St. Paul
Panneton Zéphirin, junior, briquetier, 14 St. Prosper
Paquin Elizée, journalier, 57 St. Philippe
Paquin Eucharisté, 105 St. Paul
Paquin John, commerçant 38 St. Charles
Paquin Joseph, journalier, 34 Hemlock
Paquin L. D. avocat de Turcotte et Paquin, rés. 27 et 29 Des Champs
Paquin Louis, boulanger, 93 Royale
Paquin Napoléon, opérateur, 48 du Fleuve
Paquin Pierre, journalier, 14 St. Honoré
Paquin Raphaël, journalier, 28 Hemlock
Paquin Siméon, boulanger, 219 Notre-Dame
Paquin William, journalier, 61 Plaisante
Paradis Dame Veuve Euclide, marchande, 172 Notre-Dame
Paré Dame Veuve, Ste. Julie
Parent Arthur, commis, 44 Notre-Dame
Parent Benjamin, commis, 44 Notre-Dame
Parent Edouard, maçon, 44 Notre-Dame
Parent François, maçon, 46 Badeau
Parent François, junior, menuisier, 197 St. Roch
Parent François, senior, menuisier, 199 St. Roch
Parent Joseph, 199 St. Roch
Parent Joseph, senior, 12 des Prisons
Parent Richard, commis, 12 des Prisons
Patterson Alexander, 20 St. Sévère
Patterson Delle, 50 Notre-Dame
Patton John, spool turner, St. Charles Borromée
Patton John, ingénieur, 22 St. Pierre
Pellerin Antoine
Pellerin Dame Antoine, maîtresse de pension, 28 du Fleuve
Pellerin Hyacinthe, cordonnier, 27 et 29 St. Denis
Pellerin Joseph, charretier, 28 du Fleuve
Pellerin Louis, journalier, 44 St. Denis
Pellerin Napoléon, charretier, 252 Notre-Dame
Pellerin Philippe, charretier, 28 du Fleuve
Pellerin Pierre, journalier, 149 St. Roch
Pellerin Xavier, rentier, 9 Ste. Marie



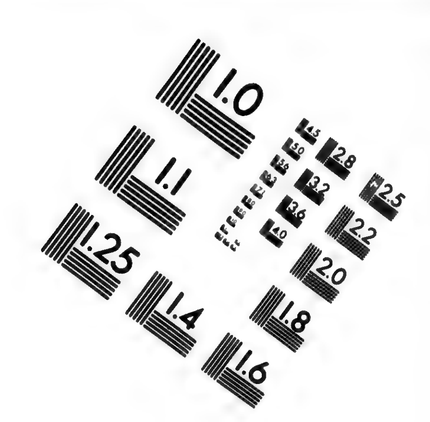
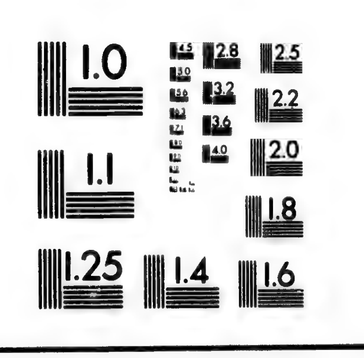
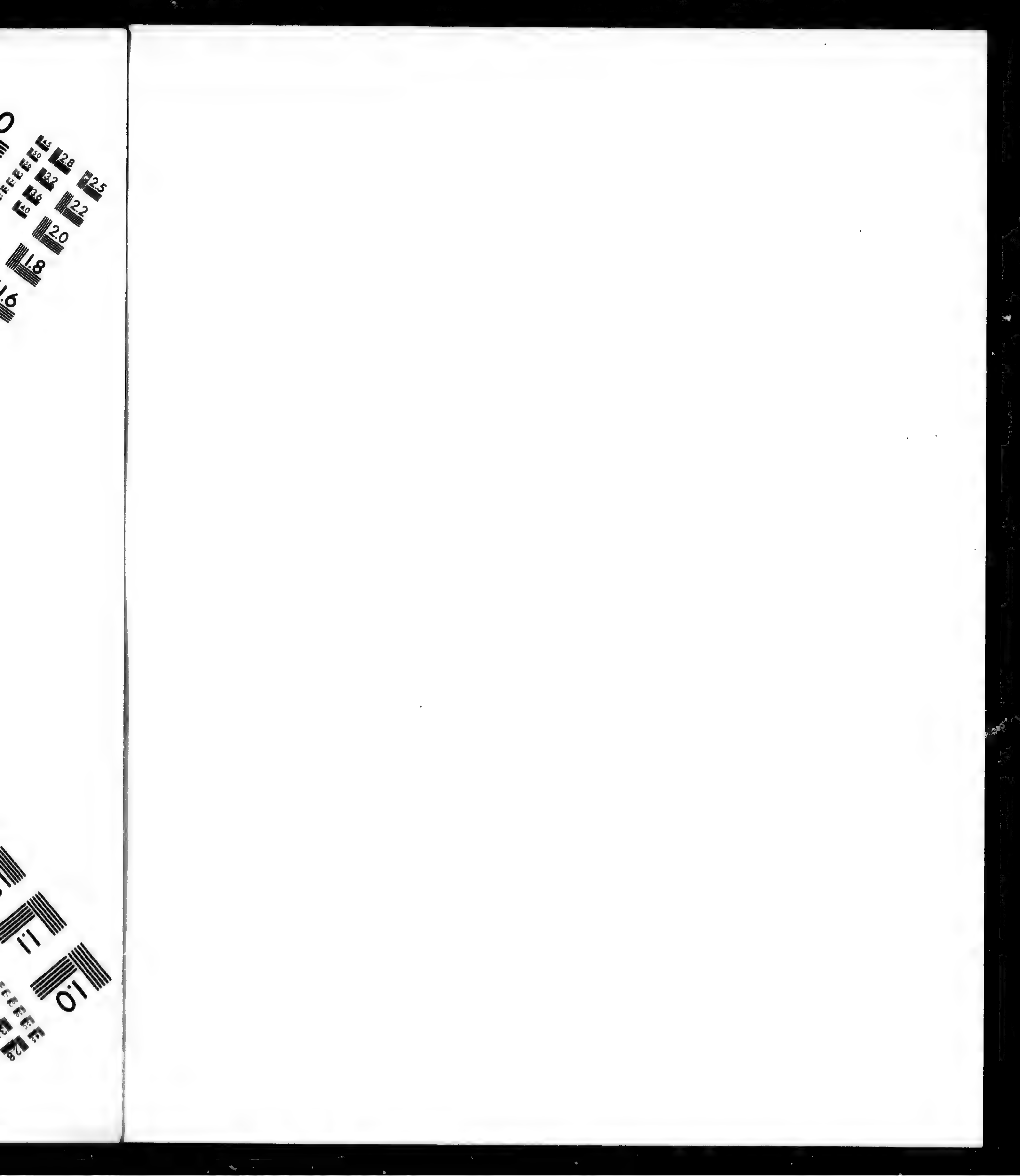


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



6"


2.8
2.5
3.2
2.2
3.6
2.0
1.8
1.6
1.1
1.0

P *(Suite.)*

Pelletier Alexandre, charretier, 12 Ste. Julie
Pelletier Dame Veuve François, 68 St. Paul
Pelletier Delle Denise, 68 St. Paul
Pelletier J. Bte, journalier, 34 Royale
Pelletier Joseph, journalier, 37 St. Prosper
Pentland W. C. flour and provision merchant, 14 des Forges, rés. 43 et 45 Des Champs
Pepin Pierre, charretier, 138 St. Roch
Perrault Auguste, journalier, 38 St. Charles
Perrault Elie, journalier, 267 Notre-Dame
Perrault Nazaire, homme de police, 21 Ste Geneviève
Perron Adolphe, des Commissaires
Perron Elie, journalier, 36 Notre-Dame
Perron François, journalier, 13 Ste. Marie
Perusse C. journalier, 71 St. Paul
Peterson Pierre, journalier, 47½ Volontaire
Philippe Thomas, spool-turner, 37 St. Benoit
Picard Alfred, commerçant, 103 des Forges
Picard Alfred, maître de pension, 78 St. Olivier
Picard Bazile, apprêteur, 4 St. Olivier
Picard Louis, journalier, St. Paul
Piché Joseph, cultivateur, Des Champs
Piché Ulric, cultivateur, Des Champs
Pintal Jean, charpentier, des Commissaires
Plamondon Pierre, bijoutier, 38 Badeau, rés. 53 St. Roch
Pleau André, 17 Ste. Julie
Pleau Dame Veuve André, 17 Ste. Julie
Pleau Delle Marie, institutrice, 19 Ste. Julie
Pleau J. Edouard, épicier, rés. 123 St. Georges
Pleau Philippe, commis, 28 Niverville
Plouffe André, journalier, 189 St Roch
Plouffe Israël, journalier, Notre-Dame
Plouffe Maurice, journalier, 191 St. Roch
Poirier Emile, charretier, 12 de Noue
Poirier Olivier, charretier, 12 de Noue
Polette Antoine, Honorable Juge, 29 Bonaventure
Polette Dame Veuve François, 16 St. Honoré
Poliquin George, chauffeur, 163 Bonaventure
Poliquin Napoléon, maître de pension, 72 St. Thomas
Poliquin Philippe, maître de pension, 50 des Forges
Pothier A. Isidore, menuisier, rés. 17 Bonaventure, atelier 40 Des Champs
Pothier Elzéar, rentier, 19 Hart

P (*Suite*)

Pothier J. Bte., rentier, 19 Hart
Pothier Joseph, rentier, 36 St. Philippe
Pothier Louis, briquetier, 97 des Forges
Pothier Louis, cordonnier, 81 Volontaire
POTHIER U. et FRÈRE, marchands de chaussures, mag. 184 Notre-Dame
Pothier Uldoric, cordonnier, 81 Volontaire
Paulin Joseph, journalier, 89 Ste Julie
Pratte Télesphore, clerc Bureau d'enrégistrement, rés. 30 St. Olivier
Pratte Zéphirin, menuisier, 30 St. Olivier
Pratte Charles, commis, 30 St. Olivier
Précourt Alex, journalier, 26 Notre-Dame
Précourt Dame Veuve Luc, 10 St. Philippe
Précourt Louis, commis, 66 St. Philippe
Précourt Trefflé, menuisier, 42 Des Champs
Prénovost Dame Veuve Auguste, 10 Ste. Julie
Prénovost Gilbert, chasseur, 16 de Noue
Prénovost Norbert, journalier, 58 St. Paul
Prénovost Pierre, journalier, 107 Notre-Dame
Prison des Trois-Rivières, W. E. Ginnis géolier, St. François-Xavier
Proulx Marcel, journalier, 15 St. Sévère
Provost Antoine, ingénieur, 74 Plaisante

Q

Quebec Bank, F. G. Waterspoon, gérant, 7 Alexandre

R

Racette Louis, app. forgeron, 15 Badeau
Racine Désiré, commerçant, 39 St. Prosper
Racine Désiré, journalier, 285 Notre-Dame
Raiche Pierre, bourgeois, 260 Notre-Dame
Rancourt Ovide, commerçant, 76, Ste. Marguerite
Raymond Charles, journalier, 24 St. Benoit
Raymond David, journalier, 73 St. Philippe
Raymond Jos. 7 Notre-Dame
Raymond Jos. serre-frein, Hertel
Remillard Adam, mouleur, 27 St. Georges
Remillard Flavien, fondeur, rés. 18 St. Georges
Remillard Noé, fondeur, 242 Notre-Dame
Remillard Rémi, fondeur, rés. 18 St. Georges
Renaud Marie Ange, gardien de la Banque Québec, 54 du Fleuve

R. (Suite.)

Réné Jérémie, forgeron, 8 et 10 Bell
Renick James, batelier, 28 Hertel
Reynar, Edouard, conducteur, 48 du Fleuve
Reynar Joseph, commerçant de bois, Notre-Dame
Rheault Ls, S. Révd. Ptre. curé des Trois-Rivières, évêché Notre-Dame
Ricard A. D. épicier, 28 Badeau
Ricard Delles. modistes, 34 St. Pierre
Ricard Edouard, commerçant, 89 Bureau
Ricard Emile, menuisier, Bureau
Richard Révd. L. S. Séminaire St. Joseph
Richardson Dame Veuve George, 22 Ste. Hélène
Richardson Dame Veuve John, St. Paul
Richardson George, machiniste, 22 Ste. Hélène
Richardson John, culler, 12 St. Benoit
Rickaby Dame Veuve Théophile, 221 Notre-Dame
RIENDEAU JOSEPH, Hôtel St. James, 48 et 50 du Fleuve
Ringuette Amable, commerçant, 26 Bureau
Ringuette Elie, journalier, 17 St. Anne
Riopel Joseph, menuisier, 8 St. Denis
Ritchie Arthur, de Ross et Ritchie, 12 Notre-Dame
Ritchie William, de Ross et Ritchie 8 Notre-Dame
Rivard Dame Veuve Uldoric, 68 St. François-Xavier
Rivard Ephrem, briquetier, 162 St. Roch
Rivard Narcisse, commis de barre, 68 St. François-Xavier
Rivard Olivier, journalier, 179 St. Roch
Rivard Pierre, journalier, 80 Plaisante
Rivard Thomas, journalier, 80 Plaisante
Robert Alphonse, journalier, 114 St. Philippe
Robert Amable, journalier, 332 Notre-Dame
Robert Henri, journalier, 44 Ch. Ste. Marguerite
Robert Honoré, journalier, 109 St. Georges
Robert Moïse, journalier, 326 Notre-Dame
Robert Napoléon, journalier, 156 St. Roch
Robichon Joseph, senior, rentier, 32 Badeau
Robichon Thomas, épicier, rés. 21, mag. 23 des Forges
Robichon Trefflé, marchand de fer, mag. 17, rés. 19 des Forges
Robitaille Dame Veuve, L. J. 196 Notre-Dame
ROCHELEAU & MOREAU, marchands, 165 Notre-Dame
Rocheleau Edmond, rentier, coin des Champs et Ste Geneviève
Rocheleau François, inspecteur des poids et mesures, 8 du Platon
Rocheleau Henry, tailleur, 8 Réné
Rocheleau Maxime, commis, 87 des Forges

The North British and Mercantile Insurance COMPANY

ESTABLISHED 1809

In view of the generally recognized healthy nature of the climate of Canada, and of the Higher Rates of Interest obtainable on funds invested there, the Directors of this Company recently resolved to give insurers resident in that country the benefit of these favorable conditions.

ACCORDINGLY A

NEW TABLE OF RATES

for Assurance on the Ordinary Scale of Premiums for the whole term of life has been constructed, and the Company is now prepared to issue Policies on these Rates, which are considerably less than the Rates formerly charged,

C. K. OGDEN, agent.

THREE RIVERS

Passumpsic Rail Road

SHORT LINE, the most direct route from Quebec to all Parts in New England

FIRST CLASS CARS FROM LEVIS TO BOSTON WITHOUT CHANGE

Connections at Arthabaska from Doucet's Landing.

JOS. R. MICHAUD, Agent.
104, MOUNTAIN HILL

QUEBEC.

ARTHUR OLIVIER

AVOCAT

BUREAU : 3 ALEXANDRE, RESID. : 38 St. PIERRE

TROIS-RIVIERES.

R *(Suite.)*

Rocheleau Ovide, chef de police, 264 Notre-Dame
ROCHELEAU P. H. tailleur, atelier, 166 Notre-Dame
Rockray John, ingénieur, 312 Notre-Dame
Rodger John, contracteur, 48 du Fleuve
Romain Siméon, journalier, 63 Niverville
Rondeau Dame Veuve Jean-Baptiste, St. Paul
Rondeau Dame Veuve Joseph, 110 Bureau
Ross Arthur, journalier, 44 St. Paul
Ross Edouard, journalier, 34 Notre-Dame
Rouet Joseph, journalier, 43 St. Philippe
Rouet Louis, commis, 43 St. Philippe
Rouillard François, journalier, 101 St. Paul
Rousseau J. C. épicier, coin Hart et des Forges, rés. 58 des Forges
Roy Agénard, journalier, 1½ des Forges
Roy François Philippe, menuisier, 80 St. Charles
Roy S. journalier, 23 St. Denis
Rouer Charles, commis, 11 St. Antoine
RYAN JOHN, encanteur et marchand à commission, mag. 202 et 204, rés. 210 et 212 Notre-Dame
Ryan Revd. W. W. Methodist Church, 32 Bonaventure

S

Saindon William, ingénieur, 146 Bonaventure
Salle de Billard, Jos. Dufresne propriétaire, 66 du Fleuve
Salle de Billard, Wilbrod Desaulniers propriétaire, 30 du Fleuve
Salmon John, machiniste, 31 St. Prosper
Samson Delle Joséphine, modiste, 24 Ste. Geneviève
Samson Joseph, art. peintre, 29 des Forges
Samson Joseph, charpentier, 24 Ste. Geneviève
Samson Joseph, entrepreneur, 29 Ste. Geneviève
Samson Philippe, charpentier, 30 St. Denis
Sarrasin Albert, charretier, 41 St. Elizabeth
Sarrasin Ferdinand, journalier 41 Ste. Elizabeth
Sarrasin L. E. assistant secrétaire corporation, 68 du Fleuve
Sarrasin Pierre, commerçant, 7 et 9 Badeau
Sarrasin Prime, agent Vapeur *Cultivateur*, 7½ Badeau
Sarrasin Xavier, commis, 7½ Badeau
Sauvageau Philippe, Typographe, 64 St. Georges
Sauvageau Joseph, commis, 5 Lévesque
Sauvageau Edmond, Barbier, 64 St. Georges
Sauvageau Augustin, menuisier, 42 St. Denis

Sauva
Savar
Savar
Savar
Savar
Savar
Sayer
Sayer
Sayer
Sayer
Scott
Sémina
Sévigny
Sévigny
SHOR
Siegel e
Siegel J
Sigman
Simard
Simonne
Sinclair
SINGE
Singster
Singster
Singster
Sirois Is
Skeane
Skroder
Skroder
Skroder &
d
Société S
Spenard
Spenard
Station d
Stanley
Stobbs F
St. Arna
St. Cyr

S (*Suite.*)

Sauvageau Onésime, journalier, Pied du Côteau
Savard Amable, charretier, 48 St. Georges
Savard Charles, journalier, 60 Plaisante
Savard Honoré, Charretier, 46 St. Georges
Savard Jérémie, boucher, 105 Bonaventure
Savard Joseph, journalier, du Pont
Sayer John, mouleur, 35 St. Roch
Sayer Joseph, mouleur, 71 St. Georges
Sayer Samuel, fondeur, 109 et 111 St. Roch
Sayer Roch, fondeur, 109 et 111 St. Roch
Scott R. S. patron maker, 33 St. Paul
Séminaire St. Joseph, Révd. C. O. Caron, V. G. supérieur, Révd. J. B. Comeau, directeur du petit Séminaire, Révd. H. Baril, directeur du grand Séminaire
Sévigny David, cordonnier, 70 St. Philippe
Sévigny Xavier journalier 36 St. Elizabeth
SHORTIS JAMES, commission merchant res. 15 Alexandre, office, 24, 26 et 38 Fleuve
Siegel et Grandy, manufacture de gants, 39 du Platon
Siegel J. tobaconiste, magasin 33 rés, 31 du Platon
Sigman Ludger, journalier, 2 Célina
Simard Louis, journalier, 30 Plaisante
Simonneau Jean-Baptiste, journalier chem. St Marguerite
Sinclair Alfred, mouleur, 205 et 207 St. Roch
SINGER MANUFACTURING CO. P.J.V. Bourdon agent, 48 du Platon
Singster David, journalier, 32 Chem. St. Marguerite
Singster Georges, journalier, 90 Bonaventure
Singster Honoré, journalier, 87 St. Paul
Sirois Isidore, foreman, 27 Duplessis Bochard
Skeane Robert, commis, 115 St. Olivier
Skroder John, manufacturier, des Commissaires
Skroder Octavus, commis, des Commissaires
Skroder & Co., Silk and Cotton Spools manufacturer, John Skroder manager, des Commissaires
Société Ste. Cécile, C. D. Hébert président, 234 Royale
Spenard Edmond, navigateur, 71 St. Philippe
Spenard Joseph, journalier, 71 St. Philippe
Station de pompe No 2, Royale
Stanley Robert, journalier, 118 St. Paul
Stobbs Fréderick, libraire, rés. 2 Haut-Boc, mag. 173 Notre-Dame
St. Arnaud Narcisse, journalier, 42 Hemlock
St. Cyr Dame Veuve Georges, des Commissaires

S (*Suite.*)

St. Hilaire Barthélemy, menuisier, St. Martin
St. Hilaire Dame Veuve, 133 Bonaventure
St. Hilaire François, journalier, 61 St. Benoit
St. JAMES HOTEL, Jos. Riendeau, propriétaire, 44, 46, 48, du Fleuve
St. Onge Ephrem, commerçant, 26 et 28 St. Denis
St. Pierre Alfred, journalier, 2 Hemlock
St. Pierre Antoine, journalier, 2 Hemlock
St. Pierre Charles, journalier, 2 Hemlock
St. Pierre Didace, gardien du cimetière catholique, Côteau St. Louis
St. Pierre Onésime, journalier, 176 St. Roch
St. Pierre Pierre, cordonnier, 54 du Fleuve
St. Pierre Raphaël, charpentier, 65 St. Roch
St. Pierre Sévère, journalier, 176 St. Roch
St. Pierre Théodule, cultivateur, 21 Ste. Julie
St. Pierre Vigile, journalier, 70 Plaisante
Sulte Dame Veuve Benjamin, 65 des Forges
Sweesey John, cultivateur, 109 Des Champs
Sylvestre Joseph, journalier, 45 St. Benoit

T

Tapin F. X. marchand de meubles, mag. coin des Forges et Badeaux, rés. coin Niverville et Royale
Taylor Dame Veuve Jacob, 109 St. Paul
Taylor Jacob, journalier, 109 St. Paul
Tessier Révd. N. Ptre. évêché, Notre-Dame
Tessier Pierre, journalier, des Commissaires
Thérien Dame Veuve Joseph, commerçante, 33 Hart
Thérien Docteur Honoré, épicier, 40 des Forges
Thibault Adolphe, menuisier, 123 Royale
Thibault Dame Veuve Hubert, 90 St. Philippe
Thibault Joseph, journalier, 56 St. Paul
Thibault Valère, commerçant, 10 Ste. Julie
Thibodeau David, charpentier, 49 St. Philippe
Thibodeau David, charpentier, 75 St. Georges
Thisdel David, boucher, Bureau
Thisdel Ephrem, boucher, 124 St. Roch
Thivierge Alexandre, journalier, 91 St. Paul
Thivierge Côme, sellier, 5 St. Georges
Thivierge Eugène, journalier, 107 St. Paul
Thivierge Jean Bte. sellier, 224 Notre-Dame
Thivierge Joseph, journalier, 100 St. Philippe

L. E. N. PRATTE

280, RUE NOTRE-DAME
MONTREAL

PIANOS ET HARMONIUMS

(*De première classe seulement*)

Pianos droits et carrés, Canadiens et Américains.
Instruments garantis pour 5 ans.
Pianos d'occasion pour pratiquer depuis $75.00.
Tous instruments d'occasion peuvent être achetés avec confiance vu que les instruments inférieurs sont envoyés à *l'Encan*.



Orgues Harmoniums de la Puissance, de Bowmanville
Dominion Organs.
Harmoniums Américains.
Harmoniums Européennes. (Alexandre de Paris.)

Conditions faciles

Harmoniums d'occasion depuis $25.
Vieux instruments pris en échange à leur pleine valeur.

Le son est certainement la chose la plus importante dans un instrument de musique, cependant, *du bruit dans une belle boite* est très souvent ce que beaucoup de personnes (sans éducation musicale) achètent.

Tout instrument est vendu tel que représenté, sinon la vente est nulle.

Un bon instrument vaut toujours son prix tandis qu'un *soi-disant bon marché* est toujours payé trop cher.

Un seul Prix. Satisfaction Garantie

No. 280 Rue Notre-Dame, MONTREAL.

Entrepôt général des *Orgues–Harmoniums de la Puissance*, aux prix de la Manufacture.– Ecrivez pour catalogues et circulaires.

L. E. N. PRATTE.

T (*Suite.*)

Thivierge Philippe, charpentier, 84 St. Philippe
Thivierge Pierre, journalier, 22 Haut Boc
Thivierge Zéphirin, journalier, 91 St. Paul
Thompson François, journalier, 42 Niverville
Thompson Joseph, commis, 235 Notre-Dame
Toupin Adolphe, journalier, 63 St. Benoit
Toupin Dame Veuve Joseph, 34 Hertel
Toupin Jos. jun. 183 St. Roch
Toupin Jos. sen journalier, 183 St. Roch
Tousignaut Elie, journalier, 10 St. Sévère
Tremblay Dame Veuve, Abraham, 81 St. Philippe
Trenaman Delles, confiseurs, 126 Notre-Dame, rés. 124
TRENAMAN THOMAS, canadian express agent, 126 Notre-Dame
TREPANIER ISIDORE, marchand de nouveautés, mag. 152 rés. 154 Notre-Dame
Trottier Edem, forgeron, 13 et 15 St. Roch
Trottier Ernest, teneur de livres, 13 et 15 St. Roch
Trottier John, marchand, rés. 13 et 15 St. Roch, mag. 193 Notre-Dame
Trottier Joseph, teneur de livres, 78 St. Roch
Trottier Moïse, journalier, 91 St. Roch
Trottier Valère, bourgeois, 2 Du Pont
Trottier Zoël journalier, 61 St. Philippe
Trudel Dame Veuve, 10 St. Prosper
Trudel Dame Veuve, Benjamin, 46 chemin Ste. Marguerite
Trudel Elie, journalier, 40 Niverville
TRUDEL OLIVIER, libraire, mag. 48, rés. 50 du Platon
TURCOTTE HON. ARTHUR, Orateur de l'Assemblée Législative, rés. Côteau St. Louis
Turcotte Dame Veuve, Docteur L. 10 Niverville
Turcotte Dame Veuve Joseph Edouard, 6 Boulevard
Turcotte Dame Veuve Narcisse, 21 Ste. Julie
TURCOTTE & PAQUIN, avocats, bur. 33 Des Champs
Turcotte Eusèbe, maison de pension, 272 Notre-Dame
Turcotte F. X. Dép. Greffier de la Paix, 16 Royale
Turcotte Gédéon, boucher, 1 St. Roch
Turtotte Irénée, charretier, 272 Notre-Dame
Turner Dame John, 21 Des Champs

U

Union Bank of Lower Canada, C. A. Boxer, gérant 147 Notre-Dame

ROCHELEAU & MOREAU

MARCHANDISES-SECHES

NO. 161, NOTRE-DAME

TROIS-RIVIÈRES

MM. Rocheleau & Moreau viennent tout récemment d'ouvrir un magasin de marchandises nouvelles du dernier goût. Une visite est respectueusement sollicitée.

☞HARDES FAITES A MEILLEUR MARCHÉ QU'AILLEURS☜

ROCHELEAU & MOREAU.

JOHN RYAN

Auctioneer and Commission Merchant

REAL ESTATE AND GENERAL AGENT

Importer and Dealer in

Pianos, Sewing Machines, Furniture

ETC., ETC., ETC.

202, 204, 210, 212, NOTRE-DAME ST.

CONSIGNMENT OF MERCHANDISE SOLICITED

HOTEL RIVARD

20 RUE BONSECOURS

MONTREAL

Cet hôtel est le rendez-vous de tous les hommes de commerce et des contracteurs en particulier. De grandes améliorations ont été faites, et M. RIVARD, propriétaire de cette maison, se fera un plaisir de renseigner ses clients et tous les voyageurs qui s'adresseront à lui.

Un bureau de télégraphe est attaché à la maison.

P. RIVARD, Prop.

V

Vadeboncœur Benjamin, commerçant, Ste. Geneviève
Vadeboncœur Charles, entrepreneur, 83 Bonaventure
Vadeboncœur Désiré, menuisier, 95 des Forges
Vadeboncœur Gédéon, étudiant en droit, 83 Bonaventure
Vadeboncœur Joseph, menuisier, 95 des Forges
Vadeboncœur Louis, épicier, 122 des Forges
Valentine Charles, de Valentine et fils, 32 des Forges
Valentine et fils, marchands, mag. et rés. 32 des Forges
Valentine Froby de Valentine et fils. 32 des Forges
Vallée Dominique, horloger et Bijoutier, 34 des Forges
Vallée J. Bte., bijoutier, 34 des Forges
Vallée Louis, ingénieur civil, 43 Bonaventure
Vallière Alphonse, commis, 16 du Platon
Vallière Henry de St. Réal, avocat, 8 des Casernes
Vallière Pierre, marchand 16 et 18 du Platon
Vanasse P. B. contracteur, 170 Bonaventure
Veillette Casimir, hôtelier, rés. 60 St. Roch, Saloon 2 Badeau
Veillette & Cie., hôtelier, coin des Forges et Badeau
Veillette Ferdinand, journalier, 95 St. Olivier
Veillette Grégoire, commis, 66 Plaisante
Veillette Honoré, journalier, 165 Bonaventure
Veillette Louis, sen. journalier, 14 Ste. Marie
Vermette Théophile, journalier, 51 St. Paul
Vermette Xavier, junior, journalier, 51 St. Paul
Vermette Xavier, sen. journalier, 51 St. Paul
Verrette Alfred, journalier, 27 St. Paul
Verrette Arthur, menuisier, 11 Ste. Anne
Verrette Dame Veuve O. 19 Ste. Anne
Verrette Georges, journalier, 48 Ste. Geneviève
Verrette Olivier, journalier, 31 St. Paul
Verrette Pierre, journalier, 42 St. Denis
Vézina P. E. huissier, 26 St. Pierre
Vézina William, journalier, 33 St. Prosper
Viger Cléophas, fondeur, 44 St. Philippe
Villemure Dame Veuve Johnny, 40 Hemlock

HOTEL DU CANADA



RUE ST. GABRIEL, MONTREAL

MADAME SAUCIER si bien connue du public voyageur canadien et ancienne propriétaire de l'Hôtel du Canada qu'elle a administré pendant longtemps, a l'honneur d'annoncer qu'elle vient d'acquérir de nouveau la propriété de cet hôtel populaire, situé au centre des affaires.

Tous ceux qui, dans le passé, ont connu Mme Saucier n'auront pas besoin de recommandations à son égard, mais elle désire assurer tous ses anciens clients et tous ceux qui voudront bien l'honorer d'une visite, qu'elle tiendra à l'avenir, comme par le passé, un hôtel de première classe, ne le cédant en rien sous le double rapport des chambres et de la table, aux premiers hôtels de Montréal et cela à des prix modérés

T. TRENAMAN

TROIS-RIVIERES

AGENT DE LA CANADIAN EXPRESS CO.,

AUSSI

Agent Général de Billets des Chemins de Fer

BILLETS POUR STATIONS SUR LE CHEMIN

Q. M. O. & O.

AUSSI POUR LES

ETATS DE L'EST ET L'OUEST,
MANITOBA ET CALIFORNIE.

V (*Suite.*)

Vincent Gédéon, 346 Notre-Dame
Vivier Saûl, gardien, St. Paul
Voisard Ovila, boucher, 16 Ste. Julie

W

Wallace William, forgeron, 1 Des Champs
Warnecke Louis, gardien de l'Hôtel-de-Ville, Alexandre
Welsh M. inspecteur du chemin de fer Q. M. O. & O. 86 Champflour
Welsh William, book-keeper, 41 Notre-Dame
Whiteford William, bijoutier, mag. 22, rés. 20 des Forges
WILLIAM R. W. de Hœrner et William, pharmacien, 77 St. François-Xavier
Winner Elzéar, navigateur, 26 Niverville
Winner François, journalier, 334 Notre-Dame
Wolfred Arthur, 18 Ste. Marie
Woodward, spool turner, 51 Champflour
Wotherspoon F. G. manager, Quebec Bank, 48 du Fleuve, bur. 9 Alexandr

Y

Young Albert, culler, 43 St. Paul
Young Alex, limeur, 82 St. Paul
Young Arthur, journalier, 16 St. Benoit
Young Daniel, journalier, 43 St. Paul
Young David, journalier, 43 St. Paul
Young James, foreman, 16 St. Benoit
Young John, limeur, 82 St. Paul

Z

Zaste Dame Veuve André, 85 St. Roch

Banlieue.

Alarie Euchariste, cult. Banlieue
Bellemare Paul, cult. Banlieue
Bisson Hector, fermier, Banlieue
Chainé Paul, forgeron, Banlieue
Chevalier Augustin, jun. cult. Banlieue
Chevalier Augustin, sen, cult. Banlieue
Chevalier Léon, cult. Banlieue
Chevalier Narcisse, cult. Banlieue
Cloutier Hormisdas, cult. Banlieue
Dufresne Georges B. cult. Banlieue
Dumont Jules, cult. Banlieue
Duval Oliva, cult. Banlieue

OLIVIER TRUDEL

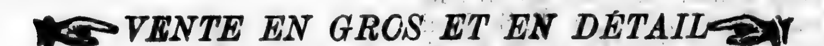
LIBRAIRE ET IMPORTATEUR

VINS DE MESSE ET AUTRES

Cierges, huile d'Olive pour Eglise, etc. etc.

No. 8 RUE DU PTATON, TROIS-RIVIÈRES.

Rappelez-vous que Olivier Trudel est en position plus que jamais de donner la plus grande satisfaction, tant sous le rapport des prix que de la qualité de ses marchandises, qui consistent en articles de librairie, papeteries, objets religieux et de fantaisie, Cierges, huile d'Olive, Vin de Messe et autres liqueurs de toutes sortes, etc., etc.



JAMES SHORTIS

GENERAL AGENT AND COMMISSION MERCHANT

24, 26 & 28 Rue du Fleuve

TROIS-RIVIERES

Banlieue (*Suite.*)

Duval Olivier, cult. Banlieue
Gélinas Maxime, cult. Banlieue
Girard François, cult. Banlieue
Girard Honoré, journalier, Banlieue
Girard Louis, cult. Banlieue
Girard Napoléon, cult. Banlieue
Girard Stanislas, cult. Banlieue
Jacques Antoine, cult. Banlieue
Julien Joseph, cult. Banlieue
Julien Louis, cult. Banlieue
Lacerte Désiré, cult. Banlieue
Lacerte Honoré, cult. Banlieue
Lamy Alex. cult. Banlieue
Lemerise Arthur, journalier, Banlieue
Levasseur Louis, cult. Banlieue
Lottinville Joseph, cult. Banlieue
Morin Ambroise, cult. Banlieue
Panneton Sévère, cult. Banlieue
Parent Barthélémy, cult. Banlieue
Parent Jean Bte. rentier Banlieue
Parent Jos. cult. Banlieue
Pothier Aurèle, cult. Banlieue
Pothier Honoré, cult. Banlieue
Pratte Louis, cult. Banlieue
Pratte Wilbrod, cult. Banlieue
St. Pierre Albert, cult. Banlieue
St. Pierre Joseph, jun. cult. Banlieue
St. Pierre Joseph, sen. cult. Banlieue

Chemin Ste. Marguerite

Beaudry Théodore, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Beaudry William, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Chamberlan Henri, journalier, chem. Ste. Marguerite
Dostalaire Joseph, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Garceau Zéphirin, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Ginnis Richard, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Gouin Olivier, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Gouin Philippe, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Milette André, prop. du moulin à farine, chem. Ste. Marguerite
Milette Charles, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Panneton Joseph, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Panneton Joseph Hilaire, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Parent Barthélémy, cultivateur, chem. Ste. Marguerite
Paulin Irénée, journalier, chem. Ste. Marguerite

VAPEUR LAVAL

AU PUBLIC

Le vapeur *Laval*, Capt. J. Bourgeois tient sa ligne régulière de traverse entre St. Grégoire et Trois-Rivières tous les jours de la semaine (les dimanches exceptés). Les heures de départ sont comme suit :

Lundi, Mercredi, Vendredi

DÉPART DE ST. GRÉGOIRE	DÉPART DE TROIS-RIVIÈRES
8.30 hrs. A. M.	7.00 hrs. A. M.
11.00 " "	10.00 " "
1.30 " P. M.	12.00 " "
3.30 " "	2.30 " P. M.
6.00 " "	4.30 " "
	6.30 " "

Mardi, Jeudi, Samedi

DÉPART DE ST. GRÉGOIRE	DÉPART DE TROIS-RIVIÈRES
5.30 hrs. A. M.	7.00 hrs. A. M.
8.30 " "	10.00 " "
11.00 " "	12.00 " "
1.30 " P. M.	2.30 " P. M.
3.30 " "	4.30 " "
6.00 " "	6.30 " "

Loop-Line Saloon

M. FERDINAND VADEBONCŒUR

Propriétaire de cette buvette, a toujours en mains un assortiment complet
D'HUITRES, SARDINES, LOBSTERS, SANDWICHES, ETC.
LIQUEURS de toutes sortes de première qualité

NO. 7 RUE DU PLATON

TROIS-RIVIÈRES

PROSPECTUS

Le Séminaire des Trois-Rivières comprend le Grand et le Petit Séminaire des Trois-Rivières.

I

L'enseignement du Grand Séminaire embrasse la théologie dogmatiq ue, la théologie morale, la liturgie, l'étude de l'Ecriture Sainte, du droit canon, etc.

La prix de la pension et de l'enseignement est de $100 par année, payable par quartier et d'avance. Les livres, le lit, etc., sont à la charge des Séminaristes.

II

Le Petit Séminaire comprend deux départements : le cours classique ou cours latin et le cours de commerce ou cours anglais. Le cours de commerce sert de préparation au cours latin.

Tous les enfants sont admis pourvu qu'ils sachent lire couramment et écrire à la dictée.

Ceux qui viennent d'un autre établissement doivent fournir un certificat de bonne conduite et d'études.

III

La pension se paie par quartier scolaire et d'a.ance.

Internes pensionnaires	$ 20.00	par quartier.	
Internes non pensionnaires	" 6.00	"	"
Externes	" 3.00	"	"

☞Aucun élève ne sera admis comme externe, à moins qu'il ne soit des Trois-Rivières.

PRIX DES ÉTUDES FACULTATIVES.

Musique, $25.00 par année. Dessin, $6.00.
Télégraphie, $5.00 par année. Sténographie, $2.50

Programme des Etudes.

Cours Anglais	Cours Latin
Catéchisme.	Catéchisme.
Français.	Latin et Grec.
Anglais.	Littérature.
Arithmétique.	Philosophie.
Histoire et Géographie.	Histoire et Géographie.
Tenue des Livres et Ecriture	Sciences physiques et naturelles.

Musique, Dessin, Télégraphie et Sténographie.

N. B. Tout se rapporte, dans les deux cours, à l'étude de la religion qui sert de base à l'enseignement. Le cours latin se fait en six ans et se divise en trois parties : deux classes de grammaire, deux classes de littérature et deux classes de philosophie. Le cours anglais demande un temps plus ou moins long, suivant les aptitudes et les talents des élèves.

☞Nul ne sera admis au cours latin s'il ne peut traduire le français en anglais, faire une bonne dictée dans les deux langues et subir un examen satisfaisant sur l'arithmétique.








C. E. L. DESAULNIERS



ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES

208 RUE NOTRE-DAME

TROIS-RIVIÈRES

Corbillards de première classe

Cercueils en Bois et en Métal.

Gants, Crêpes, Cierges, Habillements, etc.

Monuments en Marbre et en Pierre Grise.

C. E. L. DESAULNIERS,

AGENT.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

CORPORATION DES TROIS-RIVIÈRES, HOTEL-DE-VILLE

COIN DES RUES ROYALE ET ALEXANDRE.

Sévère Dumoulin, Ecr., Maire. — Alex Baptist, G. A. Bourgeois, Michel Caron, Ant. Duchesne, Echevins ; P. A. Boudreault, L. A Camirand, O. Carignan, M. E. Gervais, James Dean, J. C. Rousseau, Uld. Martel, P. B. Vanasse, Conseillers ; J. G. A Frigon, Sec.-Trés., L. E. Sarasin, Asst. Sec.-Trés., L. E. Trottier, teneur de livres, Ls. Warnecke, collecteur et messager. Ovide Rocheleau, Inspecteur de ville.

Aqueduc.—L. T. Désaulniers, Comptable, O. Z. Hamel, Surintendant, J. B. Gailloux, junior, Asst.-Comptable, P. N. Robichon, 1er Ingénieur, Hon. Lord, 2ème. Ingénieur.

Corps de Police et Brigade du feu.—P. Béland, Alex Décoteau, L. Laing, J. Godin, Ls. Hamel, J. Parent et André Courteau.

Ls. Hamel, senior, Clerc du Marché aux denrées ; Jos. Cloutier asst.-Clerc, A M. Cooke, Clerc du Marché à foin ; Luc Lacombe, Gardien de la Commune ; Edouard Godin, Gardien des Ponts du St. Maurice ; L. E. Gervais et Wm. Lanigan, Auditeurs ; John Ryan, Jules Moreau et Chs. Vadeboncœur, Evaluateurs ; F. X. Tapin, clerc.

JUDICIAIRE

Cour du Banc de la Reine—Juridiction Criminelle.—Hon. A. J. Polette, Juge. Siége aux Trois-Rivières les 23 Mars et Septembre.

Cour Supérieure.—Hon. A. J. Polette, Juge. Siége aux Trois-Rivières des 17 aux 22 Mars, Juin, Septembre et Décembre, inclusivement.

Cour de Circuit, District des Trois-Rivières.—Hon. A. J. Polette, Juge. Siége aux Trois-Rivières des 10 aux 16 Mars, Juin Septembre Décembre, inclusivement.

Cour de Circuit de Comté—(Rivière-du-Loup, en haut). Siége les 4 et 5 Février, Juin, et Octobre.

Sessions sommaires de la Paix.—Siége aux Trois-Rivières, tous les jours juridiques, à 10 hrs. a. m. et 2 hrs. p. m.—L. U. A. Genest, Greffier de la Paix, F. X. Turcotte, Député Greffier de la Paix, Jos. Martin, écrivain, J.-Bte. Gailloux, Grand Constable, Geo. A. Fearon, crieur, Macaire Dénéchaud, asst.-crieur, Jos. Parent, constable.

Barreau des Trois-Rivières.—Wm. McDougall, bâtonnier, J. B. L. Hould, Syndic, P. N. Martel, Trésorier, J. B. R. Dupont, Sec.

Membres du Comité.—Hon. H.G. Malhiot, Elz. Gérin, N.L. Denoncourt.

DANS LA COUR DU BANC DE LA REINE

JURISDICTION CRIMINELLE

TERME DE MARS 1880

Liste des Constables assermentés pour l'année 1880-81

1. Colbert Godin,
2. Joseph Parent,
3. Joseph Lambert,
4. Charles, Féron,
5. Célestin Féron,
6. Louis Blouin,
7. Grégoire Veillet,
8. Fabien Féron,
9. Toussaint Béland.
10. Louis Pothier,
11. Zacharie Cloutier,
12. Joseph Riendeau,
13. Odilon Panneton,
14. Napoléon Guillemette,
15. Olivier Laferrière,
16. François Chevalier,
17. Gaspard Brassard,
18. Onésime Mongrain,

J.-BTE. GAILLOUX

Grand-Constable.

CALENDRIER
DES
ANNEES DU REGNE DE SA MAJESTE
LA REINE VICTORIA
Commençant le 30 Juin 1837.

A. D.	R.	A. D.	R.	A. D.	R.	A. D.	R.
1837-8	1	1843-44	7	1849-50	13	1855-56	19
1838-9	2	1844-45	8	1850-51	14	1856-57	20
1839-40	3	1845-46	9	1851-52	15	1857-58	21
1840-41	4	1846-47	10	1852-53	16	1858-59	22
1841-42	5	1847-48	11	1853-54	17	1859-60	23
1842-43	6	1848-49	12	1854-55	18	1860-61	24

A. D.	R.	A. D.	R.	A. D.	R.	A. D.	R.
1861-62	25	1867-68	31	1873-74	37	1879-80	43
1862-63	26	1868-69	32	1874-75	38	1880-81	44
1863-64	27	1869-70	33	1875-76	39	1881-82	45
1864-65	28	1870-71	34	1876-77	40	1882-83	46
1865-66	29	1871-72	35	1877-78	41	1883-84	47
1866-67	30	1872-73	36	1878-79	42	1884-85	48

Magistrats de la Cité

Jean Baptiste Pothier
George Stanislas Badeau
Denis Genest LaBarre
George Allan Bourgeois
Casimir Gélinas
Flv. Lemaître Lottinville
Ira Craig Hart
Louis Emerie Gervais
François-Xavier Tapin
Augustin Cloutier
Raphaël G. Lajoie
Henry George Fearon
Thélesphore E. Normand
George A. Gouin

John Houliston, senior
Charles Lajoie
Joseph Gérin Lajoie
Joseph Valérie Genest
Edouard Bigué Nobert
James McDougall
Dom. Frédéric Dufresne
Alphonse Dubord
Joseph Narcisse Godin
François Rocheleau
Godefroy Lassalle
Auguste LaRue
Uldoric Martel
Philippe Jourdain

Jean Baptiste Thivierge
Michel Caron
James Shortis
Henry Mathias Balcer
Ezekiel M. Hart
Alexander Baptist
Robert McDougall
James Dean
Edmond A. Rocheleau
Jean Baptiste Normand
John Ryan
Antoine Maxime Cooke

Avocats des Trois-Rivières

Hart E. M.	Juillet	8	1848
Desaulniers A. L	Juin	3	1851
Bureau J. N	Août	4	1851
Cressé A. B	Février	7	1851
Clair I. L	Janvier	3	1853
Brunelle L. J. O	Mai	4	1853
McDougall Wm	Janvier	2	1854
Houliston G. B	Avril	6	1857
Malhiot Hon. H. G	Nov.	8	1858
Denoncourt N. L	Sept.	2	1861
Dumont J. B. O	Sept.	8	1862
Désilets J. M	Sept.	8	1862
Frigon J. G. A	Mai	4	1863
Boudreault P. A	Mai	2	1864
Hould J. B. L	Juillet	5	1864
Désilets Alfred	Déc.	5	1864
Houliston Alex	Juin	5	1865
DeLottinville Sévère L	Janv.	31	1866
Turcotte Hon. Arthur	Juin	18	1867
Honan Martin	Août	5	1867
Paquin L. D	Août	5	1867
Dufresne Ephrem	Fév.	3	1868
Gervais A. E	Juillet	6	1869
Bureau J. F. V	Sept	5	1870
Dumoulin Chas	Oct.	4	1870
Martel P. N	Juillet	3	1871
Dupont J. B. R	Janvier	2	1872
Pacaud Ernest	Juillet	8	1872
Gérin Elzéar	Juillet	19	1873
Cooke R. S	Juillet	14	1874
Guillet Ls. Philippe	Janv.	11	1876
McLeod Pierre	Janv.	12	1877
Olivier Arthur	Juillet	20	1877
Harnois Joseph	Juillet	8	1878
Genest J. E	Janv.	13	1879
McDougall J. M	Janv.	13	1879
Dugré Alexandre	Juillet	13	1879
Méthot J. E	Juillet	14	1879
Grenier Narcisse	Janv.	13	1880
Pacaud Auguste	Janv.	13	1880
Duplessis Nérée	Janv.	13	1880

Notaires Publics aux Trois-Rivières.

Valère Guillet, F. Lottinville, D. G. LaBarre, Pétrus Hubert, T. E. Normand, Pierre Léger Hubert, P. L. Craig, P. O. Guillet, L. A. Camirand, Hector Trépanier, P. Desilets, Moses E. Hart, G. E. Hart, Rupert LaBarre, P. B. Dumoulin.

Médecins.

Dr. G. S. Badeaux, Allan Gilmour, G. A. Bourgeois, Alph. Dubord, Jos. E. Badeaux, L. E, Gervais. J. E. Hétu, Jas. McNab Cassels.

Arpenteurs.

Ls. O. Arcand, James Barnard, John Bourgeois, J. Harkin, A. T. Genest.

Bureau du Protonotaire

P. E. Panneton, Protonotaire et Greffier de la Cour de Circuit; F. X. Guillet, Député Protonotaire et Député Greffier de la Cour de Circuit; P. E. Vézina, Ls. G. LaBarre, Ls. Girard et Ls. Langelier, écrivains.

Bureau du Shérif

Sévère Dumoulin, shérif; Chas. Dumoulin, Député Shérif, J. Bte. Gailloux, Grand Constable; G. A. Ferron, crieur de la Cour Supérieure, de la Cour de Circuit et de la Cour des Magistrats, Macaire Dénéchaud, asst.-crieur et Messager.

Grand Constable.

J. Bte. Gailloux, Palais de Justice, rue des Champs, rés. 244 Notre-Dame.

Huissiers.

J. Bte. Gailloux, 244 Notre-Dame, Ovide Rocheleau, Onésime Mongrain, C. J. O. Legendre, P. E. Vézina, Odilon Panneton, Macaire Dénéchaud, C, Z, Duplessis.

Prison.

57, St. François-Xavier

W. E. Ginnis, géolier, Frs. Belisle et James Adair, tourneclefs.

Bureau du Régistrateur.

Robert Kiernan, Régistrateur, Sam. J. Hart, Député Régistrateur, P. O. Guillet Ecr., 1er. employé ; Thélesphore Pratte, 2ème. employé.

Consulats.

Américain.—Fred. Farmer, consul—France et Espagne. Georges Balcer agent consulaire—Suède et Norvège. Georges Balcer, vice-consul.

Douane.

135, NOTRE-DAME

A. A. Lanthier, collecteur ; C. D. Hébert, Percepteur du Revenu

---

Bureau du Revenu de l'Intérieur.

Godefroy Lassalle, Inspecteur.

Fêtes Légales

Circoncision, Epiphanie, Annonciation, Vendredi-Saint, Lundi de Pâques, Ascension, Fête de la Reine, Fête-Dieu, St. Pierre et St. Paul Confédération, Toussaint, l'Immaculée-Conception, Noël, et tous les jours d'action de grâces, fixés par proclamation.

Bureau des Terres de la Couronne.

62, RUE DU FLEUVE

Alphonse Dubord, M. D. agent ; Wm. Lamb, clerc.

Bureau de Poste, Trois-Rivières

C. K. Ogden, Maître de Poste; Wm. H. Young, Député Maître de Poste.

MALLES.	ARRIVÉE	CLOTURE
Montréal..	6 00 P. M.	
Etats-Unis	8 00 A. M.	4 00 P. M.
St. Grégoire..		
Nicolet		
La Baie	8 00 A. M.	11 00 A. M.
Arthabaska..		
Les Cantons de l'Est..		
Yamachiche..		
Rivière du-Loup		
Maskinongé, Berthier & Sorel..................	6 00 A. M	4 00 P. M.
Et Rive Nord par terre jusqu'à Montréal & Ottawa.		
Québec		
Champlain..	12 Midi	11 30 A. M.
Batiscan		
Ste. Anne de la Pérade..............................		
Bécancour..		
Gentilly	9 30 A. M.	11 00 A. M.
St. Pierre les Becquets....................................		
St. Jean D. C. et la rive sud..............................		
St. Maurice..		
Ste. Geneviève..	12 Midi	1 00 P. M.
St. Narcisse..		
St. Etienne..		
Shawenegan..	10 A. M.	11 30 A. M.
Valmont		
Les malles pour l'Europe ferment le vendredi à 7½ h. P. M.		

Les lettres enrégistrées doivent être mallées 15 minutes avant le départ de chaque malle.

C. K. OGDEN, M. P.

Banques

Banque de Québec. — F. G. Wotherspoon, gérant ; James Johnson, comptable ; P. R. Hamilton, commis, et Jos. Massicotte, messager.

Banque Union du Bas-Canada.

Charles A. Boxer, agent, F. Godwin, comptable.

Eglises.

Eglises Catholiques Romaines des Trois-Rivières.—Cathédrale et Paroissiale.

Sa Grandeur Mgr. L. F- Laflèche, évêque des Trois-Rivières, Révd. Ls. S. Rheault, Ptre, curé des Trois-Rivières, Révd. Jos. Agapit Legris, Ptre. Chapelain de l'Eglise de l'Immaculée Conception, Révd, Narc. Tessier, Vicaire ; Révd. Onésime Landry, Vicaire ; Révd. Alfred Lebrun, Vicaire.

Eglise Anglicane.—Révd John Jenkins, P. A. coin des rues Notre-Dame et St. François-Xavier, Ministre

Eglise Ecossaise.—Revd. C.E. Amarond, M.A. coin des rues Alexandre et Hart, Ministre

Eglise Méthodiste.—Coin des rues Bonaventure et St. Joseph, Revd W. W. Ryan, Ministre.

Compagnie du Gaz, Trois-Rivières.

RUE ST. ROCH

Geo. B. Houliston, P ésident, John Godwin, Secrétaire.

BUREAU DE DIRECTION :

J. N. Bureau, Sévère Dumoulin, James Shortis et T. E. Normand.

Chemins de fer.

Grand Tronc.— Division d'Arthabaska et Trois-Rivières ; Dépôt Doucet's Landing vis-à-vis Trois-Rivières James Boyte Agent.

Q. M. O. & O.—Dépôt Rue Champflour, Trois-Rivières, Aimé Olivier, Agent.

Train Express du Dimanche

HEURES D'ÉTÉ.

De Québec à Montréal		De Montréal à Québec	
Arrivée	Départ	Arrivée	Départ
6.53 hrs. P. M.	7.03 hrs. P. M.	7.37 hrs. P. M.	7.47 hrs. P. M.

Express du jour.

De Québec à Montréal		De Montréal à Québec	
Arrivée	Départ	Arrivée	Départ
1.20 hr. P. M.	1.35 hr. P. M.	6.10 hrs. P. M.	6.25 hrs. P. M.

Express de nuit.

De Québec à Montréal		De Montréal à Québec	
Arrivée	Départ	Arrivée	Départ
1.20 hr. A. M.	1.35 hr. A. M.	2,33 hrs. A. M.	2.48 hrs. A. M.

BUREAUX DE TÉLÉGRAPHIE.

Dominion Telegraph Co.—No. 20 Rue du Fleuve, Delle. Charlotte Méthot, opératrice.

Montreal Telegraph Co.

Bureau de Poste.

C. K. Ogden, agent, Wm. Young, opérateur

Bureau de l'Inspecteur des Postes pour la division Postale des Trois-Rivières.

Dr. G. A. Bourgeois, inspecteur, J. P. Chillas, 1er clerc, G. O. Bailey, 2ème clerc.

Département des Travaux du St. Maurice

Bureau No. 8, rue Craig

Chas. Lajoie, ex M. P. surintendant, John Bourgeois, assistant.

Ecuries de Louage.

Jean Cloutier, 54 du Fleuve, George Dufresne, 54 du Fleuve, Colbert Godin, 249 Notre-Dame, Félix Godin, 1 de la Fosse

---

CLUBS.

St. George Cricket Club.

J. Godwin, président; Gédéon Vadeboncœur, secrétaire.

St. Maurice Turf Club.

Hon. Arthur Turcotte, président; S. Dumoulin, vice-président, F. G. Wotherspoon, sec.

Club Conservateur des Trois-Rivières.

J. B. R. Dupont, président ; Jos. A. Grenier, secrétaire trésorier.

Club St. Louis.

RUE BONAVENTURE

Hon. H. G. Malhiot, président ; A. E. Gervais, secrétaire

Three Rivers Curling Club.

RUE NIVERVILLE.

Alex Baptist, président ; Hon. Arthur Turcotte, 1er. vice-président ; L. F. T. Buisson, 2ème vice-président, C. A. Boxer, secrétaire.

MAISONS D'EDUCATION.

Séminaire des Trois-Rivières.

RUE DES CHAMPS.

Le Très-Révérend C. O. Caron V. G. Supérieur ; Révd. Ls. Richard, vice-supérieur et procureur ; Révd. J. Bte. Comeau, directeur du petit Séminaire et professeur de Théologie Morale ; Révd. Nap. Caron, professeur de Belles-Lettres ; Révd. Hermile Baril, directeur du grand Séminaire et professeur de Théologie Dogmatique ; Révd. F. X. Cloutier, Préfet des Etudes et professeur de Rhétorique ; Révd. Henri Chapdelaine, Econome ; Révd. Edmond Généreux, Professeur de Troisième ; Révd. Raymond Caisse Professeur de physique ; Révd. Thélesphore Laflèche, Professeur de Philosophie ; Révd. Julien Richard, Professeur de Quatrième.

Ecoles des frères de la Doctrine Chrétienne.

2, 4, 6, 8 et 10 ST. PIERRE

Révd. Frère Gédéon, Directeur.

Pensionant des Ursulines.

Révde. Sœur Borgia, Maîtresse-Générale ; Très-Révd. C. O. Caron V. G. Chapelain

Three Rivers English Academy.

RUE DES CHAMPS.

J. Godwin et Delle Elizabeth Godwin, Professeurs.

Ursulines des Trois-Rivières.

Révde. Sœur St. Henri, Supérieure ; Révd. C. O. Caron V. G. Chapelain.

LOGE MAÇONNIQUE

RUE ST. ANTOINE.

Geo. O. Tyler, W. M ; R. W. Williams, S. W. Thos. Trenaman, J. W. J. Godwin, treasurer ; Alex McKelvie, secretary

JOURNAUX

Le Constitutionnel.—Tri-hebdomadaire, $3.00 par année ; hebdomadaire $1.00 par année ; H. Trépanier, éditeur-propriétaire, 6 et 8 rue Craig.

La Concorde.—Tri-hebdomadaire, $3.00 par année : hebdomadaire $0.50 par année ; La Compagnie d'Imprimerie des Trois-Rivières, éditeur-propriétaire, 36 rue du Platon.

Le Journal des Trois-Rivières.—Bi-hebdomadaire $2.75 par année ; Gédéon Desilets & Frères, éditeurs-Propriétaires, coin des rues St. Pierre et Bonaventure.

SOCIÉTÉS ET INSTITUTIONS.

Association des Dames Charitables

Dame Alph. Dubord, Présidente ; Dame Elz. Gérin, Secrétaire.

Union St. Joseph.

Dr. Alph. Dubord, Président ; N. L. Denoncourt, Secrétaire, Lieu de réunion, Hôtel-de-ville, le premier mardi de chaque mois à 7 hrs. P. M. en hiver et 8 hrs. P. M. en été.

Congrégation Notre-Dame des Trois-Rivières

Onésime Duval, Préfet ; Rév. Agapit Legris, Chapelain ; Dr. Alph. Dubord, Secrétaire.

Société St. Vincent de Paul.

Conseil particulier : Dr. Alph. Dubord Président ; G. A. Frigon, Vice-Président ; Geo. Frigon Sec ; P. L. Hubert Trés ; conférence Notre-Dame : Dr. Alphonse Dubord, Président ; conférence Ste. Famille ; L. G. Frigon, Prés ; conférence St. Joseph : J. G. A. Frigon, Prés ; conférence Ste. Ursule ; Onés. Carignan, Prés.

Œuvre du Patronage.

Moïse Adam dit Labranche, Président.

Association St. Jean-Baptiste des Trois-Rivières.

Sév. Dumoulin, Président ; T. E. Normand, J. N. Bureau, N. L. Denoncourt, F. X. Bellefeuille, Vice-Présidents ; R. S. Cooke, Sec. J. G. A. Frigon, Trés.

Société Permanente de Construction des Trois-Rivières.

FONDÉE EN 1874.

Wm. McDougall, Prés ; S. Dumoulin, Vice-Prés ; R. S. Cooke, Sec.-Trés.

Couvent des Sœurs de la Providence.

87 & 89 STE. JULIE.

Révde Sœur Marie de la Charité, Supérieure : Révde. Sœur Marie Christine, Secrétaire.

Cercle Littéraire des Trois-Rivières

Jos. A. Grenier, Prés. ; Jos. Martin Vice-Prés. ; J. B. Boudreault, Séc.

Sociétés Musicales.

SOCIÉTÉ STE. CÉCILE.

C. D. Hébert, Prés ; A. Courchesne, Sec.

Fanfare Trifluvienne.

Adam Rémillard, Prés. ; P. H. A. Gravel, Sec-Trés. ; Fréd. Bellefeuille, Directeur.

Société Philharmonique

A. A. Lanthier, Directeur ; C. D. Hébert, Administrateur.

BATEAUX A VAPEUR

Compagnie du Richelieu et d'Ontario.

O. O. Desilets, Agent ; J. O. Desilets, teneur de livres ; Frs. St. Hilaire, Messager. Vapeur *Québec*, capt. Nelson ; Vapeur *Montréal* capt. Burn. Vapeur *Trois-Rivières*, capt. Duval.

Vapeur *Bourgeois*.—Capt. Chs. Bourgeois. Traverse entre Trois-Rivières et Doucet's Landing toutes les heures.

Vapeur *Laval*, Capt. Jos. Bourgeois. Traverse entre Trois-Rivières, et la rivière Godefroy, toutes les heures.

Endroits à visiter dans la Ville ou les environs de Trois-Rivières.

Anciennes Casernes, Couvent des Ursulines, Eglise Paroissiale, Nouvelle Cathédrale catholique, Ancienne Eglise épiscopalienne, Carré Champlain, Boulevard Turcotte, Nouvel Hôtel-de-Ville et Nouvelle Douane, Collége St. Joseph [Edifice magnifique], Aqueduc sur la Rivière St. Maurice, Promenade au Cap aux Corneilles, Sources minérales de St. Léon 21 milles par Chemin de fer, Forges de Radnor, à 12 milles de la ville, Source Sulphureuse de St. Maurice à 7 milles, Le plus beau champ de course du Canada vaste d'un mille, La gare du chemin de fer du Nord, Couvent des Sœurs de la charité, L'ancien Moulin-à-Vent, bâti il y a 250 ans, Pont superbe sur la Rivière St. Maurice, Pont de bois, le plus long du Canada, construit sur la Rivière St. Maurice, Pêche magnifique, Chasse abondante, Chûte Shawenegan, à 24 milles de la Ville, aussi belle sans doute, que celle du Niagara.

St. Hilai-
apt. Burn.

is-Rivières

Rivières, et

vières.

iale, Nou-
Champlain,
Collége St.
se, Prome-
milles par
ce Sulphu-
du Canada
des Sœurs
nt superbe
, construit
nte, Chûte
ne celle du